SINGAPORE, S.S.

The Union Times

FRIDAY, JUNE 17 1938

總匯新報

中華民國廿七年六月十七日

(第九千五百七十五號)

No. 157, Cecil Street,

SINGAPORE

鐘標太古堂普生油

重出應世

陳嘉庚公司舊嘜

太古堂承繼精製

製鍊比前更精良

效力較昔尤優勝

盒庄普生油

罐庄普生油

鐘標普生油原係陳嘉庚有限公司出品久已馳名遠近銷路極廣自該公司收盤之後商標權利及製法原方概歸本堂承繼再經長期研究力求改良歷參中外名醫累增貴重藥品苦心孤詣於茲有年歷次實驗證明藥力較前尤為優勝不敢自秘謹以公諸人羣此油無論風火寒熱內傷外感眩暈疲痛毒爛瘡傷以及水火刀劍蟲鼠等傷依法分別內服外搽無不奏效如神誠居家旅行不可不備之要藥也

太古堂謹啟

總經理新加坡林德利行

晨曦

謎底揭曉

本版於本月十四日刊登謎文・首句「鐘聲响處藥王來・」是昔日陳嘉庚有限公司出品的鐘標藥品・久已在藥物界上佔了高上地位・所以今日鐘標普生油重出應世・正是鐘聲一響・藥王重來・第二句「普救衆生免病災」含着普生兩字・并表明此油功能救治百病・救衆生得此・可免病災也・第三句「壺中非水亦非酒」・是壺中之藥・非水非酒・可知便是藥油・第四句是請諸君猜一猜・照我的猜測・它的謎底便是今天本版刊登的「太古堂鐘標普生油」請看此油的來歷與功効・便知我猜得不錯了・

電訊壹

河南水災日寇蒙受重創
坦克車損失價值四千餘萬
△關閉開封城恐我大軍進攻
△退往洧川寇已被我包圍

（本報香港專電）鄭州訊・據計算是次河南省水災・首當其衝者・爲隴海路向西進攻之日寇・寇方重機械部隊所受損失・不可勝計・祗以坦克車一項而言・其損失之價值・卽超過四千萬元・他如鐵甲車隊及重炮隊・亦同樣受重大損失・總之・寇方因水災所受損失・較之以前任何一次慘敗所遭受打擊爲甚・開封方面日寇・一方既受大水威脅・他方復遭我軍壓迫・復因兵力單薄・交通阻塞・接濟困難・不敢對我作戰・故將城門關閉死守不出・至於撤退往洧川日寇・經已在該地北被我大軍包圍・現正在加緊進攻中・

安慶附近我軍防務鞏固
擊燬寇輪小舟甚多

（本報香港專電）九江訊・寇海軍以數十艘武裝小輪及炮艦・向我安慶附近兩岸[illegible]轟射・我炮隊予以極猛烈抵抗・結果・六艘小輪及二十隻帆布小舟・在我重炮下殲滅・

晉南殘敵反攻失敗

（本報香港專電）洛陽訊・侯馬殘寇・前日向我反攻・當即被擊退・同時・在安邑與運城外與我作戰倭賊・亦經痛擊挫敵・

皖省寇兩路皆被我堵擊

（本報香港專電）九江訊・皖省敵軍・由舒城兩路向西南角推進・寇軍共兩師團・一路被我堵擊於霍山・另一路與我戰於桐城附近・該兩路寇皆無進展可能・

中央任陳策軍事參議員

（本報香港專電）漢口訊・中央已任命陳策・雷齋・湯宏懷二人・爲軍事參議會參議・

康藏勞軍代表經已抵達重慶

（本報香港專電）重慶訊・西康及西藏人民所組織慰勞抗敵將士代表團・經已抵達重慶・不日將出發赴各方前線・慰勞將士・

黃河大水五十萬人遭難
約五萬人溺斃

（本報香港專電）漢口訊・我中央政府代言人稱・據計算是次黃河水災・我人民受其影響者約有五十萬人・遭溺斃者達五萬人・又據稱安慶附近長江堤崩潰・南岸公路淹於水中・且揚子流域於敵圍中・大雨不止・情勢頗危・

皖南集中兵力
李宗仁前往指揮
阻止敵寇西侵入鄂

（本報香港專電）九江訊・據報告稱・李宗仁將軍・現在安徽省南部潛山縣指揮軍事・該處已集中大軍數萬・阻止日寇向西南進展・擾我湖北邊境・

暹華僑滙粵購飛機欵二萬

（本報香港專電）廣州訊・暹羅華僑・對粵省購飛機運動・極表贊助・已捐得[illegible]幣萬元・經滙交粵省當局・

法總領飛港或將再返漢

（本報香港專電）香港訊・法國廣州總領事納基爾氏・昨日由漢口飛來香港・不久或將再行飛返漢口・

汕市當局通緝造謠者

（本報香港專電）汕頭訊・汕頭市當局鑒於謠言日熾・對地方治安・頗關重要・故向市民勸告・務必鎮靜・毋自驚擾・當局並懸賞緝拏造謠惑衆奸徒・

四順耀記緊要啓事

啓者自蘆溝橋事發以還（敝號）份屬國民對於劣貨已卽時洗手無染詎料昨晚五句餘鐘竟有所謂「抗敵除奸義勇隊」者塗抹（敝號）烏油並散發傳單責（敝號）於五月十八日有由橫檳配英公司船運來劣貨千冬茨九件等語不勝駭異查（敝號）雖有配英公司船之千冬茨九件乃係由香港辦來之太平茨有徽字本單爲據乃該抗敵除奸義勇隊不加察實遽行譴責不知因何悞會（敝號）自抗戰至今對於義捐公債以及各種報効一一不下國幣數萬元自問對於愛國之心頗不後人焉有再向橫檳辦茨之理且區區九件之茨値銀幾何而（敝號）寧願冒此不韙之名乎願愛國諸君加以詳察是幸

中華民國廿七年六月十三日

四川肺癆草

「肺癆」初起，若不及早治理，任其猖獗進展；則必轉爲「哮喘氣逆」『內傷肺癆』等症，危險不堪設想・

殺菌迅速服後立顯奇效
補葺肺洞根本治療痊愈

凡肺癆患者服用「亞洲四川肺癆草」後，卽見食慾增進，肺眠酣暢，盜汗消除，體重增加，精神活潑，面色紅潤，有熱者熱度減退，咯痰稀疏，嗽癥減少，乃至完全停止，

「亞洲四川肺癆草」經患者服用之後，其特殊成分，卽由胃液吸收入血，循環於身體各部，而對於肺部更有直接之作用，首先去其汚穢障礙物，將病化爲烏有，使呼吸通暢，更能塡補肺部之缺損『補葺空洞』，同時在病灶之周圍，結成鈣痂，將作祟之肺結核病菌完全包裹在內，斷其食糧，令其死滅無遺，肺癆因之痊愈，且無復發之虞，

▲價目▼每包祇售一元－每打售十元

四川肺癆草●戒煙自由靈

星加坡大坡大馬路亞洲藥公司總經理

各埠會豐商店，余仁生，周蘭記，何長春・信義藥行・均有出售

戒煙不求人！全靠自由靈！

「戒煙」可謂難事・卽數十年之老癮・亦能於今日完全脫離苦海；因此現時「戒煙成功」人數之激增・與戒煙方法簡便不無關係・

「自由靈」爲著名戒煙聖藥・銷路之暢旺・日盛一日・精明之戒煙者・均公認以「自由靈」戒煙・爲最有效最簡便之方法；且防止戒後反癮軍事・及身體受損衰弱・用「自由靈」戒煙・初時癮量自然而然逐漸減少；且精神如常・照常工作・毫無異態・日後見煙發生厭惡之念・煙癮減少殆盡・至最後竟不能入口・聞得煙味・卽欲嘔吐・於是所謂艱難之「戒煙工作」・卽在不知不覺中煙消雲散；從此得再見青天白日・享受自由之樂・

每盒一元　試服五角

戒烟良藥　自由靈

莫斯科血毒片

『莫斯科血毒片』具有清血解毒・殺菌等特殊功效・活滅作祟之梅毒螺旋菌・一遇此藥・卽被殺滅無遺・藥力直趨血道中・無所不達・且能深入血毒之窟穴・而收「殺菌解毒」之大功・無論所患爲急性慢性及傳染而來之梅毒・服之皆奏奇效・萬試萬驗・

每盒三元

莫斯科補腎丸

『莫斯科補腎丸』爲專治腎部虧弱之名貴藥物・含有各種優良成分・其藥性和而不燥・效力猛而不烈・癒能固精添精・滋陰補腎・普通男子服後・則腎部強壯・英氣勃勃・生殖機能倍覺雄健・較之未服以前・眞有天淵之別・

每盒一元

『莫斯科』各種良藥

星洲・大坡大馬路一四一號

亞洲藥公司總經理

各華藥房均有出售

莫斯科遺精片

「遺精」乃普通之症・『莫斯科遺精片』爲暢銷之藥・遺精患者非服『莫斯科遺精片』不能痊愈・其功效之靈異與藥力之神速・堪稱爲醫藥史上之偉績・服後對于身體有益無損　不害腸胃機能・服此藥立使夜間睡眠酣適・不復遺洩精液・

每盒一元

莫斯科止咳片

『莫斯科止咳片』所用原料不同凡品・高貴而有效・且口味甚佳・甘甜易服・兒童亦極愛之・服後能於短期間內停止咳嗽・無論任何劇烈嚴重之倉(口旁)嗽・亦能於數日內治愈・斷根不發・

每盒一元

徐清 MO.C.794.

電訊　二

敵方又造謠稱宋子良與法國公司簽訂建築鐵路合約
我對法作經濟讓步

(本報香港專電)漢口訊，日人方面又造謠言，謂宋子良氏，已與法國公司簽訂合約，建築由南寧至雲南鐵路，另一路係由廣西達河內，並稱，我國政府對法作經濟上之讓步。

敵機越潮梅襲攻贛邊境

(本報香港專電)汕頭訊　昨晨有寇機六架飛越汕頭及潮梅區，並未拋炸，直飛往江西邊境而去。

黃河氾濫予敵重創後
長江流域亦受威脅
較日常激漲二十尺高
大雨不止危堤將崩塌

上海十六日路透電，據報告稱，黃河水位仍極增高，日方雖努力搶救危堤，但顯然氣竭力衰，莫之能禦，現正沿隴海鐵路線及其他處另築堤岸，以防洪流蔓延不已，

上海十七日路透電，值此黃河大水驟檔激增之時，中國第二大河流之揚子江，又以威脅華中聞，揚子江流域，近因大雨不止，河水激漲，現已瀕至最危險關頭，由於連續六日之大雨，揚子江高漲，較通常高二十尺，距離河岸僅五尺之微，如河水不能即降，則將釀成嚴重水荒，昨日仍無降低跡兆，

距離安慶不遠之長江南岸某一點，聞已浸於水中，據稱，自戰事發生後，在長江兩岸原來堤岸旁所另築之兩堤，因戰事失修，頗難抵禦，現下恐慌情勢益增，據最近來自長江流域旅客談，因長堤情形頹壞，恐不而抵禦急流，

且據某海軍方面人員預言稱，一九二九年長江大水災，頗有重現可能，回憶是年漢口至安慶間江灣三角形地帶，完全成為澤國，罹難人民三百萬，漢口之一大部份為水所淹沒，

他為淮河北之大運河，流於黃河及揚子區域之間者，亦因河堤失修，令人焦慮，

其他各處水患，使日方防線之後各河流堤岸潰缺，似有促成中國勝利早日實現之趨勢，據今日所接得報告，由於水災關係，顯已使南京　天津，山西及黃河北豫北各地戰場不能作戰，隴海路前綫之日轟炸機，已停止戰爭活躍，而用以運送工程所需要之防水器具，並以糧食等接濟被水困之日軍。

廣州全城歡騰 三寇機被發現

(廣州十六日路透電)自官方發表消息，謂中國空軍擊落敵機，於日機一中

貢獻助賑 (一) 好辦法 (良)

凡我僑胞若能團結一致請吸本公司各種香烟不特賑款充裕而且最後勝利更有把握

起來！起來！請吸香醇精美之國貨香烟中國人中國金錢中國實業

中國利權

百雀牌香烟每占兩枝

此價規定長期捐賑每箱二元

中國南洋兄弟烟草有限公司謹啓

寇機炸廣州作荒唐藉口

(本報香港專電)廣州訊，寇機昨晨轟炸廣州，藉口目的在炸鄭魯氏住宅及轟炸收存反日宣傳品之處，拋炸結果，寇方目的物，並未達炸。

我國四大銀行財政狀況一斑

(本報香港專電)我財政部準備金管理委員會，報告稱，於考查四大銀行發行鈔票之現金準備情況後，結果如左・中央銀行發行百分六餘鈔票・總數達四萬萬七千二百八十一萬三百八十八元・準備金二萬萬一千三百七十七萬六千五百十三元担保品一萬萬九千零一萬五千八百七十六元・中國銀行發行鈔票六萬萬四千八百卅九萬零三百廿二元・準備金四萬萬二千三百六十四萬一千二百十二元・交通銀行發行鈔票三萬萬二千二百十五萬四千八百九十五元・準備金一萬萬九千三百四十一萬九千百十三元・農民銀行發行鈔票二萬萬六千一百九十六萬五千一百八十四元・準備金一萬萬八千三百零一萬五千一百四十四元・

漢口官電一束
黃河水災乃敵人造成

(漢口十五日電)一，敵破壞黃河大堤後，復屢作反宣傳，以掩其罪惡，但事實俱在，中外皆知，按敵毀堤之意，本外威脅我民衆，與其濫炸廣州平民實出一轍，敵機昨又轟炸中牟以北之決口處，致水底愈大，並以機槍掃射我難民，敵毀堤之另一目的，則為破壞我中牟，鄭州一帶之防禦工事，迫我西退，並消滅在其後方活動之我游擊隊，

二，昨在安慶對岸大渡口登陸之敵正與激戰中。

三，齊(八日)晚我克復曾兩同浦路之高韶站，該站為通要點南扼曲沃，新絳，北控臨汾。

四，政院昨決議分任陳誠蔣鼎文為鄂陝主席，增強抗戰期間之軍政機構，駐德大使程天放辭職，以陳介繼任，外交部常務次長遺缺以曾鎔甫繼任。

拒毒委員會決調查倭劣跡
比利時代表意見已得委員會接受

(日內瓦十四日路透電)建議調查控告日本毒化中國及採取有效步驟之提案，今晨已提出於國際拒毒委員會，此舉乃繼日本代表天羽否認數國代表指責日本在華販毒而產生者，美國代表亦為昨日攻擊日本毒化中國諸代表中之一分子。

比利時代表晉門羅繼天羽之後發言，直指天羽之答覆，理由不充分，故彼提出上述提案，委員會已在原則上予以接受，該案全文，將於此後會議中討論之。

奧地利那緒黨內訌

(維也納十五日路透電)據官方消息稱，希特拉氏將於星期五日抵維也納，據稱，希氏此行，有關於奧那緒黨內部，發生之種種困難糾紛，據悉奧那緒黨員一千二百名，曾聯名呈一函於希氏，請其親身到奧解決該糾紛事件。

本外埠各藥店均有代售楊君遠藥品

汕頭 **楊君遠** 藥行

一新嘉坡發行處一

(止咳) ◀玉竹膏▶
初嗽久嗽　寒嗽熱嗽　潤肺消痰　即服即效

(兒童) ◀疳積糕▶
疳積身瘦　飯量減少　消出疳蟲　開胃壯體

(寒胃) ◀調中丸▶
胃痛嘔酸　苦楚難當　服之溫散　痛止病除

(兒童) ◀肥兒丸▶
補中助氣　常服愈佳　兒童體好　長大基礎

發行處：新嘉坡大坡同濟醫院前一號

中華民國廿七年五月廿四日 (十)

吾人之精力有限，而環境之事物無窮，以有限之精力，應付宇宙間無窮之事物，『內分泌』時受勞心勞力之斲喪而逐漸消失，一切衰弱症象必接踵而至！欲得人體之『內分泌』正常而維持健康，請服德國赫特蘭博士發明，『內分泌』物質製劑雌雄『生機腺』療補虛弱，功效卓著，常服能予君之體魄與豐富之精力，担保不受任何衰弱症象所侵襲！

德國 雌雄「生机腺」大補劑

是世界著名「內分泌」物複製劑

具有補腦　補腎　補精補血　偉大補力

療損補虛　其應如響

一、能使血虧者——面紅肉潤
二、能使體弱者——立變強壯
三、能使腎衰者——性能恢復
四、能使健忘者——記憶力強
五、能使疲倦者——精神奮發
六、能使早老者——恢復青春
七、能使心跳者——心臟強壯
八、能使遺精者——精關固
九、能使無嗣者——一索得男

試服一盒　効力驚人
耐心常服　却老長生

每盒二元每打二十五元

新嘉坡聯邦大藥行經理

任何衰弱　壹服見功

雌雄生機腺

電訊　三

昨日粵湘邊境 擊落寇機六架

我空軍又一度顯威 迅急出現將寇機包圍痛擊

(廣州十六日路透電)據官方宣佈稱·今日午前·在湘粵邊境之樂昌附近·中國空軍轟落無保護之日方轟炸機六架·據稱·日機正在轟炸粵漢鐵路·華機突然出現·立即將日機加以包圍痛擊·華方以機關槍不斷掃射下·日機相繼墜落·廣州民衆獲悉後·因最近曾受日機慘炸·今得以報仇雪恨·歡騰若狂·

西政府軍仍扼守卡斯特隆 叛軍艦隊被逐退

(馬德里十四日路透電)據此間宣稱·卡斯特隆仍在西政府軍手中·據半官場消息·西叛軍艦隊·內中包括曾轟擊卡斯特隆之沙瓦拉號及玖拿里士號·經被政府空軍逐退·但據沙拉里沙之消息稱·無論如何·西叛軍仍有于任何時·攻入卡斯特隆之可能·前鋒隊已於昨晚佔領郊外·於燬壞西政府軍砲壘及炮隊後·始行引退·今日西叛軍飛機三度襲攻法倫西牙·拉下九十枚炸彈·燬屋六十座·炸死三人·傷二十一人·卡斯特隆境內之數村鎮·亦遭轟炸·

英國當局準備 熱烈歡迎英皇及后

一切禮儀已經英皇同意 準於二十八日由英動程

(倫敦十五日路透電)英皇及后·準於六月廿八日·赴巴黎觀光·法當局早擬就歡迎儀式·近且預演一次·該儀式已經英皇同意·是次隨駕赴法者·有首相張伯倫·各公爵·外交大臣海星法斯爵士·英皇夫婦之私人祕書等廿餘人·英皇夫婦于廿八日由倫敦乘特別火車動程·上午十時四十分抵多佛·然後改乘海軍部快艇渡海·約於正午抵鮑魯里·抵步後·將首由駐法大使飛利浦爵士迎接·隨之前往迎接者·有法國海陸空三軍之總司令及鮑魯里市長　英皇於檢閱名譽衛隊後·即乘專車赴黎·當抵波南時·首由法總統黎布倫氏任命之法國迎歡團迎接·及抵鮑士波魯里車站時·即由法總統夫婦迎接·和偕乘車赴桂帝奧賽宮·英皇夫婦·即駐居於是宮·稍事休息後·即回拜法總統夫婦·返宮後接見歡迎團各首領·是晚十時·法總統夫婦·設盛宴歡迎英皇夫婦·席中總統及英皇·均將舉杯互祝兩國之幸福·英皇夫婦在法共小住三日·該三日內英皇夫婦將赴各方參觀·並設宴招待總統夫婦于巴黎英大使館內·第三日將由總統伴往凡賽一遊·第四日爲七月一日·英皇夫婦離巴黎返英倫·

捷克政府宣佈 談判基本條件

德人僅欲提出要求

(布拉克十五日路透電)捷克政府與蘇德頓德人代表團·聯名發表一宣言稱·捷內閣總理荷沙博士·已同意于以蘇德頓之備忘錄及政府之國籍法令草案·爲雙方談判之基本·蘇德頓之代言人稱·彼不欲提出任何理論上建議·但祇作兩要求·俾蘇德頓德人·能以安然存活於捷克境內·

捷德問題之 英國所持態度

英國不欲與聞其事

(倫敦十五日英無綫電)下院中有人提問·是否可以由修正邊境條約·而得解決捷克與蘇德頓德人間之問題·請政府予以明確答復·張伯倫氏答稱·英政府並不欲設下若是條件·以爲解捷德問題之方案·該問題現正在捷克與蘇德頓德人之代表間討論中·英政府熱誠希望是項討論·可以達到同意解決之結果·

美運日銅鑛 打破出口紀錄

美和平團體對政府憎惡

(華盛頓十五路透電)據最近計算·美國四月份出口之銅鑛·其最共計七千八百萬磅·其中約有三千二百萬磅運往日本·一千四百萬磅運往英國·五百萬磅運往德國·美國呼籲和平之社團·最近曾向國務院反對美國以戰器助日·因彼於上述運日銅量·結果·憎恨美國助日之意念·今日更爲加強·按銅爲戰事之必需原料·三千二百萬磅之數量·事已成爲美國銅鑛運日之最高數目·

脫離關係聲明

亡弟榮壽於民國廿三年曾娶鄭堯堅女士爲妻婚後生有一子取名甄培德不幸民國廿四年榮壽因病身故遺下妻兒各一茲因鄭堯堅女士意欲獨立另謀生活與我甄家脫離關係業經召集公親商決在LYONS狀師樓訂立條件雙方簽名遵守爲此登報聲明嗣後甄培德歸回甄家教養鄭堯堅女士永遠與我甄家脫離姻親關係鄭堯堅女士一切行動與甄家無涉特此聲明

甄榮江啓

中華民國廿七年六月十六日

(三)

如發生

「要用什麼安慰我的朋友和愛人」

的疑問時，請速到

巴黎商店去拍一個照

就是無上的恩物

地址　牛車水戲院街口

電話　七四二五

香港合興油廠出品

純正唯一中國貨

總發行所新嘉坡

四順耀記

大坡二馬路門牌四十四號及四十六號

電話七九一八

分發行

吉隆永成順　芙蓉海泉號

馬來亞各埠均有代理

老名醫吳翹雲　授男學翹

精醫內傷外感　男婦老幼全科

并左列七症

(羊吊)(哮喘)遺精

(潮語豬母彩)(潮語夏龜抽)久症心胃腹痛

(閩南羊眩)(閩南夏龜)水腫鼓脹

(廣府羊豬吊)(廣府扯瑕)婦女經帶病

(客家卜死)(客家卜盆)淋濁花柳

(瓊崖發朱)(英語EPILEPSY)(瓊崖唔)(英語ASTHMA)

『包醫 毛丹症』

神速見效

愈後收費

外療「止血錠」專治大便下血婦女子宮出血立刻見效每庄定價一元正

醫務局—新加坡大坡二馬路吊橋頭「卸潮州馬車街頭」十一號二樓

(1st Floor) 11 New Bridge Road, Singapore, S.S.

祖母之快樂與嬰孩自己藥片

家庭中父母以外要算祖母最關心孫兒的健康因此凡能保障小兒健康的良藥嬰孩自己藥片爲祖母所歡迎殊無足異上面所刊肖影中之陳老太太就是其中的一個例子

關於陳老太太的孫兒服嬰孩自己藥片後鍾詳情其子陳亮君近自星來由聯邦吡叻怡保埠邦意溫公司來書云「小兒近患腸胃疾病大解失常便秘發熱自服嬰孩自己藥片功效非凡便秘頓解熱亦旋退爰奉家母與小兒合攝像片一幀藉表謝意」君的子女孫兒有否發生下列兒科疾患如食積便秘泄瀉腹痛嘔吐氣脹發熱傷風咳嗽蟲出牙痛苦而使君愁眉不展者然應即使投嬰孩自己藥片證其治理各該病之神速而使君重復歡愉

各藥房皆有出售或向星洲馬六甲街韋廉士醫生藥局購買

此係真正嬰孩自己藥片之裝璜

君宜注意　勿購影射偽品

總滙新報

中華民國廿七年六月十七日　星期五

時論

蔣委員長論抗戰前途

蔣委員長在解答外國記者詢問的談話中・對抗戰前途表示樂觀・並確切指出樂觀的三個因素：第一・中國全民族已經實現空前的團結・一致擁護國民政府・第二・我們的軍力量較前倍增・兵力士氣與武器質量數或均增進數倍・第三・今後戰事將轉入山地戰與湖沼地戰・作戰地域的形勢・利於我而不利於敵・這一正確的解答・當戰事轉入極端嚴重的階段和日寇漢奸大造無恥謠言的現在・不但可以減少國際友人的緊念・而且對國內同胞在抗戰前途的認識上亦給予絕大的幫助・

我們知道・全民族的大團結・是發動抗戰・支持抗戰・並在持久抗戰中取得最後勝利的一個基本條件・今日中國唯一可慮的事・不在于敵人的深入財政經濟的竭蹶・軍備武器的不足・而在於慘淡經營的國內統一團結遭受破壞・今日・我全民族的大團結・既隨着國難和加深而日益鞏固・無論軍事財政的情勢如何困難・亦可用團結的力量逐步加以克服・抗戰前途的勝利・實在不成問題・正因為如此・日寇漢奸・最近才加緊策動我國一些少數民族的離叛運動・特爭製造種種謠言・挑撥我中央當局與地方當局的惡感・到處散播歪曲的論調・企圖挑起我國各黨派集團的紛爭・所以・我們今後必須萬分警覺・從各方面粉碎敵人的離間陰謀・更加鞏固我全民族的團結・使抗戰前途的勝利・在政治上・獲得有力的保證・

抗戰爆發以來・我們在軍事上雖然不免遭受到很大的損失・可是・一般地說・我們的軍事力量的確較前增進・這表現於下列各種事實・第一・由于軍隊政治教育的普遍實施・我們的士氣大大地提高了・第二・由於民族意識的發展・兵力的補充和新軍的建立・比敵人容易得多・第三・由於友邦的積極援助・我們很迅速地建立了強有力的新空軍和機械化部隊・第四・由於抗戰的實地經驗・我們將士對於新戰略新戰術的運用・一天天進步・這些明顯的事實・說明我們的戰鬥・一天天加強・的的確確能與敵人周旋到底・終於戰勝敵人・

一般見識淺薄・頭腦單簡的人・對於戰事的看法・往往犯了一種毛病：他們看見敵軍一步步深入・便估了我們若干據點・便對戰事表示悲觀・認為不可挽救・他們絕沒有想到敵人每佔一城・就消耗了巨大兵力・深入一步・在作戰上就增了許多困難・他們也沒有認識我們作戰的基準・是『減少自己的無謂犧牲同時有效地打擊敵人』・因為必須『選擇有利的地區以擊破敵人的主力・』同時又要使兵力『散在其他區域和敵人後方盡量消耗敵人的力量』・他們更無視或忽視了我們在山西・江南・魯西・冀南・察綏困擾敵軍的事實・他們不明白・這次抗戰・是長期消耗戰・我們必須逼迫敵人一步步陷於泥沼而不能自拔・逼使他們一次又一次地消耗了巨大的力量・直至於最後的潰滅！

現時・敵軍雖然傾其全力從隴海路和皖西分途直趨平漢路・並企圖以艦隊溯江西犯連攻武漢・戰事雖現緊張・然而・我們的最高統帥也就正在計劃逼迫敵人入於我方自動選擇之決戰地域從事山地與湖沼地戰・在這一大戰中・又必然要消耗敵人更巨大的力量的・戰事前途・仍舊樂觀・今日・我們不要徒然担心武漢會不會淪陷・而必須加倍努力怎樣使武漢不會淪陷・武漢之淪陷與否・完全決定於我們・我們只要盡力負起保衛武漢之責・服從蔣委員長的領導・武漢即使在消耗敵人巨大力量以後而被迫放棄了・我們仍然可以再選擇其他更有利的地域與敵人再作殊死戰・不達勝利不止・

電訊、四

美國之「間諜環」案 又有一婦人牽連其中

預料數日之內可結束

（紐約十六日路透電）『間諜環』案之調查・相信可于數日內結束・已有三十九名證人經過盤問・其中二十二份訴法默可退回・據悉該案中人又牽涉及一婦人・現正警方保護監守下・據悉・案中有有婦人・為極重要證人・伊認識美國頗多空軍人員・伊卽係居于長島飛行場旁一旅店中・伊且開一間酒巴・

離奇自殺

據紐約時報稱・該婦人認識秘密・該人於案發生久遠工作之主要人物・以前卽逃去・當局對于二月間一德國軍官自殺之事・常復行注意・是人死於海岸邊・彈由頭及入心房・並發現兩手槍・該婦人是將死屍身送返史特格家中・

疫症延蔓印度 死亡數目驚人

（西讖拉十五日路透電）霍亂傳染症・現正嚴重蔓延印度・據悉・在最近過去之十週中・聯邦各省・已發生霍亂症二萬五千宗・其宗有一萬二千宗醫治無效・聯邦其他部份・亦被傳染・但為患較輕・據悉・此症係由亞富漢傳來・但預料印度洋之初期季候風・將阻止此傳染症蔓延・

法倫西牙情勢危殆 西國總統恒然承認此事 促男婦老幼繼續奮鬥

（巴蘭渡十五日海通電）西班牙總統亞薩那氏・昨以無線電播演講・但然承認目前政府方面所處之危機・為不可否認者・事實上叛軍迅速向前推進不已・法倫西牙已處於極度危險中・每一人民・不論男女・無分老幼・均應抱定信心繼續奮鬥為底・否則吾告人必將崩潰而完全失敗・西總統作播音演講後・法倫西牙警察當局・即接獲命令・禁止一切示威舉動及集會・武裝警察巡察於各通衢大道・絡繹不絕・

歐洲大戰前夕 法國擴充空軍 稱係適應世界形勢

（巴黎十五日路透電）根據法內與總理第頼達氏及航空部長所簽法令・法國於和平時・一九三八年空軍固定為三千零八十五名官員・及未受任命之五萬九千四百一十名官員與駕駛員・至於去歲之人數・計官員二千五百五十人・未受任命官員及駕駛員五萬二千五百人・該法令中有稱・鑒於國際之情勢・法國不得立即增加其空軍實力・務使其在數能上有所增進・又稱該法令僅適用於本年・

承頂聲明

啓者星洲小坡桑嗇街二百四十一B民生理髮室原是黃長胡輝溫瑞三位合資開設今因黃長胡輝溫瑞三位另圖別業自願將民生理髮室頂與骨子四聯公司承受雙方訂明一千九百三十八年六月二十二日交易關于民生理髮室所有華洋輕轎及按揭借款租保等項皆於一千九百三十八年六月二十二日以前向黃長胡輝溫瑞三位理妥否則一經交易與承頂人無涉及以後生意盈虧與出頂人黃長胡輝溫瑞三位完全無關特此鄭重聲明

承頂人骨子四聯公司　出頂人黃長　胡輝　溫瑞　仝啓

中華民國廿七年十七日　（11）

代告知交

啓者本坡新街內和合昌號股東曾登敦君賦性孝弟知禮守法一向任事於羅力大狀師館為人謀忠與朋友信不僅為知交所敬仰即羅力狀師亦甚為倚重不幸於國曆六月十三日（卽舊曆五月十六日）逝世噩耗傳來同人不勝惋悼茲聞已擇國曆六月十九日（卽舊曆五月廿二日）由後港五條石里律二十七號喪居發引出殯四條半石廣義山之原凡屬曾君知交届時務希前往執紼以表素心而盡友誼此啓

楊禮文　郭木松　陳錫九　陳錫光　郭恭韜　吳贊傳　鄭來發
陳阿珠　蘇福財　陳肯橋　李玉波　陳秋槎　陳廣松　陳錫林
徐岐山　陳源泉　陳財淌　曾裕鈿　曾愈全　曾愈欽　曾愈泉
曾錦千　曾桂千　曾子開　曾則興　曾德利　曾昭偉
仝啓

潔白君之皮膚 迅速而神效

無需長久羨慕他人——願君之皮膚嬌嫩悅目有如他人一瓶斯蒂文雀斑香膏功能令君獲得相等之嬌媚如能繼續敷之尤能令君詫異使君信服認為祇有此一種美容品此一種漂白霜面紙此區區藍語文豈能闡發其美容之效力哉

斯蒂文雀斑香膏乃世界上牌子最老銷流最大之皮膚美容香膏久為社會名流美容專家所樂用譽為去斑潔膚回復天然美麗之最佳香膏也

各大藥房皆有出售　美國製造

Stillman's Freckle Cream
Removes Freckles | Whitens The Skin

斯蒂文雀斑香膏　去斑潔膚

代告知交

啓者本坡十八溪墘祥和盛記號東吳屏君之如夫人許氏賦性幽嫻貞靜事上孝撫御下慈和不幸於舊歷五月初十日逝世噩耗傳來同人等深為痛惜茲聞已擇五月廿二日（卽國歷六月十九日）由武吉智嗎律門牌二百五十三號喪居發引出殯於碩龍崗律之原凡屬吳君知交者務希屆時前往執紼藉表惋悼之心此啓

陳景燮　陳遜典　陳振賢　陳肯橋　陳立植　陳亞昧　陳秋樓
陳鶴波　陳友仕　陳鴻逵　陳敬堂　陳德心　陳錫九　李偉南
李合平　李智從　李建吾　楊禮文　楊吉兆　楊炳杰　楊書典
楊光圖　許戊泉　連瀛洲　林子明　林樹森　林忠邦　曾愈全
曾傳義　蔡河還　劉奕如　姚仰文　郭斯高　洪令猷　盧光廷
吳耀堂　吳梅波　吳恭元　吳欽釗　吳德名　吳奎圖
仝啓

補腎至尊

人參羊肉汁　是腎虧者……又能補壯　是虛弱者……返老還童

有增進精血大產生之功　有調整絕大健強體魄之力

男界常服……永無腎虧病　女界常服……養顏能健美

精治

氣虛血弱　酒色過度　精神困倦　遺精洩夢　操勞過度

兼治婦人白帶白淫　生育過多　經期肚痛　胃虛弱食

腎氣不足　頭暈眼花　寢之神效　無病常服　開胃寧神

白色癬水

殺菌滅毒任何新舊癬疥　一搽患除兼治汗斑癧斑　保家斷根永無復發

各埠藥房均售　達權兄弟藥行　檳城新街七十二號

胡國卿耳痛水

先學國案・醫驗非常・馳譽一時・風行萬衆・中外共仰・

能治眼科牙痛鼻痛諸毒咬傷湯火蜂刺疔瘡爛肉痔瘡等

星架坡　各埠批發處

[illegible]

廣利銀行

經營兩廣滙兌・活期來往・按揭儲蓄及代理

總理　林紫昭
經理　林嵩旗

地址　星加坡潞木街七十六號

水威聖藥

廣東　李源合茶

專治外感身熱傷風鼻塞口渴

總代理怡保同春堂中西藥行

恭頌胡法昌授男

達生先生近像

四年傷咳復我康健

胡達生先生洵為當代治咳良醫也

咳血咯血五癆七傷以為不治之症・非也・皆由治不得其法耳・鄙人曾觀欽・前四年患傷風咳嗽・初以為平常所有・經過數月・全無效果・變成肺癆傷嗽・氣喘痰湧・胸背扯痛・歷經名醫治理・未得其當・後得友人介紹轉延胡達生先生診治服藥・旬日傷咳漸小・繼治一月・喘止痰消・肺部霍然・足見胡先生確有祖傳實學・醫理有方・名不虛傳・感甚謹將愈我肺病情形・登諸報章・藉申謝忱・

胡達生醫館　設在大坡吻仙保埠街場上三奶巷口門牌十九號　電話八一二二號

埔地埠元明號五十八號門牌　曾觀欽敬頌

民國廿七年六月六日

百中驅風油

東主人侯錫熙肖像

怡保　均隆號

上海市長　吳鐵城先生題書

利物濟人

錫熙先生惠存　吳鐵城

有備無患

百中驅風油專治四時感冒中風中痰週身癱瘓車船暈浪凡風寒等症或食或搽依單施用功效卓著

居家旅行不可不備！
山地工作不可不備！
兒女嬰孩不可不備！
運動場所不可不備！
學校劇場不可不備！
作文用腦不可不備！
工場商店不可不備！
辦公室裏不可不備！

救命之寶・除病聖藥

各埠藥店均有代售

要聞　壹

斯密士議員主開放馬來亞 容納我華南難民南渡

星華籌賑大會陳主席馳電本州籌賑會 請一致主張速起響應拯救水深火烈同胞

本月十三日海峽殖民地立法會開會，檳城議員斯密士閣生，提出請求當地政府開放馬來亞，容納華南各地避難香港難民一節，星華籌賑大會主席陳嘉庚特馳電馬來亞各籌賑會請共同速起響應，原文披刊如左：

逕啓者，日前海峽殖民地立法會議，議員斯密士先生提出請求當地政府開放馬來邦，容納我避難香港各省同胞南來一節，具見友邦人士爲人道立場，同情我無辜黎庶慘遭獸性轟炸，顛沛流離，力扶呼籲，曾荷居留政府當局准予考慮，緣事關法律問題，倘須請示及其他手續也，若論切膚，安居海外之同僑，民胞物與，豈容忽視，爰於先則奉上一電，（原文錄后）如荷察及，幾乎贊成，尚望一致主張速起響應，幷希台銜（英文姓氏）電知，以便交託律師繕具請願書，好將貴處原電作爲贊成憑證，方茲中英邦交親睦，合導促進，或可冀其准如所請，民命國力，彌深利賴，專肅致意，佇候嘉音，并請勛安，此致

區籌賑會

主席陳嘉庚，廿七年六月十六日，

附錄電文

近日星議院因有斯議員提請開放馬來亞俾香港難民南來，政府允予考慮，竊此事我全馬籌賑會，宜速響應贊成，貴會如同意請電示英文參加入字請願，陳嘉庚銑（十六日）

星洲機行籌賑會 響應獻債救傷兵

將士爲國家爭生存犧牲成仁 卹遺族救殘廢國民應盡責任

星洲機器行暨全星機工籌賑祖國難民委員會，昨發出通告，勸告各機器工友，將所購買公債票，獻作救濟殘廢基金，茲將其通告錄下，以見一斑。

各位工友：你們買過救國公債沒有？好，聽我慢慢的說來：當你們讀到報紙上的喜訊，那邊殲滅敵數五百，那邊擊落敵機，想大家都喜氣洋洋拍手稱快罷，是不是？可是，朋友，你曾否細想，數十萬忠勇的將士成仁了，他們遺下年老的父母，沒有人供養，可憐的嬌妻和幼子，乏人扶持，這是多麼悲痛的事呀。

朋友，我們還認清，這無數的忠勇將士，他們是爲着爭取國家的獨立，民族的生存，保衛數千年來祖宗遺下的國土而犧牲，間接也是爲你我，和千萬後世子孫的幸福而犧牲，我們對於這批無名英雄，應當如何敬愛他們，幫助他們呢？

這裏我有一個提議，希望你們大家贊成，和熱烈的擁護，那就很可觀了！這個提議是「大家獻贈所買的公票，作爲救濟傷兵的基本金」，很簡易的一件事，你們都明白了嗎？親愛的工友，我們的用意在那裏？你恐怕還不明白，好，我再講：——

一，我們獻出公債，不用現在再拿錢出來，可以把現在的錢貢獻給國家，二，我們現在獻出公債票，將來國家不折不扣的付出同樣數目的金錢來，不必費很大的氣力去募捐，宣傳等等，是不是？三，在國家還本的時候，很短期間之內就有一筆鉅款，可以辦養老院，殘廢院，孤兒學校等等，救濟我們忠勇的將士和家族，這是多麼快捷和最有效的方法 工友們！明白了嗎？好，快來！現在要幹了，努力罷，敬祝你們並致民族解放的最敬禮，星洲機器行暨全星機工籌賑祖國難民委員會宣傳股啓，廿七年六月十六日

注意：各工友獻贈公債票，請交來本會。

廣幫籌賑會 擴大獻金救國

將頒給光榮國徽獎品

廣幫籌賑會於昨晚八時，假座海天游藝會，召開廣幫委員特別會議，討論擴大獻金救國獎勵事宜，查到會者有曾紀辰，吳勝鵬，趙叔如，梅啓康，庇忠，羅喜生，饒豪富，黃滿安，潘霖福等君，主席曾紀辰，紀錄譚權，首由主席宣佈開會及覆准前期議案畢，開始討論擴大獻金救國獎勵事宜，由吳勝鵬君提議，關於獻金救國獎勵辦法如下，甲，獎品照提出之戒指模樣，增加國徽，乙，給獎地點商借皇宮戲院，丙，負責進行本案事宜公推梅啓康君幷以趙叔如君輔之，但如遇重要之事，仍須秉承本會正副主任辦理，丁，授獎人恭請御事夫人，戊，請奮正音樂隊在場助慶，餘無別議，主席宣佈散會云。

養正學校 初級小學畢業禮

訂明日下午二時舉行

本坡養正學校，訂期本月十八日（星期六）下午二時，在該校禮堂，舉行第六十三學期，初級小學畢業典禮暨學期休業式，該校昨日並發柬邀請各界記者參觀，茲將其請柬及畢業禮式錄之如下，

謹訂民國二十七年六月十八日（星期六）下午二時，舉行第六十三學期初級小學畢業典禮，暨學期休業式，恭請光臨 養正學校正總理林文田，副理曾紀宸，校長林耀翔敬約

校址，乞納街（大門樓）六十七號，

奏樂，本校銅樂隊，二，向國旗校旗及總理遺像致最敬禮，三，恭讀總理遺囑，四，爲護國犧牲烈士靜默致敬，五，唱國歌，全體肅立，六，主席致開會詞，本校總理林文田先生，七，報告校務，校長，八，奏樂，九，頒發畢業證書，校長林耀翔先生，十，給獎，主席林文田先生，十一，演講，畢業生代表，陳洪，十二，唱畢業歌，畢業班，十三，訓詞，本校校董，本校教職，劉楚才先生，十四，唱休業歌，十五，來賓演說，十六，唱校歌，十七，奏樂，十八，禮成，十九，茶會，二十，拍照，

敵進攻華南聲中的潮汕動態

＝本報華南特約記者俠夫＝

金廈淪陷以後，敵人對華南進攻的野心，已不遺餘力，敵人最近派艦襲攻華南沿海的集美，澳頭，南澳，拓林，中山，萬山羣島等處，同時用空軍的力量連續不斷轟炸廣州虎門，造成華南緊張的局面，還來潮汕奸謠滋熾，飽淚風聲，人心恐慌異常，遷徙至港粵及內地者甚多，汕後援會因鑒於謠言滋盛，人民未能鎮靜應變，曾於廿四日至卅日止，舉行一次「保護潮汕運動宣傳週」，其宣傳內容定爲（一）肅清漢奸，二，兵役，三，獻金，四，獻力，五，救護，六，後方維持，七，游擊戰術，八，曝露敵人戰暴殘行爲等等，藉以激發民衆愛護桑梓之情緒，奮起衛鄉守土，其宣傳方式爲一，廿四上午八時舉行宣傳大會及武裝巡行，軍隊自衛團均須參加，二，連環畫，三，街頭劇，四，歌詠，五，演講，幷由該會函各國抗敵後援會發動保護潮汕宣傳巡各聯社訓練隊部對於壯丁訓練，應多注意各海岸防守演習及游擊戰，宣傳周的進行，觸見普遍，現在各縣鄉鄙及城鎮，都一致熱烈的舉行，保護潮汕的口號，已深入東江，寇艦週來時間向南澳拓林及惠來沿海騷攻殺掠漁民，無日不有，漁民自遭敵艦蹂躪後，多就岸操作，設出海捕魚，亦百十聯隊成羣，譬衛卅一日晨六時頃，我漁民卅餘艘駛出潮陽燈塔附近海面撈魚，爲媽嶼口海面敵艦瞥見，即派汽艇七八艘鼓浪而來，意圖劫掠，旋遂即開機關槍掃射制止行動，我漁民當即還擊，且戰且退出至燈塔下，仍圖迫岸，我駐軍誠恐其乘機混亂登陸，即發炮猛擊，敵汽艇一艘中彈沉沒，餘皆倉惶逃遁，而我漁民亦被敵機關槍傷斃十餘人，至嶺東方面敵艦行動，據一日此間的軍事機關接汕頭來電報告，謂嶺東方面敵艦如常，媽嶼現無敵蹤，前發現有敵航空母艦一艘東寬西駛，現據沿海監視哨報告，已無敵航空母艦蹤跡，又據汕市當局報告，略謂東江沿海安謐如恆，敵艦續見減少，汕市最前衛之南澳海面，現祇有敵驅逐艦三艘，汕尾，潮陽，惠來，惠陽一帶海面，日前曾先後駛到敵艦十餘艘，但截至一日晨，已大部失其所在，現僅潮陽海面有敵淺水巡洋艦，除惠陽海岸仍有驅逐艦三數艘，武裝漁船四五艘外，惠來洋面完全未發現敵艦蹤跡，潮汕一帶今日晨亦未見敵機窺伺汕市人心安靜如常，各行商業照常營業，依記者觀察，近來敵艦，時向潮汕沿海各地騷擾，飄忽無常，敵人佔據金廈，以金廈爲海軍之根據地，企謀進攻閩南及嶺東，可以意料所及，因此閩南嶺東，目前已處於國防的最前線，局面的緊張，日甚一日，希望僑胞們，獻金獻力，舉行保護鄉土運動，廣州遺慘炸的慘痛事實，及金廈的淪陷，血跡斑斑，實爲我人慘痛的教訓，在寇深禍亟的當兒，僑胞應盡量輸財購機保衛國防要線的華南，

五月卅一日於[illegible]

于斌主教 在歐宣傳我抗戰

公畢歸國後日將抵星

于斌主教，奔走歐美各國，宣傳我國抗戰，茲以任務已畢，經於本月八日，乘法國郵船「黎拉勉」輪歸國，將於本月廿九日抵星云。

馬來亞各埠同僑 響應獻債如火如荼（廿六）

萬方賦同仇雪片紛飛訊 國民報國流血流汗殊途同歸

獻贈債券影從而響應者不簒踵已遍佈馬來亞各區矣，日來獻券者有怡保，柔佛，浮羅敏等埠，獻贈債券，爲救濟傷殘兵士義金，馬來亞各區僑胞，聞風興起，踴效僑賢，新加坡籌賑會所收債券，如雪片飛來，繽紛奪目，吾同僑懷祖國之山河，痛倭夷之轟燬，捐私財以紓國難，於獻債券血救傷殘，有裨於國軍大計，孰有逾於此者，宜於響應，贈獻者遍乎我南島各地僑胞也，

本坡共和公司林恭維特到，宋玉隆二百元，民強號一百元，林恭維，德利，盛發，新成美各五十元，益民號一十元，現款，另案，呂榮喜十四元，無名氏八元，呂清候二元，

吉蘭丹籌賑會函

逕覆者接奉貴處通告第二十三號，圖收倡組「馬來亞華僑救濟祖國殘廢傷兵義金委員會」一事，敝會經於昨日開會表決一致通過贊成加入，并舉定馬奇傑，黃逸民，葉日云二君負責辦理該項獻贈債券一切事宜，敬此奉達，即希察照是荷，此致馬聯通訊處主任陳嘉庚先生，常務委員馬奇傑，黃逸民，六月八日，

星華籌賑會主席陳嘉庚先生大鑒，敬啓者，自先生倡導發動獻債運動，受惠傷殘，諱將鄙號職丁所購債券千二百八十元寄上，到希檢收是荷至盼，此請公安，柔佛振林山南利號同人啓，六月十三日

附獻債姓名

李于棗一百零五元，李于樑，李國隻，李成福，林俊琳，本玉衛，李漢，方春，徐威正，楊建次，賴樹，各五十元，李國屋四十五元，李引天，李南水各四十元，李引卷，李國計，李引千，李國下，李國捷，劉員樹，黃水成，各三十元，李文桂二十五元，李引鴿，黃德思，黃萬林，洪禮，張新，戴亞華，李引玉，李國灰，馬興，各二十元，李茂林，李國都，李引祝，李引飾，李成培，李引在，李全成，李孔勝，李國祝，蘇權泰，肆駐身各一十元，李引洗，李引炭，李引昌，徐宗山，徐宗福各五元，

麗華高饒分會主席洪金貴特對該埠，蘇夢和君令郎結婚親友賀贈債券二百六十五元，劉寶安五元，換汝霖十元，

來函一

陳主席嘉庚偉鑒，逕啓者，自中日戰爭爆發，是非曲直正義已在世人之前，彼即申爽，奈氐各國自以爲謀，掃和其觀，暴戾頻加之手段，施不已，轟炸平民區域，使被遇害，參正義者，只具吳支抗議，絕不作聯袂奮起之勇氣，乏衛正之可能，但我國生死存亡在此一舉，必用抗戰到底，爭取最後之勝利，然戰爭爭斗，爲國受傷將士，多不勝擊，未身供養之責任，職在民衆，今特先生拔倡獻債作爲基金，其沙至善，免政府受印花之損失，可有益國債傷之將士，故一唱百和，萬山嚮應，將來必有可觀，今弟再集第三次債券，獻贈政府作爲傷兵義金，請求查收，並請公安，弟翁紹光，翁紹悅同付，六月十三日，並將各位芳名列下 翁方吉五十元，蘇成泰，翁詩山，翁紹財，殷道生，四條各十元，陳家燦，許定安，嚴仲豐，林樹德，陳書經，黃赤昌，翁紹英，各五元（總共一百二十五元）

來函二

敬啓者，閱報變悉先生倡導獻贈債券充作殘廢職士基金，事屬義舉，鄙人等尋表贊同，茲將芙蓉武來岸籌賑支會所發之債券收據三張，面林庇謀二十元，張孝妳五十元，臨函夾上，至希查收，此上嘉庚先生偉鑒，弟林庇謀，張孝妳仝頓，廿七年六月二日，

來函三

陳嘉庚先生台鑒，敬啓者，竊自七七事變後，我國各地無不受其飛機大炮所轟炸，面且戰區內及後方城市鄉村，盡戰焦土，并戰鬥員死亡不下萬計，假此莫大之恥辱，使我們四萬萬同胞，用盡血汗之水，也難洗滌同胞們之敵恨，日前山國戰區內傷兵難民，流離失所，饑寒號哭之悲聲，不斷刺激海外同胞之耳內，所以同人等思犧牲一切，而盡國民之天職，無不極力輸將，故自願將所購之債票奉上台端，有勞台力轉星祖國保衛殘廢勇士療養院，作爲該院之基金，敬希查收，是所至盼，謹此公安

弟潘注新，廿七年六月十一，

茲將獻債芳名開列于下 林坤四十元，潘佑，楊四各二十元，林允鑑一十元，黃文伍，吳鏡波，麥尚武，蔡驗，聶同，王才，簡亭，陳家昌，陳贊朝，王慶堯，溫生各五元，

來函四，

馬來亞華僑救濟祖國殘廢傷兵委員會主任嘉庚先生偉鑒，逕啓者，昨承寄下第二次收據業經如數收到，茲爲寄奉第三次代收與脫四元，陳存和五十元，黃建二十元，黃崇二十元，陳期十元，共十紙一百四十元，到祈檢收示覆爲荷，祇頌台安，弟陳和存啓廿七年六月十一日，

又獻債芳名列下，賴高弁一百一十元，陳零勳五十元，許松坡，林世明各十五元，何壽環，楊庚緒，潘錫培，陳期緯各十元，吳烈謀，林金銘，李弁民，陳仲堯，張榮巽，葉觀來，何玉環，張鑑昌，楊忠緒，楊龍驤，林碧月以上各五元，連前計爲一千六百五十五元，

森美蘭籌賑會來函，逕啓者茲將各熱心同僑獻贈債券以作救濟祖國殘廢傷兵義金計十三張共國幣三百五十五元轉付貴處至希查收，並逐條擊回據爲荷，此致馬聯訊通處陳主任嘉庚先生，

附獻債芳名，蘇國香女士二百五十元，陳國治，翁忠各廿元，陳日告夫人，陳傳文各十五元，梁翠珍女士，陳梅光，陳秀枝女士，黎兆傳，黎汝棟，顏春女士，李振興各五元，

又獻債芳名，關月華僑小學錢石鑄一十元，吉

陳坤時邦廣豐號作張謙十元，本坡達欽興油廠黃成琨，劉春珠 共一十五元，

獻債來函彙錄，

嘉庚先生偉鑒，茲有友人范國平，余逸雲二君，將前所購自由公債三張，計國幣二十五元寄上，作爲救濟基金之用，至希查收轉入中行存賬，并望分別給據寄荷，計開余逸雲債券二張一十五元，范國平債券收據一張十元余啟通書，

嘉庚主任先生，昨天奉上第三次各僑胞獻贈債券證早投貴案 茲將第四次收到督珠分會收據一張及本支分會收據一十八張，計十九張二百一十元再爲奉上遙前四

來，陳國驚，李鴻惠，蘇海金，張述各五元以上九張二百一十元，總共張數拾上，

逕啓者，敝埠同僑開獻附公債造福傷兵，獻出者共達二千一百一十元，由敝會代爲先收今特附上至新查收示覆以昭大信爲盼，諸祈實兆遠籌賑祖國傷兵難民一區分會，

嘉庚先生，日前所購存公債票六張計國幣二十元，東此負星至新檢入星寄祖國爲救濟兵民聊表寸誠，林春湖啓，

主任先生，函附奉板城余文瑞，瞿森，張曉泉三君公債收據各十元，計卅元，爲救濟祖國殘廢傷兵義金，即希查收分別擊賜收條爲荷，板城現代日報有限公司啓，

主席先生，茲將敝校前所購五元債據二張奉上以作救濟祖國殘廢傷兵義金之需，又另捐助祖國難童計國幣十大元，煩代轉寄祖國款兼收到後即祈照賜收條爲荷，星洲育德學校劉子雲上

嘉庚先生，茲有各地僑胞託交貴會公債收據計張宗漢君十元，鄭文達君十五元，李福培君五元，方榮來君五元，白乙米君十元，謝坤霞君五元，洪紹舜君五元，計七紙國幣五十五元，謹此轉星乞分別籌具收據以資存執，即請台安

嘉庚先生，南洋商報傳先閱啓，濟傷兵義金，獻贈債券款，合人欽佩，凡此善舉友人所贈結婚債券十五元，及五元兩紙計國幣二十元正附此奉上，并望旋示爲感，李曜培上，

應新學校第四次獻債芳名列下，

陳永祿廿元，李亞心十元，林寬生五元，李蘇鮮五元，林保榮五元，李梁達偉五元，陳娘英五元，

板城本頭公蠔漢民學校獻債芳名，

漢民學校六十元，倪祖澤五十元，梁柏榮五十元，陳鑑榮二十元，陳清水，吳吉，美林北梅，謝清輝，黨進財，鄭文妹，史具南，陳鳳允，葉金錦，柯開輝各十元，林保國，陳源清，陳朱章恒，陳茂，鄭來發，錢胜，康雨有，黃則，何錦芳，沈新民，黃雙河，文齋，馮業新，黨來發，李善發，李九，郭鉋，楊開元，曾亞才，黃常源，張新美，劉亞賊，郭諾，許聯，林永情，李曾，陳達成，林樂，劉良玉，黃用，可各五元，計四十二名共國幣四百二十大元正，板城漢民學校董事部仝人謹上主席倪祖澤，

漢口來電

廈門大學前校長轉陳嘉庚先生鑒，敵機襲廈，據報廈大校舍被炸，損毀甚重，殊用痛惜，特電慰問，陳立夫漾巧（十八日）

宋師長來電

新加坡福建會館陳嘉庚先生：閩禍慘痛，蠢洋刼殺，我軍誓死殺敵，十萬大軍，廈門指日克復，奈軍費困難，素仰貴會救國熱誠，救鄉尤切，速籌電濟功莫大焉，盼軍復萬全，捷報縮至，特派參謀陳震駐港環球大旅店待命速復，宋天才叩，（六月十三日港發）十四日收到

陳主席覆電

陳參謀震電悉，馬來亞義捐規定統匯行政院，無論何省部軍政機關，不使直接授受，希原諒，陳嘉庚叩刪，（十五日）

維揚體育會 本星期夜會

因球賽暫行停止

本坡維揚體育會，本星期第六晚爲七次夜會，將暫行停止，因是晚須參加快樂世界籃球慈善賽，以致不克舉行云云。

胡呈祥個人畫展 擬假座總商會舉行

將收入全數悉充賑祖國難童 屆時敦請高總領主持開幕

我國畫家胡呈祥君，南遊各地寫生，月前抵星，寄於祖國難童千萬，待賑孔殷，胡君以救災恤難，本爲人類天職，况值國難當頭，義無容辭，乃決定將其本人作品一百三四十幅，擬假中華總商會，舉行個人畫展會，以收入所得，半數撥賑難童，此情已載本報，頃籍悉，胡君激於愛國熱誠，以爲賑款之增加一分，即可多惠一分於難童，故已更變原定計劃，決將全部收入所得，撥賑祖國難童，胡君如此愛國熱心，深致欽敬，屆時並將敦請高總領事主持開幕典禮云。

夜行汽車 未開前後燈 王善被控

本坡林蘇街門牌第一八二號義一畫社老板王善，昨日突遭當局以傳票控告於警四庭，案指控於本年四月十六日晚十二時許，在本坡夜闌勿殺區曾駕駛第七九四號汽車而無前後燈之罪，案經訊結果王善一被處罰款三元示儆云。

口琴練習 暑期速成班

報名處世界書局

本坡口琴音樂，自國內口琴家袁伯虎抵星提倡之後，口琴隊紛紛設立，盡力共同提倡，袁氏爲使學習者有練習機會，曾假大坡大門樓唐洋實行開班教授，查現各學校已放暑假，學生利用假期內學習口琴藝術起見，特設一班暑期速成班，上課時間在每天七午，以三個星期畢業，而能吹奏各種奏法，開使各校學生研究起見，特別優待學生，又晚間七時半初級班及九時之高級班同時開始報名，其報名處在大坡大馬路世界書局云。

要聞 二

報告勸募常月捐 進行全馬閩僑聯會
福建會館訂十九日召開會議

本坡福建會館，訂本月十九日召開各會館代表及月捐勸募隊代表聯席會議，其傳單原文如左：

謹訂本月十九日（星期晚）八點鐘假座怡和軒俱樂部三樓開執監委員及閩僑各會館（各會館請派代表二人出席）暨本幫勸募常月捐各隊負責人聯席會議，討論後開各案，敬請準時賁臨，共襄一切爲荷，此致，新加坡福建會館啓，廿七年六月十七日。

議程列下：一、請本幫各勸募隊報告何日結束，二、本會館主席報告遲延開會原因，及鼓勵繼續收賑款及難民狀況，三、廈門淪陷難民是否救濟，四、應否預備募款救濟本省難民，五、前會通過聯絡全馬本省各僑團在吉隆坡集會，現經各處來函贊成，本案應否進行，六、臨時動議。

本坡嶺南分校 舉行畢業禮盛況
李領事訓勉諸生力學 俾將來克負艱鉅使命

本坡烏節律四十號嶺南分校，於本月十六日上午十時在該校禮堂舉行第七屆小學畢業典禮，已見前報，是日到會參加者，有李領事暨校董員生濟濟一堂，行禮如儀後，首由該校長高冠天先生致開會詞，對畢業意義詳加解釋，後把該校的歷史略爲報告，據云，該校係民廿年秋由陳長樂領事及本坡名流十七位發起暨熱心家多人贊成，特捐資四千餘元開辦於巴西巴讓，首任校長林耀翔先生，當時學生僅數十人，迨民廿四年廣州嶺南大學才派高冠天先生來長斯校，兼教合作奮鬥三年有半，現在學生人數已增至將及三倍，教具也添置數千元，教員則增至十餘人，現因時勢要求，決定本年秋季下學期開辦初級中學一年級一班，以便僑生升學云。

茲將該校本屆畢業生姓名列下，六年級陳樹蕃、林勉浩、林日光、楊守勤、郭梓嘉、四年級朱榮啓、黃秉康、張玉琴、楊聰輝、周永樂、黃守正、黃兆亨、次李領事訓詞，大意說：今天由弟代表高總領事參加貴校諸生畢業典禮，心覺得非常高興！爲的是貴校在星算是個很有名譽的教育機關，剛才所聽高校長報告，知道貴校之得有今日，經過許多困難，才有如許的現象，剛才校長說畢業二字，英文解釋爲開始，總之在青年求學時代，在某階段上無論開始與結束，總要努力用功，尤其在國難當中，更有加倍研求，俾將來克負艱鉅的使命云。

次該校鋼琴敎員巴黎音樂師範學院及倫敦三一音樂大學校學士ａ晚底女士鋼琴獨奏，次發給證書獎品，次倫敦三一音樂學校畢業石寶嬋女士領導，次袁伯尚先生領導之口琴隊口琴合奏，次畢業生致謝詞，至十二時攝影茶會，禮雖簡單，意甚隆重云。星洲嶺南分校啓，六月十六日發。

南華球隊將南遊
先至越暹然後來馬
球王職業羈身不克參加

香港南華足球隊，經定本月廿四日在港動程南遊，閱其預定征程，先至西貢，循入暹羅，馬來亞，及蘇島棉蘭，球員方面，孫錦順方自滬歸，或將隨隊出發，該會曾力邀李惠堂參加，惟球王以職業關係，不克參加云。

四順耀記對此次干冬芙糾紛啓事

啓者敝號此次由香港蜥來之干冬芙九件事，因被入口報告表悞抄錯由橫濱運來，自應講明，事發以還，敝號對劣貨卽早已洗手無染，此次致糾紛發生，事實冤枉，寢食不安，急向新加坡西商會交涉，以明眞白是非，自交涉之後，卽蒙新加坡西商會來函表明報告表中完全錯悞，及對敝號致歉意，之原函刊載於後，以明敝號對此次蜥來干冬芙之眞相。

關於四順耀記號事
新加坡西商會致裕亨尼氏及沙棉狀師樓原函照譯如左

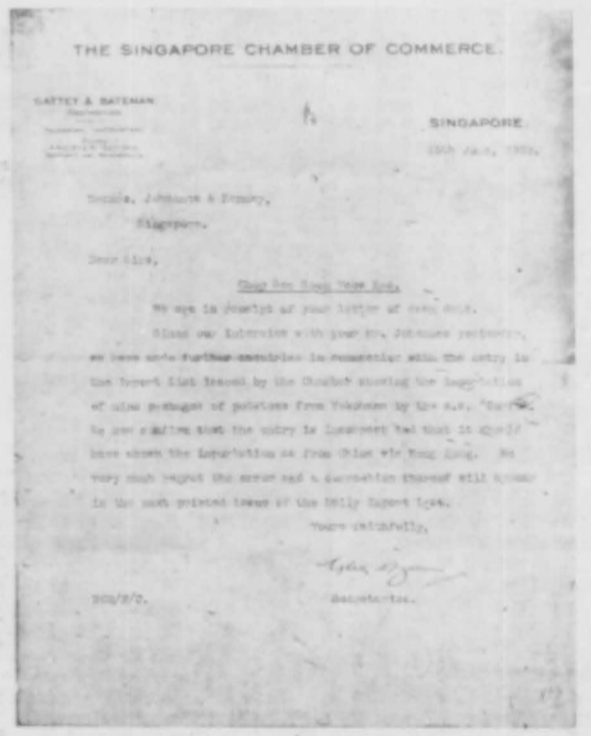
裕亨尼及沙棉狀師樓

執事先生大鑒，啓者大教已悉，自昨日晤及貴狀師裕亨尼氏後，本會再將所刊發入口報告表中所載由英公司輪船（Corfu）從橫濱輸入干冬薯九件一事，重行審查，乃發覺該表所刊地名完全錯悞，乃係由中國經香港運來，方合，茲特修函證明，并致歉意，至於該錯悞，準於下期之每日入口報告表中更正之，專此，敬覆，并請

商祺

新加坡西商會秘書長玉知及蜜門啓

一九三九年六月十五日 六，十六，四（屯）


THE SINGAPORE CHAMBER OF COMMERCE.

CATTEY & BATEMAN

SINGAPORE.

[illegible]

Dear Sirs,

[illegible]

We are in receipt of your letter of even date.

Since our interview with your Mr. Johnson yesterday, we have made further enquiries in connection with the entry in the Import List issued by the Chamber showing the importation of nine packages of potatoes from Yokohama by the s.s. [illegible] We now confirm that the entry is incorrect and that it should have shown the importation as from China via Hong Kong. We very much regret the error and a correction thereof will appear in the next printed issue of the Daily Import List.

Yours faithfully,

[illegible]

Secretaries.

精武會音樂組
今日舉行聯誼會 井柬請各界參觀

本坡精武體育會音樂組，定十七下午八時，舉行聯誼會，敦請各界參觀，茲錄請函如下：逕啓者，本會音樂組自舉行練習以來，成績頗見優美，現謹訂於本月十七日星期五下午八時，在本會舉行聯歡會，除本組組員表演外，并敦請名家蒞臨客串粵曲及音樂演奏等各項遊藝節目，藉資聯絡會友感情，同時略備茶點，敬希光臨，是所切盼，此致，星洲精武音樂組主任陳國明啓，廿七年六月十五日。

愛群體育社 學術股努力工作
語言組並召座談會紀

本坡愛羣體育社學術方面工作，自經成立學委會以來，頗呈活躍，各組除游藝組於每星期二、四舉行象棋循環賽，星期日舉行集體歌詠，演講組經已舉行第二次演講會，時事研究組亦決於今晚舉行座談外，語言組亦經由該組負責人許文藻，林子桐，積極進行，已於本月十日開設國語研究班，由林子桐，許文藻每星期一、三、五晚八時半至九時半，講授會話及注音符號，昨晚該班特召開班員座談會于該社議事廳，計出席者有卅餘人，推舉臨時主席爲曾士湘，紀錄爲吳榮城，首由主席宣佈開會理由，指導員林子桐，許文藻相繼發言，決定于每月十日本班舉行紀念日，以聯絡感情，檢討會話，班員每逢研究時間，必要恪守規則，注意禮節，又聞該社「愛羣」壁報第二期，亦准明十五日出版，本期要目計有「建立馬華救亡統一陣線」「致青年朋友們」「長征之夜」「關于放下你的鞭子的演出」曾仲實，王曦平等之通訊，而追悼吳靜言同志之特刊，亦經定本月內抽印出版云。

洋衣商行
明日慶祝先師聖誕

本坡軒轅館洋衣商行，以本月十八日爲先師聖誕，將訂于是日正午十二時，在該行舉全行體同人慶祝先師聖誕大會，藉示誌慶，入夜八時，復假南天酒樓，設讌慶祝，茲悉該行昨日並發出請柬，敬請各界來賓，暨各華字報記者參加，想屆時濟濟一堂，又有一番之盛况，茲將該行是日開會儀式錄下：一、全體肅立，二、向國旗及總理遺像行三鞠躬禮，三、恭讀總理遺囑，四、默靜三分鐘，四、主席致詞，六、演說，七、茶會。

戲劇中人 表演戲劇中謎
伶人楊亞臘被控告

本坡美芝律區警局警長但打基利氏，昨日曾以觸犯刑律第四一七、三五二、五〇六條行騙、非法扣留、施行武力等罪，拘控一十八歲瓊籍少年楊亞臘於警二庭，一、指控其於本月九日下午六時許，在美芝律區，曾以甜言巧語，騙一閩籍少女陳仙桃登其所旅店開房間，二、指控其於同時在旅店內向上述少女施行武力，三、指控其於同時在旅店內無故曾非法扣留上述少女，四、指控其於同時在旅店內曾用言語向上述少女恐嚇罪，被告矢口否認所控四罪，主審官略加推問後，認案中諸多疑竇，尚須待查，遂論命將案展期至廿三日再訊，以便警方於案展期時間內進行調查案中眞相，被告則被責命以二百元具保外出候訊，茲查案中被告爲本坡某潮籍伶班主人之親戚，曾在班中服務，而案中被騙登旅店開房之陳仙桃，乃爲班內女唱伶，芳齡十九，爲瓊籍人某姓家中養媳，因同在班內服務，遂與被告結識，本月六日晚於夕陽西下之際，被告曾偕同另一少年同乘汽車按址造訪少女，向少女騙稱，謂某班主之命，駕車接伊前往，少女一時不察，乃信以爲眞，遂偕同另一女唱伶登車而去，詎料車非前往班館，係前往某旅店內開房，少女以所往非班館，乃係旅店，遂向被告詰問，且欲下樓，而爲被告所阻，且將房門緊閉，并以言語向伊恐嚇，至於孤男寡女在房內尚有其他動作，則非局外人所能知悉，嗣後少女脫身後，以被告心存有不軌，將伊騙出，遂告不甘，即據情投警報局，警方據訊後，乃四出值緝，通緝被告歸案，昨五十五號華探於蛛絲馬跡中，遂將被告拘獲，所聞如是，至於所探案事實有無出入，記者則不敢斷定，仍有待將來案在法庭提出鞫訊後，方能水落石出也。

新山華僑 響應獻債第一聲
南利號共獻一千餘元
（本報新山記者天仙稿）

柔佛振也山南利號同人，以於祖國殉難傷兵，尚待救拯，乃于昨日將前所販之公債共一千二百八十元，全數由籌賑會轉獻國家，以作救濟傷難之用，查此舉義舉，此間向未與聞，還祥消息，亦算是新山區華僑獻債之第一聲也。（十六日）

主治 發育不全 精神疲倦

德國「情友」乃爲×性器治療遺毒強腎劑，主治機能衰弱等症，如缺之精液，發育不全，以及精神疲倦，房事過度等症宜，德國「情友」奇見其效，因「情友」之成分中富有興奮力，能使血液加倍溫熱，筋肉勃發，堅牢生理作用，此時若雄見雌，則躍躍欲試，若雌見雄，則眷戀不離，其功效之偉大，誠可驚人也。每盒一元

「情友」到了！

立止遺精漏精

南美洲遺精丸

輕症一服即愈 重症三盒除根 無效免費

情慾乃人身之至寶！一滴之精！價值千金！

夜爲遺精漏精，乃因陰虛火旺，水不濟火所致，身之至寶，一滴之微，價值千金，世人爲子嗣而行夫婦之事，尚不恣情耗損，若每月數遺，遺人洩，寧不可驚，患者必宜速治，否則日久之後，難免釀成癆疾，或遂……

「南美洲遺精丸」爲世界第一之立止遺精專藥，功能固精止遺，培元補腎，主治有夢遺精，無夢滑精，色傷遺精，尿後漏精，以及日夜遺洩，見色流精，皆可一服見功，輕症四五瓶可愈，重症七八瓶斷根，而斷根之後，永不復發，與普通隨服隨止不同，蓋此丸完全由固精而止遺，有培元補腎之效，曾通患遺洩之人，十有九都患腎虧，以先固腎關，後止遺洩，腎部強壯，最合根治遺精之原理，患者初服一二瓶時，或未覺其大效，迨服至五六瓶後，遺洩已止，腎部強壯，面色紅潤，康健漸見，然方知此丸之功效，確非平凡遺精藥可及。每盒八角，一打九折

星洲：英美藥行總代理：余仁生·南茂發·周蘭記·何長春·天壽堂·藥店均售

治淋病之專藥

南美洲白濁丸

聞名天下——功効特奇

「南美洲白濁丸」爲今代著名之白濁專藥，係用Pond Cubeb Copaid Ma及Ol Santal等配製而成，功能利尿消毒，減菌殺菌，主治新老白濁，五淋血濁，輕症二三瓶可愈，重症六七瓶斷根，功効超羣，無遠弗屆，在今代白濁藥中，堪稱最完善之合配劑。每盒一元

南美洲白帶丸 白帶專藥 每盒一元

南美洲調經丸 種子調經 每盒一元

南美洲補腦丸 補腦之王 每盒一元

南美洲久濁靈 治淋聖藥 每盒二元

南美洲耳聾丸 耳聾專藥 每盒一元半

南美洲大補靈 大補聖藥 每盒一元半

鹿標青春腺 補品之王 每盒二元

沈德香鹽金棗 緊要啓事

本號自出品鹽金棗以來，馳名中外，功能生津止渴，消氣解神，尤兼醫治感冒寒氣，疳風街脹，暈車暈船醉酒嘔噦煩悶等症，飲食俱宜，效驗神速，數載仍不惜巨資，悉心研究，採自祖國地道藥材祖傳秘法，配合製成，爲衛生及送禮之佳品，近在外埠竟發現某籍同業貪圖邪利，假仿敝號招牌，魚目混珠，在市上推銷，因恐惠顧諸君受欺，立此註冊職商標爲記，以別眞僞，庶不致誤，特登報端，俾衆週知。

總發行所星洲大坡衣箱街口門牌廿五號

沈德香主人披露

要聞 三

馬六甲極樂園 不景中獨稱（繁）榮
該園忽由邵氏公司全盤承頂 馬來亞遊藝場趨向託辣斯化
（本報駐甲記者專稿）

馬六甲極樂園遊藝場・於一千九百三十七年一月間開幕・爲古城唯一娛樂遊藝場所・在此短短時間一年有餘之營業・獲利已屬不少・際茲不景氣狂瀾正在侵襲・百業習屬凋零・獨此消閒場合・竟在發達濃展中・說者大爲欣羨乃道路傳聞・該遊藝場・竟有以盛價頂與邵氏兄弟公司之說・記者莫明其妙・特走訪該園股東陳文源君・探明究竟・陳君適在存懷林俱樂部辦賑會辦事處相遇・記者便將來意說明・並問果有此事否・陳君答・有・且已成事實・該場頂與邵氏兄弟公司・全幷三萬二千元・昨經收定銀一十巴仙・三千二百元・訂期八月卅一日・交割清楚・記者問・現在馬來亞景氣受膠錫跌價影響・各業因之不振・極樂園營業大有進展・且各股東多數爲資本家・非欠健用者・何故輕便頂人・陳答君你但知其一未知其二・去年各報登載馬六甲將有第二遊藝場實現・極樂園現在頂人即極因於此・蓋現社會小資產不能與中資產競爭・中資產尤不能與大資產決鬥・換言之賺錢是有大資本的人較交易耳・假使現在極樂園不肯實行頂人・則此古香古色的古城裏・便有二個遊藝場出現・景氣既未抱樂觀・消閒場合一之兩恐不能賺錢・其可二乎・况耽耽而逐逐者爲一某大資本家也・今邵氏兄弟公司與某大資本家暗契・則第二遊藝場不致實現・從此邵氏兄弟公司營業其兄獲利・於是記者頓明其相・彼此會心而笑・陳君又謂・創辦該園我（陳君自稱）雖有出力・但不外股東之一・全弁建築費爲三萬餘元・投資僅二萬元・至今已賺三萬餘元・剛剛一年餘・得利已在一百五十巴仙云・（六月十六日發）

太平華僑公學 舉行初中畢業典禮
校董來賓教師均有精警演詞 畢業生組旅行團出發馬來亞
——本報駐太平特約記者康專稿——

太平華聯公學・於今晨十時・假座廣東會館禮堂・舉行暑假休業式・暨第一屆初中畢業典禮・是日全校學生八百餘人・由該校草場・整隊出發・魚貫入廣東會館禮堂・是日蒞會觀禮者・計有董事部主席闌・王康恩・林英勳二君・來賓則有新板新民學校校長葉超球・王藝華二君・暨各報記者・該校教職員等・擠滿一堂・喜氣充溢・由該校教員郭冠宇君司儀・按序唱禮・全體肅立・爲祖國殉難同胞默哀畢・主席林英勤君致開會詞・次面發給畢業證書・及獎品等・繼而董事訓話・有王康恩君・來賓演說者・有葉超球君・教職員訓話者・計有徐光榮・鄭致超・盧文六・黃成業・廖燕裔・及校長金天放君等・綜合各人大意・爲勉勵各初中畢業生・此次畢業後・除升學者外・或到社會服務・仍須繼續探討學業・語云「學無止境」學問如逆水行舟・不進則退・更勿驕傲・凡事須盡職負責・勿忘師長及同學・須時相往來・互通信息・須知教師之愛護學生・如父母之愛護子女云・洋洋千言・語多中肯・博得掌聲不少・旋爲致送別詞・由同學代表戴潤林君致詞・詞意對各畢業同學之離別・大有依依不捨之概・但世間無不散之筵席・惟有祝各畢業同學・前途遠大而已云・最後爲畢業生代表陳子樑君致答詞・對各董事・來賓・師長・及同學等勉勵之詞・謹爲金石良言・幷致謝意云・後由畢業生代表孫瑞芝女士・獻紀念物與母校・爲鏡屏一幅・題爲『爲國儲材』・繼唱校歌而散云・又探悉該校此屆初中畢業生・決組織旅行參觀團・出發馬來亞各地參觀華校・藉增長見聞・該團將于本月下旬動程・先至檳城・然後乘輪赴星洲・沿聯邦鐵路而北返太平云云・六月十五日發

愛同學校 設暑假補習班
休業式今晨舉行

本坡福建會館直轄愛同學校本屆高年級生・畢業禮及休業式・經訂於今日上午九時舉行・該校昨已柬邀各界前往觀禮・又該校爲補救一般程度較差或因家庭環境・不使自修之學生・及在本月因事請假・未能參與學期考試之學生有補習機會起見・特在本假期內設一暑期補習班・該校當局昨已函達各家長知照・並附假期補習班辦法如下・補習學生・不及格學生及會考班・一律要補習・繳納學費・一律五角・（免費生可要求免費・但須得校長准許）・入補習科目・國語・算術・英文・（每日各六十分鐘）・開課日期・自六月二十日起・至七月十三日止・上課日期・除星期日外・每日上午八時起至十一時止・報名日期・六月十七日起・至六月廿日止・附註・如補習及格回學時可免補考（或留級）・得直接升級・及格生亦可報名參加・但可升一級補習・

楊海水夜赴珍珠市
歸行中遭數強徒痛毆 黃良被戈獲責押待訊

有閩籍人名楊海水・卜居於本坡北麒麟街・本年三月卅一日晚・於更闌夜靜三時許・乃獨自由珍珠巴殺內購買食品歸寓・行行從行行・于抵余東旋雨之際・突來匪徒三人・將其圍毆・其中一人乃出利刃向彼行刺・彼因衆寡懸殊・且手無寸鐵・身遂爲匪徒所刺・血如泉湧・而匪徒於行兇後・即作鳥散・因適值夜色沉沉・匪徒之廬山眞面目乃無從辨認・嗣後其人乃據情投報警局請查・第八十四號・華探於蛛絲馬跡中・逢拘獲粵籍少年黃良歸案・指爲與行刺案有關・案中嫌疑犯黃良向有花名沙蟹豬・昨日經已由警長以持械傷人罪入控於警三庭・因案情尚須待查・故過堂後・遂被展期至廿三日再訊・因案情嚴重・以使被告則被責命不准保外・押還拘留所收押候訊云・

陳亞義被控勒索罪
累及老母亦罰款

瓊籍人黃樓城・年逾而立・操小販爲活・設檔於本坡交福律某咖啡茶店內・日出而作・日入而息・月中入息頗不惡・事爲私會黨徒所偵悉・以其人入息頗豐富・遂派出黨徒前往向其勒索保護費・事後其人乃據情投報該區警局請求予以保護・警方獲訊後・逢告偵騎四出・於蛛絲馬跡中乃拘獲瓊籍少年陳亞義於案　昨日由警長以勒索保護費罪入控於警三庭・案提訊時・被告矢口否認所控之罪・主審官略加推問後・認案中諸多疑竇・非詳訊難以判斷曲直・遂訂期月之廿七日提出物訊該案・被告則被責命以五百元具保・被告因無力具保・遂被判入拘留所收押候訊・被告之白髮高堂以伊子案遭控捕・乃親身至法庭探視・伊於擁睹伊子被法警押入拘留所內・遂告大驚失色・急足步上法庭大聲詢問・主審官以伊此舉有蔑視法庭及阻礙法庭審案・遂諭命將伊拘究・並以蔑視法庭罪將伊入控・結果被處罰款五毛錢示儆・如被告者可謂禍不單行云・

馬來亞唯一綜合雜誌 青年月刊第四期出版
（內容充實封面華麗每期售價六分）

馬來亞碩果僅存之定期刊物青年月刊・爲馬來亞勵志社聯合出版之綜合雜誌・自第三期革新後・編排新穎・內容充實・深得讀者贊譽・因之銷數大增・日前該刊經編負責人林建邦・吳逸生・陳憶天・胡偉夫・潘醒農・戴隱郎等君・曾開會研討求其更加精彩・經相當籌備後・第四期業已於昨（十五）日在星出版・本期封面華麗・執筆者多爲文化界名士・售價低廉・每本僅六分・茲探誌其目錄・似告關心該刊之人士焉・

本期目錄

——時事述評——歐內閣改組與國際新陰謀——君穎・最近日寇的進攻及其前途——憶天・關於捐助第八路軍及其他——逸生・和學生們談假期工作——醒農・德意在西的陰謀——盧彥哉・加緊對外宣傳的工作——達嘻嘰・不要曲解中宣部原文——張曉光・馬來亞史略——陳白綸・日本南方進出論（下）——劉士木・東印度航海記兩種——鄺因明・馬華婦女不能展開救亡運動的原因——陳柳湘・星洲華僑婦女組織的我見——劉維雲・一個現代典型的良母——鄭曼殊・南洋青年與理論研究——洪絲絲・在我們周圍的青年——陳來華・教師箴言——流浪・怎樣過暑期生活——胡一聲・介紹『救亡手冊』——諦克・『葉紅玉』讀後感——丹楓・六六節——邵新・魔掌已伸到我的故鄉——林參天・戰塵集——陳樹人・馬六甲及柔佛漫遊記——林建邦・假——饒楚瑜・兒子的心——張詹嘉・華僑學校歷史教材問題——羅香林・

金保籌賑分會 開常務會議紀
議決要案多宗
（本報金保記者星十五日）

本埠籌賑祖國難民分會・於昨十四晚八時・在古岡州會樓上・召開常務委員重要會議・是晚到會者計有陳應秩・孔七・伍英芳・胡調生・盧光・蘇仲・何幹・巨秦致・鮮錫鈞等・列席者有周鈞・黃鳳衛・等十餘人・陳雲瀾・主席黃秩・紀錄陳雲・由主席宣佈開會理由・隨即討論事項・議案如下・一・宣讀前期議案・二・怡保籌賑分會總會二十六四號公函・十五日各分會代表大會事・三・審定本會通過報告及第三期徵信錄事・四・討論什事・結果・通過議案・一・推陳應秩・孔七二君代表金保籌賑分會出席怡保僑團分會代表大會・二・第三期徵信錄本會報告・通過付梓印發・餘無別事・主席宣佈散會云・

醒華學校
訂期舉行畢業典禮

本坡小坡余街醒華學校・以本學期第六年級學生王[illegible]鳳・黃金鳳・潘雲香三名考試成績及格准予畢業・時・訂新本月廿日上午十一時在該校禮堂舉行第一屆高小畢業典禮・並發出請柬邀請學生家長及同僑各界參加・茲將其開會程序探錄如下・敬啓者本校謹訂本月廿日（星期二）上午十一時舉行第一屆高小畢業典禮・敬請光臨指教云・

僑胞公認國貨中最純粹的
國貨首推金泰茶

環球虹燈公司啓事

敬啓者，敝公司開張有年，資金充足，原料技術優異，故大受各界歡迎，營業鼎盛，不謂因此竟引起某同業之妒視，係不惜以鄙劣手段，以匿名信郵寄各報，誣本公司主人係一倭寇，一切原料，均爲劣貨，並請各報在報端發表，俾墜其奸計，用心之苦，手段之鄙劣，令人齒冷，敝公司經獲有證據，一俟搜集完竣，當即依法控告之以法，藉免自亂陣線，無恥之徒，當難逃燃犀秦鏡照也，敝公司係我華人與暹羅皇叔（小拉寶打氏 Prince Purachatra）合資設，自七七事變後，即與某國商人謝絕來往，人之愛國誰不如我，自蘆溝橋日寇肇禍後，獸蹄所至，廬舍爲墟，赤地千里，人民無衣無食，流離失所，慘絕人寰，凡有血氣者，莫不同仇敵愾，不共戴天，福等亦屬國民一份子，安敢爲虎作倀，自絕于國人，竊思商業競爭，如以正當手腕出之，原無不當，今竟利用時機，以漢奸大帽套在人家頭上，淆亂視聽，跡同漢奸，令人髮指，若想以此打擊敝公司營業，無異作夢，明眼人當能識破其奸謀也，

董事經理紀友福披露

中華民國廿七年六月十七日（日期）

箭標白藥膏

拔毒 生肌 去腐 止癢 外科聖藥 每包五占

各埠藥店均有代售

總發行譚氏藥行 星洲上福建街（即長泰街）十五號

香口瀉糖

潤腸通便
絕無腹痛

要聞 五

檳城市政廳兩週會議 決擴展笨那牙無線電台

修二萬一千元議項之費 指定汽車公會之設置候侍處

檳城市政府，於十四日下午四時，舉行議員兩週常會，出席者除王學才、亞都加連兩位不在本坡缺席外，餘有各位議員，由市政府主席蘇力克氏主席，是次之常會，因主席無稜任何提案，故開會祇歷十分鐘，即告完畢，席間，首先通過前期議案，繼乃討論[illegible]……車水街，由安順律……律至重要路線……議決……汽車公會考……除外，餘均通過。

馬六甲華僑青年被捕案 又告展期提訊

因主控官精神不適

（本報駐甲記者專稿）馬六甲華僑青年廿一名被捕案，自本月三日提出正式覆審後，展期八日續訊，屆時府堂又爲延迴庭訊所佔，不得審訊，因之展限今天上午十一時開訊，今天法官勒力氏，主控傳珍氏，被告及該告大律師仁達氏，均依時到庭，主控探長傳珍氏，對法官稱，他因精神上不大愉快，請將案展期復訊，法官許之，遂定本月十七日下午二時續審云。

主席繼乃報告訂立合同事件，並解釋市政廳之條例第[illegible]九節禁止在離□公路十二尺內種植椰樹，今已修改爲凡是椰樹之列，因防樹葉及椰子之墜于巷中，而有阻礙行人也，最後通過總賬二零三，二一七元八角七占，及債務四九，三四七元五角八占云。

金保

華僑公立按生院董事 出發本埠徵求院友

廣集群力共襄善舉

——本報金保記者犀十四日報——

金保華僑公立接生院，創辦以來，已將十載，歷年經事熱心辦理，院務大有蒸蒸日上之勢，而經費之消長，亦因之而遞增，該院主事人，爲未雨綢繆，乃發出徵求院友小啓，向埠上熱心家徵求參加，以維公益，茲覓原啓錄下：

▲華僑公立接生院徵求院友啓

吾人生息於天地間，除物質之享用外，其精神安慰者，莫愈於行善，是以古人有爲善最樂之訓，而賢哲亦以仁愛爲懷……

院務改進，亦較前善，而經費[illegible]……院純屬慈善性質，除膳費外，絕不徵收其他費用，因此病產越多，則開銷越大，計去年收支相衡，已貼出一千四百餘元，從現在財力觀之，達到將來之漸增……爲意料中事，則補貼出之數，遞年增大，此爲必然之勢，爲未雨綢繆計，廣集群力，以資維持。

求院友，與人同善，以眾公益，願我僑胞，本互相之精神，盡人類之責任，踴躍列名，共襄善舉，使一般產婦得獲完善，或步健康之域，對于國力之增進，不無少補也，是爲啓，中華民國廿七年六月　日。

官爲事上急切之要圖，茲特依照本院章程，徵……

吊頸！

印籍一婦人生活窮困 □妻作傭死因莫名

華苦力失業兼患花柳病 致萌厭世

（本報駐太平記者專稿）六月十四日發

太平

該園有一吉寧工人，名拉加班者，與其妻同爲生，娶妻某氏，夫婦二人，克勤克儉，生活尚屬不惡，昨日下午約四時餘，拉氏忽告頭痛，曾若某妻討取二□，以飲椰花酒，詎料拉氏取款出門後，竟一去無蹤，直至今晨仍不見歸家，其婦承覺詫異，乃走往鄰近之戚友家查詢，均告未有到，遂約同其親友等……

怡保

（本報怡保特約通訊）怡保生種對面澤山花園，有年約廿九許歲華人，一年前曾任……自殺，警局得訊，派員到場查驗，屍身穿衣衫肉褲，木屐，狀似工人，經警移院剖驗，聞該死者失業已久，近并患有花柳病，時遭貧病交加，或因此而萌短見云。

吉隆坤成女校

舉行本屆畢業禮 畢業生捐獻獎品

——本報駐隆記者十五日發——

吉隆坡坤成女校，于今日上午九時，舉行初級中學第十屆，高級小學第廿八屆，幼稚園第廿八屆畢業典禮，及本學期休業式，……行禮如儀後，由該校校長沖國女士致開會詞，……高小廿四人，初小廿五人，幼稚園十八人，……爲得獎，但彼等受獎學生，知國難方殷，傷兵急需，……紅十字包，……乃茶會盡歡而散。

美蓉梅花女劇團

演劇籌賑成績良佳 收入超過倍婦劇團

（本報駐美蓉記者楊梅十五日稿）

籌備三月現經籌得叻幣三千餘元，超過倍婦劇團二千七百餘元之成績之美蓉森華梅花婦女劇籌賑團，經努力苦心完滿，於昨晚在中華戲院公演戲劇，到場參觀者數約千人，……梅花月紅……演話劇『尋好』之結果……『去』二劇……均含有抗戰之意義，頗有價值，各演員皆努力……

廣帮

▲六月九日第一百六十三次交捐款

特別區特捐叻銀四元，特別區月捐，叻銀一百二十元零八角，第一區月捐，叻銀三十二元，第二區月捐，叻銀一百四十六元五角二占，第四區月捐，叻銀一百十二元七角，第五區月捐，叻銀八十二元七角……第六區月捐，叻銀四十元零九角，第七區月捐，叻銀五十一元九角，第三區月捐，叻銀一百九十六元九角，九條共叻銀，七百九十五元九角七占。

拍演，允文允武，均屬良才，演至今晨一時閉幕云。

查於當場拍賣李仙姑女士報効之杏花時，認購者有黃洪發十一元，陳玉璋十元，譚芬甫十元……枝十元，……老婦五元，羅花菊十元，陳□婦女士十元，劉鶴廿元，……仙女士廿一元購返……又於拍賣……之鐵報効之花，計……十元……十元，劉□十元，……花月紅十一元，黃洪發十二元，陳玉歸十四元，獨有□女士以十五元購得，將贈予中國青年會，以留紀念云。

馬來聯邦鐵路局 減吉隆美蓉間車費後

吾僑汽車業亦擬減價

（本報美容記者楊梅）

馬來亞聯邦鐵路局，于本日起，將吉隆坡至美蓉之車費減低，計三等每英里收銀一占，二等一占半，一等則照舊，查金保四十六英里，二等收六角六占，三等收四角六占，二等收六角九占云，又聞悉吾僑組織之和合巴士車公司，對于此舉，有擬減低車費之意，以謀持生意云。（十五日發）

再次主席報告五月十八日委員會之通案，謂一九三八年之預算案，將一九三七年之剩餘款項三萬二千元，移作擴展笨那牙無線電台之用，並訂立條例如下，一，政府須保證該線之租期爲十年，二，開始每月之租金爲一百六十五元，以後減少若干，則視其消費之情形而轉移，主席又稱，該線如果建築妥事，將來當可擴展至甲抛香云。

德國303清毒丸

專治新久白濁血淋熱濁溫濁虫行痛腰等病六小時奏效一星期斷根

兼治婦人白帶白淫花柳痛痒

本埠各藥商均有代理

腰痠背痛剝奪人生樂趣

[illegible]

第威德補腎丸

各大藥房均有出售

首都大戲院 CAPITOL THEATRE

大馬路 水仙門

時間 三時一刻 六時一刻 九時一刻

今天公映

▶爲祝注意◀加映黃麗棟技術表演片

南海仙子

派拉蒙公司最新出品

火山地震 天崩土裂

南島風景 神仙世界

水底擁吻 甜妙不可言宣

酥胸半露 拘魂須鬼吏

馬來情歌 師生無限溫情

段段引人 節節令人出神

熱女郎 桃樂賽 蘭拉 主演

印有中文說明書贈閱

廿世紀！

全部五彩制香豔冒險神奇巨片

華僑

小坡大馬路

今晚 開映一塲

全球影片公司 粵語名片

紋柴

鄺山笑 梁雪霏 大口何 伊秋水 何七俊 翁如玉 主演

大西洋

大世界遊塲內

今晚 開演兩塲

聯華名片 全部音樂歌唱有聲

迷途的羔羊

蔡楚生 編導

合映

大觀出品 粵語歌曲戰爭猛畫

鄉下婆從軍

東方

大坡二馬路

今晚 開演一塲

藝華影片公司出品

化身二姑娘

袁美雲 韓蘭根 王乃東 主演

每塲合映粵語對白聲片

化身姑娘

全部國語歌唱聲片

下期接映 中國第一部以航海爲背景的鉅製

藝華影業公司特製 全部國語對白歌唱聲片

袁美雲 王引 王乃東 主演

狂濤危舟

千里萬浪 航海 深刻 狂風暴雨

愛哥哥愛弟弟的美羅 輕自己幸福·卻重同舟的生命

要聞　六

吡叻籌賑會 召開分會代表大會

經通過組織大綱修訂全文

（本報怡保特約通訊弗十五日航寄）

吡叻華僑籌賑會，曾於八日召開吡叻僑團及分會代表大會，討論修訂會章，及選任第一屆職員，因時間關係，決議保留至本月十五日再行召開解決，並規定原任常委，有權出席，分會推派代表一人至二人，怡保如無法成立分會，得選派代表八名，其同出席，惟于選舉時，只得共投一票等議，現分會代表大會，業于今晨十點半，在怡保□會舉行，同日下午二時散會，隨選舉會，是日出席代表約四十人，皆總佩證章，濟濟一堂，由樂□南料主席，紀錄馮□雲君，行禮如儀後，首由主席宣佈開會理由，永期複祖顧期議案，繼由審查會章，約經兩小時討論修訂，遂將全部通過，直至下午　點半散會，繼於下午二時卅分繼續開會，聚主席因事未暇，下午乃改由張珠君爲主席，選舉下屆職員，當席由衆投票選舉，因時間問題，未能趕及寄，鄧君先將通過該會組織大綱如下：

吡叻華僑籌賑會組織大綱

馬來亞吡叻華僑籌賑國難民委員會組織大綱，修訂草案。

一、本會定名，爲馬來亞霹靂華僑籌賑祖國難民委員會。

二、本會以募集義債兩款，賑濟國難民爲宗旨。

三、本會由霹靂僑團代表大會產生，設于怡保，有權統轄霹屬各分會，一切事宜。

四、霹屬各埠另設分會，由各埠召集僑團代表大會，成華僑大會組織之。

五、本會辦事處，設于怡保霹靂中華總商會，惟各分會辦事處，須設於各埠公共機關內。

六、本會委員，由怡保僑團代表及各分會代表大會，選舉霹屬有聲譽屬僑四十九人，各埠分會代表及怡保僑團各一人則爲本會當然委員。

七、本會設常務委員會，由全體委員選出五名充任之，辦理總會一切事宜。

八、本會常務委員會，設正主席一人，副主席二人，秘書處，財政部，募捐部，情報部，糧械部，婦女部，幹事部，校聯部等，各設正副主任各一人。

九、各職員權責如下：

甲、正主席——執行一切決案，主持會務，副主席——協助或代理正主席之職責。

乙、秘書處——甲、襄助正副主席處理一切會務，乙、推動霹屬各分會應辦事宜，丙、總攬及保管本會一切文件，並紀錄議案，丁、促進本會各部工作。

丙、財政部——甲、主理本會一切出入款項，乙、簽書義捐收據，丙、指派收款員，丁、畫會計整理本會賬目，按月造冊公佈收支數目。

丁、募捐部——甲、負責向熱心家徵求特別捐月捐等款項，乙、設計分頭勸捐，並推進各區勸捐員，丙、協助各分會募捐工作。

戊、情報部——甲、以文字圖畫及各種方言，盡量宣傳祖國災禍，乙、勉勵僑胞遵守當地法律，丙、報告僑胞捐款數目，及調查事宜。

己、糧械部——甲、審查本會一切賬目暨各種收條券類，乙、組撰徵信錄。

庚、婦女部——甲、勸募責任與募捐部同，惟對象則爲女性，乙、徵求舊衣、布品及救傷物品，丙、推動各分會婦女部工作。

辛、校聯部——甲、向學校方面勸募特別捐及月捐，乙、主理學校籌賑團體之組織。

壬、幹事部——辦理本會一切庶務事宜。

十、以上各部遇必要時，得推選事務員若干人，提交常務委員會函聘，以使協助各部工作。

十一、本會系統，霹靂僑團代表大會，全體委員會，常務委員會，主席，秘書處，財政部，募捐部，情報部，糧械部，婦女部，校聯部，幹事部。

十二、本會全體委員會，每季開會一次，常務委員會，每月開會二次。委員會，須有委員□□以上出席，方得開議，常務委員會，須有常務七人以上出席，方得開會，各部會議，則由各自行訂定之。

十三、本會收賑款，須用本會名義逐日存入怡保華僑銀行，支出時，應由正副主席及財政部正副主任中，有三人簽名，加蓋會章，方得支出，但凡支出，必由秘書處簽發單據，交正主席查核。

□□□□交行政院指定之銀行。

十五、附則，甲、本會全體職員，概爲義務職，惟會計文書及雇用人員，得由常務委員會聘任，並酌定其薪津，乙、本章程由霹靂僑團代表及全體委員大會通過後施行，如有未善之處，得隨時召集霹靂僑團代表及全體委員大會修改之。

馬來亞霹靂華僑籌賑祖國難民委員會 金寶分會第二次徵信錄

（自廿六年九月起至廿七年一月廿四日止）（續）

曾慶，黎初，陳日，雙□，帶新，朱佳，謝玲，元，劉敬，劉喜，劉仲，黃顯，陳海，鍾安，胡何皆，王興，邵慶，謝照，鄧波，黎煊，黃錦，初，揭林，王妹，吳佳，以上三十六名各捐銀一元，二妹，陳妹，陳好，明傑，以上西名各捐銀五角，以上五十七名合共捐來叻銀一百二十元。

源，以上二十七名合捐□一元，曹興五角，謝□五角，陳三四角，陳□□五角。

▲廣益泰興公司經手「第一期」

鄭林，李五，劉絲苗女工十三公司，以上三名各捐銀五元，謝全，李樹，鄭成，黎榴，以上西名各捐銀三元，謝悅，偶現，胡燕，曾□，陳棉，以上五名各捐銀二元，謝紬，宋迪，李錫，謝英，陳伽，李永，吳林，謝南，劉先，謝明，黃耀，謝□，羅□，陳保，鄧□，池，吳□，陳泰，宋謙，宋才，李安，李興，謝藍，李新，李勝，松，以上廿四名各捐銀一元，以上共二十六名合共捐來叻銀六十一元。

▲義記義泰公司經手「特捐」

謝金六元，張鸞五元，林桑，謝剛，謝才，以上三各捐銀三元，梁榴，林新，陳富，鄭福，李振，黃嘉煥，以上六名各捐銀二元，冼錫朱女工七人一元四角，謝觀，郭南，黃興，陳專，李垣，謝來，張林彭仁，何權，葉妹女士，以上十名各捐銀一元，陳潤五角，以上共廿三名共捐來叻銀四十三元九角。

▲廣益新廣泰共司經手「第一期」

潘德三元，潘賢，黃裕，鍾蝶，陳設，以上四名各捐銀二元，黃時，黃熙，周觀，王富，朱桂，盧春，陳斗，宋玲，李權，李思，胡熙，陳福，謝全，謝鑑，陳生，朱觀，黃源

▲廣益泰來公司經手「第一期」

曾福，黃星垣，之上兩名各捐銀十元，劉枝，朱輝，黃勤，以上三名各捐銀五元，陳顯三元，李成，鄧森，胡鑫，黎富，黃北，李云，以上四名各捐銀二元，李福，羅秋，丘就，李長，陳俊，劉祥，鄧昌，丘發，曾乾，陳勳，朱松，陳富，謝佳，曾瑞，朱鮮，朱輝，朱清，萬玉，朱角，朱梅，馮源，黃氣，黃倫，陳棠，以上二十五名各捐銀一元，吳有，李相，李時，黎友，黎五，雷八，亞三，以上七名各捐銀五角，以上四十二名合共捐來叻銀七十四元五角。

各捐銀二元，鄧南一元，林榮一元二角，謝順一元一角五占，李振一元，何樺　元，鄧繁九角五占，陳惠八角，黎榕七角七占，林岳七角三占，鄧福七角五占，李垣七角四占，陳潤五角五占，黃來五角，謝金四角五占，謝觀四角，黃妹五角，何枝，古，李松一角一占，李章一角六占，以上共二十一名合共捐來叻銀一十七元三角九占。

▲廣泰生記經理公司經手「第一期」

廣泰生公司二十元，乾泰五元，慶記五元，以上□□名合捐銀三元，王裕亭，危榮，王裕華，劉榆長

黎帶，何有，李煥，鄒旋，陳家，李歆，盧生，宋茂，鄭汗光，以上廿一名各捐銀二元，劉松，劉衍，宋偉，黃利，鄧泰，葉旺，李廷，劉□，饒，凌初，鐘華，禮□

上廿九名各捐銀一元，以上六名各捐銀五角，以上共六十□名合共捐來叻銀一百一十二元

▲花旗銀船，陳帶和。

三錢五分，李□，陳岳，以上二名各捐銀四元，明志，以上二名各捐□三元三角三仙，□處四元一角，鄭福四元，三元九角，區二，中金，林章，劉錫，盧錫。

和，李富鮮，陳贊樂，陸加和，以上六名各捐三元，萬友，周有，阮炳優，黃德，李亂佳，韓鳳賴，以上六名各捐銀二元八角五仙。

（未完）

南洋英屬總代理星加坡源順街

大同國貨公司

代理乾大昌金龍牌四川榨菜皮蛋

各埠各雜貨店均有代售　電話二二二二

英法荷四國政府特許專利

▶中暹正期快輪◀

準期每一星期開行一次

□面快捷客房□麗寬敞飲食茶水招待週到□□

□宜請君光顧絡繹歡迎

海利輪 五月初九日/六號到叻 初十日/七號往 海口 香港 汕頭 廈門

海興輪 五月十三日/十號到叻 十四日/十一號往 檳城 仰光

中暹輪船公司

庄普生油

內服外搽　救治百病

滙兌市價一覽表

中國銀行滙兌價

[illegible]

華僑銀行滙兌價

[illegible]

渣打（麥加利）銀行滙兌價

[illegible]

利華銀行滙

滙兌今日停市

金銀價

[illegible]

大同國貨公司

國貨調味品部

味生一國庄每打二十三元
味生二國庄半每打六元五角
味生大號每打四元六角
味生二號每打一元一五
味生三號每打一元
味生四號每打五角七占半

生油類（每擔）

[illegible]

中國茶葉

[illegible]

錫（八十八元）

[illegible]

沙藤類　甘蜜類　椰干類　咖啡類　胡椒類　牛皮類　土產類　米類

[illegible]

輪船入口

（六月十六號星期四）

[illegible]

輪船出口

（六月十五日星期三）

[illegible]

馬來亞華僑籌賑祖國殘廢傷兵義金委員會

（第五次收捐債券）（六月一日至三日）

南洋女子中學捐千二千五百九十五元 [illegible]
[illegible]

中華民國廿七年六月十四日

華僑銀行有限公司

經營銀行業務並設堆棧部

大小坡兩分行兼辦儲蓄部

董事部

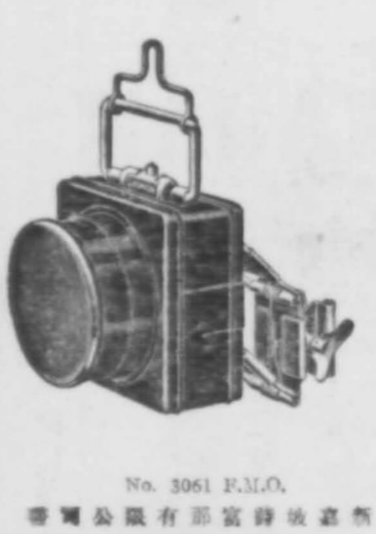
主席　李光前（副主席）　[illegible]（董事兼總理）
李俊承　胡文豹　李春波　黃伯偉
林推文　楊先寵　黃兆珪　顏世芳
何[illegible]　陳禎祿　陳瑞和　陳愛吾
[illegible]

總行　新嘉坡珠烈街（華園）

百昌堂　珠珀猴棗散

[illegible]

耐明



No. 3061 F.M.O.

新嘉坡時富部有限公司謹啓
新嘉坡絲絲街一八九號
SCHIFFNER & CO., LTD.
189 Cecil Street, Singapore.

此處不過為「耐明」製品其例其一為探照燈可作特成探照及普通之用其他為可懸在棹上之電[illegible]僅用「耐明」第一二八九號電池三個「耐明」電[illegible]及電池久已[illegible]名[illegible]可[illegible]本公司印就新目錄[illegible]函索即寄

No. 9268

亞洲保險有限公司

<承保水火汽車勞工及意外保險>

The Asia Insurance Co., Ltd.
INCORPORATED IN STRAITS SETTLEMENT
Head Office Nos. 66-72 Chulia St. Singapore

上海・羊城・四大保險公司訂立約章，所凡收入保險，務均歸五家公司共同負責。康年・聯泰

[illegible]

利華銀行有限公司

LEE WAH BANK
18 South Canal Road
Singapore S.S.
新嘉坡吻基南街十八號

僑胞滙款注意

專理國內電滙票滙
兼收廣東各屬銀信
廣州市內不收費用
滙率克己交款快捷
不論多少一律歡迎
暫存款利息從優

要聞 四

吉隆坤成女校學生運動會
舉行三天已完滿結束
成績優良三項破紀錄
馮艷顏甲組個人冠軍

（本駐吉隆坡記者通訊）

吉隆坡最高之女子學府坤成女學校，爲增進學生體育之興趣及甄別學生體育之成績起見，特于昨十二、十三、十四等日，舉行學生運動會，參加之女健兒，計分甲、乙、丙、丁、四組比賽，茲將各項競賽結果，以誌以告關者。

甲組

項別	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
五十碼	馮艷顏	文玉杜	陳麗卿	麥秀蘭	七秒二（破紀錄）
一百碼	馮艷顏	陳麗卿	麥秀蘭		十三秒二（破紀錄）
二百碼	馮艷顏	吳綽韻	劉月英	莫綺珍	卅二秒
八十碼低欄	吳綽韻	劉月英			十七秒
鉛球	林香桂	陳義讚	黃鑑常	王瑞璟	廿二尺七寸
跳高	文玉杜	洪瓊瑤	麥秀蘭		三尺四寸半
跳遠	王瑞琮	吳綽韻	文玉杜	蘇玉瑛	十三尺七寸
壘球	陳家榮	刑金英	林香桂	李瑞蘭	一零八尺七寸
鐵餅	林香桂	林月珍	陳義讚	刑金英	五十六尺二寸
標槍	劉月英	劉珍枚	陳家榮	陳義讚	五十二尺九寸
二百廿碼接力	中補	中二乙	小四	師三	三十五秒
四百四十碼接力	中補	師三	小五	小四	六十八秒三

乙組

項別	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
五十碼	葉玉旗	高絮瓊	鄧紫霞	劉桂珍	七秒五
一百碼	梁月娥	葉玉旗	郭立宜	黃聯	十四秒（破紀錄）
鉛球	陳愛珠	朱美蘭	陳瑩	鄧紫霞	廿三尺一寸
跳高	梁月娥	鄧麗金	楊似珠	黃春娥	三尺 寸
跳遠	梁月娥	陳愛珠	楊似珠	陳玉蘭	十二尺五寸
壘球	陳愛珠	李美蘭	陳玉蘭	梁亞如	八十五尺二寸
二百廿碼接力	中二乙	中補	中補	小四	卅四秒三

丙組

項別	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
五十碼	李瑞美	梁金珠	梁鳳平	陳鳳仙	八秒
跳高	陳笑蓮	謝碧瑤	翁桂瓊	謝碧瑤	三尺四寸
跳遠	李瑞美	陳小梅	李佩蘭	鄧月明	九尺十寸
二百碼接力	小四	小二甲	小二乙		卅八秒

丁組

項別	第一名	第二名	第三名	第四名	成績
五十碼	李燕瓊	張陸興	高絮瓊	劉惠娟	八秒五
拾米	李燕瓊	高絮瓊	梁順興	陳春嫻	十一秒一
一百廿碼接力	小二乙	小三	小一甲		廿三秒一

團體錦優

甲組——冠軍中補・亞軍中二乙。
乙組——冠軍中二乙・亞軍小四。
丙組——冠軍小四・亞軍中補。
丁組——個人優勝小二乙。

甲組——冠軍馮艷顏・亞軍劉月英。
乙組——冠軍梁月娥・亞軍陳愛珠。
丙組——冠軍李瑞美・亞軍陳愛珠。
丁組——冠軍李燕瓊。

檳華籃排球總會開事理會
決不贊成二屆埠際賽
應自行慈善賽籌款濟恤災民
全黑字在檳比賽收一千餘元

◆本報駐檳特約記者佐六月十四日晚寄◆

檳城華人籃排球總會，於今晚（十四日）八時，假座各田仔街麗澤社內，舉行理事會議，到會者計有陳心生、劉錄、伍鄔昂、林加揚、黃富仁、李旺寬等，主席陳心生，紀錄林嘉揚，首由主席宣佈開會理由，繼乃通過前期議案，並卸報告前日選羅全黑籃球隊，到檳舉行籌賑慈善賽三晚，收入之款，八日門票爲六十四元五角，九日爲七十元，十日爲一百五十四元五角，十二日爲一百四十四元八角，福建隊一百七十六元四角七占，輔友女校二元二角，協和學校及球隊爲五十元零五角，麗澤隊爲一百廿八元九角，中華中學爲卅元零四角，鍾靈中學八十七元八角，鍾靈隊八十九元，復興隊爲四十二元六角，麗澤學校廿二元六角，總計爲一千一百一十二元九角七占，而籌賑尚未計算在內，故其總數僅有若干，此時尚不能知云，繼乃討論第一屆馬來亞華僑籃排球埠際賽大會主席星洲閩昌爐來函，關于第二屆馬華籃排球埠際賽，應否繼續舉行事，紀錄當衆宣讀胡氏來函，經過一番之討論，結果咸認爲此時中國抗戰，難民衆多之期間，自應節省一切之開支，移作助賑之用，故不特不贊成舉行第二屆籃排球埠際賽，如果要舉行，請可由各埠自動發起排球慈善賽，其意如是，非特可以觀摩球藝，且可救濟祖國遭難之同胞，第三議案爲□事，議決由陳心生、林加揚、伍錫泉及正會長王景成、副會長陳充恩等負責計劃本年度該會之進行事宜，至此已無他事，主席宣佈散會。

檳華籌賑會擴推月捐助賑
致函被選各小組委員
請即就職共策進行以收宏效
並訂期開委員會以討論辦法
檳榮公所六期義款國幣八千

（本報駐檳特約記者佐六月十四日夜寄）

檳城華僑籌賑會，於本月十一日，舉行第十次執委會議，議決擴大推行月捐助賑，並組小組委員，負責進行辦理，以期獲收宏效，業於此項消息，記者已曾錄文投寄於日前總滙新報，該小組委員會，訂期於本月十六日下午二時，在籌賑會辦事處舉行第一次委員會議，今日發出公函，請被選之各委員就職，茲將其原函轉錄如次：

「逕啓者，擴大推行月捐，不特爲本會認爲當前急務，即蔣總裁與宋子文先生等，亦認其與抗戰前途，有極大之關係，何可了然，本會於六月十一日開會，一致推舉先生爲推行月捐小組委員，素以先生之努力爲國，相信必能即日俯就，共策進行，使常月捐經與香之擴大推行後，當收宏效，並訂本月十六日下午二時，在本辦事處開第一次委員會議，共商一切，幸希早臨爲荷。」

糖業公所　又本坡杏田行糖業公所，爲糖商業集團，對於捐款，爲國難民，甚爲熱烈，非特華商如是，即外商亦深表同情，一律捐助義款，該公所救災部，于今日下午三時，召開大衆會議，討論捐賑事宜，出席者計有黎日黎、王星輝、甄聯茂、黎健仁、林木壇、倪承爵、孫鶴宗、葉錫泉、葉大目、陳子昂、林島龍、千鄧士、捷茂公司及梳邦號（外籍糖商）等，由王星輝主席，王聯士紀錄，開會如儀，主席宣佈開會理由，繼即由紀錄報告四月份業之捐款數目，四月份由連前期捐期向參加者，共收入爲一千一百一十六元二角，五月份收入爲一千四百九十元七角，共助銀二千八百七十三元七角五占，議決第六期將捐款匯寄，以國幣八千九向銀行購買，以四千元交檳華籌賑會交與中央行政院代爲施賑，另以四千元國幣交行政院指明救濟華南難民之用途，又該公所此後，決作長期之捐輸，以盡國民一份子之天職云。

馬六甲群芳姊妹團
再接再厲組白話劇
籌賑

（本報駐甲記者專稿）

馬六甲華芳姊妹團，前曾一度租映電影籌賑，成績國幣二千餘元，彼等因念國家興亡，匹婦職責未盡，爰於昨日下午二時，假座存悔林俱樂部，舉行發起人會議，討論組織白話劇助賑事宜，計出席者少眉、李霞、夢雲、聊聊、惠文、鳳、惠珍、金仔、細蘇、英、佩玲、秀英、嗎哩、少珍、玉英、紫蘭花、勝金、嘛仔、燕飛、零芳、金英、鳳如、零非、少英、鳳珍、影華、嘛好、小逑、飛紅等，列席者劉漢屏、周卿、昌、李君俠、黃鑑華、蔡家鴻、陳漢光、曾紀壽等，主席劉漢屏，紀錄李君俠。

甲、選舉職員如下：正主任影華，副主任少眉，總務紫蘭花、勝好、飛紅，財政阿英、金仔，交際玉英、勝金、少珍，佈景鳳英、零非，委員細蘇、胡麗務、燕、倩影、夢雲、嘛仔、玉花、嗎哩、鳳珍、玉冰、聊聊。乙、選舉劇員如下：少英、零芳、鳳英、紫蘭、花、勝好、零芳、小逑、少珍、玉英、惠珍、惠文、聊聊、素、霞、少眉、細蘇、金仔。

丙、南錫林大典、黃則鴻、林振揚、黃玉寬等，爲該劇導演。丁、演出日期，星期日，地點慈善社。戊、推舉黃文英、曾長齡、黃鑑華、陳漢光、蔡家鴻等，爲劇團辦理一切事務。己、團員基金分五元、三元、二元、三種。六月十五日發。

馬來亞華僑救濟祖國難民傷兵義金委員會
（第六次收到捐款芳名）

[illegible]

中華民國廿七年六月十五日
連第五次共收國幣六萬零零五十元
（一）

最新式製造機新出品十九號
九思堂西藥房

TELEGRAPHIC ADDRESS "SINCERE" SINGAPORE

WHOLESALE & RETAIL CHEMISTS & DRUGGISTS
SUPPLIERS TO ESTATES DISPENSARIES, HOSPITALS & MINES.

59. Hill Street,
SINGAPORE.

止咳藥水　大每瓶九角　小每瓶五角
皮膚藥水　每瓶七角
檸檬露水　每瓶二角半
面膏　大每罇二角半　小每罇一角半
防暑粉　每盒三角

本藥房秘製各種靈驗藥品列下

SINCERE'S LEMON SQUASH 25 CENTS PER BOTTLE
SINCERE'S COUGH SPECIFIC LARGE 9 CENTS PER BO. LITTLE SMALL 5 CENTS

[illegible]

本坡總代理　會豐商店　中西各大藥房

要聞　七

漢口軍事會議決定新戰略
積極佈置中原大會戰
豫省平原非殲滅暴寇主力之地
保持實力誘敵深入乃作戰上策
我大本營發言人之重要談話

（國新社六月七日特稿）整個戰局、這一週來、又有一些新的發展、曾經一度被我軍克復的蘭封、與敵人浴血苦戰三晝夜後、又于本月四日晚間始轉移新陣地了、同時、在蘭封西北包圍敵土肥原部隊的我軍、亦在最高統帥部的整個戰略之下、開始向南撤退、

調整全部陣線為中原主力會戰的準備

我們曾經指出過蘭封一失、開封必不能久守的、而鄭州的形勢亦岌岌可危、所以我軍的自動放棄危圍蘭封、在整個戰略的意義上講、無異說明我方的戰略、不主張在隴海線東段、展開慘烈的主力會戰、

這個新的調整計劃、是本月一二兩日中、在漢口舉行的軍事會議所決定的、我方所以毅然決然實行新的調整的原因、約有二端、第一、黃河南北、一片平原、敵人既已切斷隴海線、其機械化部隊、正可利用交通線之便利、與廣大的平原、展開其便利的作戰地位、我軍應以主力與敵作據點的死力爭奪戰、所得實不償所失、非我長期抗彈之上策、第二、自我軍退出徐州後、因隴海線上軍事緊張、數月來苦戰之前線將士、仍未得片刻休息、實相當疲勞、亟須調回後方、整理與休養、而以後方新主力部隊調上前線、因此我們為保存實力計、決在平漢路以東的隴海線一帶、採取點的暫時放棄、而仍舊保持面的佔據的戰略、我軍事當局發言人、曾于新陣線調整完畢後（六日）發表談話、公開說明豫省平原之地、或非決戰之場、我軍目的、在極力延長戰爭時期、而一城一據點之失、並不影響于戰局、吾人遇地理上形勢較有利于敵人時、必極力避免與之作正面戰、若遇有機會時、則予敵人以一重大打擊、這一操之在我們作戰方針、無疑的在現階段的抗戰上、是絕對正確而需要的、

敵人進攻兩新主點—偃城・固始

隨着我軍新陣線的調整、敵寇進攻的主點、亦有新的改變、隴海線東段據點爭奪戰的重心業已過去、敵寇的心目中開封、鄭州、垂手可得、因此又施用其一慣的進攻技術——外線迂迴的戰術了、而鄭州、許昌以南、平漢路上的重鎮、偃城、與豫皖邊境的要隘固始、遂成為敵寇新進攻的兩大目標、敵寇企圖由這計劃的完成、而實現其由北而南、由東而西、包圍豫東、威脅豫省的計劃、

目前、敵寇于攻陷蘭封後、其主力之一小部、沿隴海路向開封進迫、于六日晚攻陷開封、而大部主力則分道由歸德、亳州、睢縣進犯杞縣鹿邑、其目的企圖由杞縣南下、由鹿邑西侵、沿鹿（邑）、郾（城）公路、向平漢線上之郾縣進迫、

另一方面、由懷遠直趨鳳台之敵、于攻陷鳳台以後、更分兩路向西進攻、一路沿公路進攻霍邱、以迫固始、一路由鳳台沿水進攻潁川、深入豫省東部邊境、期與由鹿邑西侵之敵部會合、至於由蕪湖大通沿長江進攻安慶之之計劃、在上週、敵寇雖躍躍欲試、但因受不住我兩岸炮兵陣地之轟擊、仍甚躊躇、聞敵海相米內、曾建議大本營、要求海軍向長江上游進攻、須以陸軍五萬為輔、始能完成其作戰計劃、而依目下敵軍之分配情形、實無辦法、故這方面的形勢、這一週來、仍甚和緩、所謂大弧形的包圍陣線、實際上已自動縮短、而集于中間的一段、

在敵人後方艱苦作戰的四大區域

以隴海線及皖西為主體的軍事形勢、既如上述、現在我們再來看敵人後方的作戰情勢、我們明白了敵人的後方、才能更清晰地明瞭敵人前方的危機的潛伏、

在敵人後方的堅強作戰區域、目前可以分成四大區域、第一是以遼、吉、黑、熱四省為中心的東北區域、第二、是冀察、晉、綏、豫北成一的華北區域、第三是魯南、蘇北的東部區域、第四皖南浙西以及京滬一帶的江南區域、

在東北義軍的艱苦作戰的真相、因敵人的封鎖與交通的阻隔、很不容易詳細知道、據最近東北得來的的秘密消息、偽滿境內、約有義軍十萬、更乘這紗帳季節將要到來的時候、暴起響應關內作戰的國軍、與敵寇進行兇惡的鬥爭、吉林省中部之東京城、于上月廿八日、曾遭我義勇軍的猛襲、同時、我義軍徐師又于上月廿七廿八等日、猛攻偽江省〇〇實淦、敵損失甚重、其他各地的義軍、亦先後發動、向敵進攻、

在華北的敵人佔領的基本區域天津、塘沽一帶近來、我游擊部隊活動範圍已日廣、由塘沽至天津途中、隨地都有我部隊散佈着、敵軍用車道過時、每被襲擊、海河敵艦通行、以致極感困難、晉南我軍、近已乘勢北進圍攻新降殘敵、晉北之敵、近雖集中部隊、企圖進攻綏東的清水河、在這一廣大區域、我們已構成廣大的游擊陣、敵終難得逞、冀省平保（定）間之交通線、時遭我軍破壞、敵寇大感狼狽、

在蘇北魯南自我軍退出徐州後、我這一帶的游擊隊伍約三四十萬人、仍艱苦地和敵人不斷血戰、蘇北地位雖已處于敵人包圍之下、但我分散部隊、今決心固守各城鎮、高郵睢寧等縣、仍全在我手、

在江南我們廣大的游擊隊、已牽制將入進退無路、欲罷不能、現這一戰線的敵軍似有由杭州、經富陽宜入安吉孝豐、以期與皖省敵軍打成一片、但敵寇一移動、我軍則四面進襲、因此、敵寇似已進退失據了、

敵人的後方、已處處變成了我們的前方、那末、就是我們前方的主要城市、必要時變成了敵人的後方、我們對戰局的信念、也是絕對樂觀的、

敵擾惠陽虎頭門
卒被我軍擊退
犯潮陽達濠亦不逞

（廣州專訊）週來敵艦遍稱大舉侵粵、惟實際上力量有限、殊難放肆、沿海敵艦之動作、不過騷擾而已、頃據惠陽電話稱、前（廿九）日午虎頭門發現敵艦一艘、發炮向岸上轟擊、凡十餘響、并放下汽艇四艘、意圖截兵登陸、旋被我軍擊退、又昨（卅）日后（魚旁）門到有敵艦一艘、放其水機一架偵察、并以冒插某國旗之小艇追劫漁船、被我保安隊擊走、該艦隨發炮十餘響、我亦還擊、敵炮無的放矢、我無損失云、又據汕頭電訊前（廿九）日下午二時、有敵艦五艘、駛近潮陽達濠東南燈塔附近、發炮數十響、企圖在此登陸、我駐軍突起出擊、敵艦數度派兵泊岸、均遭我擊退、現該處各地、治安甚靜謐、外僑亦無離境意、我大軍已雲集、敵決未易來犯云、

盒庄普生油

羅氏藥房肥仔水

此肥仔水專治小孩之疳積及屙嘔　飲後體魄康健

空前萬驗靈藥
入代驗方　奇功不同凡品
如無功效　原銀繳奉還
周漢人氏祖傳秘製

「萬應痔瘡藥」藥分「內服痔漏化管丸」「內服內痔自消丸」「外敷外痔斷根散」無論多久「痔漏」「內痔」二症輕者一料痊愈重者二料除根『外痔』一料保痊患者只須依症採購服用最多半月使能根除惡疾還君康寧萬用萬驗誠痔疾者之救星實孩也惟函購者須指明何種每料叻銀六元（丸散價同）

「龍虎健腎丸」此丸採取士木人參和以名山奇藥提煉而成專治早洩陽痿腎虧等疾担保只服一料諸疾皆失腎壯神健有若生龍活虎之雄也各界諸君盍早購服方知此丸之神效樂妙　每料叻銀五元

「男女艷容丸」此丸提取名岩植物精華煉製而成功能白嫩去黑移顏轉美一料見功美容顏點顏色此丸實具不可思議之功誠世界上之美容聖一妙藥也　每料叻銀五元

發售處　新加坡勿基柴船頭一百三十九號三樓　周漢人
Mr. Chew Hung Jin (2 nd: Floor) No 139 Boat Quay S'pore.

劉濟川大醫師
：專醫內傷肺癆久咳吐血
：遠年扯𠺝哮喘壹切肺病
：秘法驗症立判肺癆生死
：憑此告白到診檢驗免費

內傷肺癆乃不容忽視的惡症傳染最速滋蔓難圖但當審慎從醫以免養癰貽患本藥房劉濟川大醫師向在省港懸壺濟世臨症最多經驗最富對於內傷肺癆肝鬱扯𠺝哮喘等症尤為專門精通一經診斷確能限日全愈茲為病者解除痛苦起見特登報端凡屬[illegible]者請來一試便知

星洲牛車水大馬路二一九七號　恆濟藥房啓

勒吐精代乳粉

事實勝於雄辯：勒吐精代乳粉為小兒最美最良之人造食品，乃由其經許多父母用以餵其兒女後，皆獲得壯健安樂，而弱者得以反壯，有以証明之。右邊可愛之楊廷華君即全食勒吐精代乳粉者也。

你嘗到新嘉坡洛賓遜律九十二號『冷寶打飲奶室』麽？
你可到彼處花一角錢而得飲美味適口的牛奶！

食勒吐精之楊廷華君

勒吐精育嬰指南贈券
請為填下列贈品（育嬰指南一冊）勒吐精貨樣一罐量匙一（夾）納郵費二十分寄至新嘉坡門牌一二九至一三五號
勒吐精收
該贈品便可以照寄
姓名
住址

倫敦雅達烟草有限公司
馬來亞之最上菁香烟
英國製造
STATE EXPRESS
555
ARDATH TOBACCO CO., LTD. LONDON.

要聞　九

重慶市民歡送 川軍東向殺敵

王陵基等有激昂之演說 川軍決不爲四川人丟面

徐州陷敵後、戰時首都的重慶是照樣地平靜、大家對于抗戰的前途、仍舊抱着堅決的奮鬥態度、究其原因、第一、大家都知道這次我軍在徐州是『退』、不是『潰』、第二、大家都認清敵人陷徐州後、至多不過打通了津浦鐵路這條線、而且線的兩邊、還有許多我們的軍隊、所以敵人在津浦線上好比一條蚯蚓一樣、雖然蜿蜒在動、可是兩旁螞蟻、左咬一口、右咬一口、遲早是要把他們咬死的、第三、大家都相信我軍這次退出徐州、完全是一種計劃、其目的是保持主力和在徐州以外的地方去選擇戰場、現在我軍的主力、既未損失、祇要今後把戰場選得好、一戰把敵人的主力擊潰、則所有的失地、可以像『秋風掃敗葉』似的、一口氣收回來、關於這點、

中央大學

校長羅家倫氏於五月二十八日的重慶時事新報上發表一文說、歐戰時候、法國在土地喪過半的時候、還能建設起一箇新的主力軍來、一旦德國精疲力盡、法國把興登堡線一衝破、便風捲殘雲似的將德軍全數驅逐出境、不但恢復了歐戰時的失地、而且恢復了五十年前喪失的亞爾薩斯勞林兩州、羅氏的這種申說、更鼓起了許多人對於抗戰前途必有把握的自信心、第四、大家都記着蔣委員長在臨時全國代表大會所說的、「他們不曾估計到我們廣大的土地是一個力量、衆多的人口是一個力量、悠久的文化也是一個力量、」而且看見我們在淞滬損失以後蔣委員長曾在最短期間建設起連歐美人都認爲奇蹟的一個大的新軍力來、這便證明了我們土地廣大人口衆多文化悠久的力量的確偉大、同時亦使戰時首都人士對於徐州陷敵後的抗戰前途毫不悲觀的最有力的根據、

不過、戰時首都人士對於抗戰前途雖然照樣的樂觀、但是對於目前戰局的緊張、大家都

未嘗忽略

而且對於前方部隊因戰線轉變和擴大、正迫切地期待後續部隊補充的事實、大後亦認識得很清楚、所以五月卅日重慶市和巴縣江北兩縣的各界人士、不惜冒酷暑、冒熱炎、來歡迎第二期出川殺敵的將士、

自從抗戰以來、川軍第一期出川抗戰的功勛、已永垂不朽、從江浙到晉魯、幾乎在每個戰場上、都染着川軍的血跡、其忠勇犧牲的精神給予全國人士以良好印象、四川人在中華民族解放史上、向來不落他省人之後、所以對於這次爲保衛民族國家生存的神聖抗戰、四川人更踴躍熱烈的參加、到了徐州爲中心的魯南大會戰是極度緊張的局勢之時、川人期望川軍第二期出川抗戰之心、實比他省的同胞還來得迫切、迨王纘緒王陵基兩集團軍奉令出川的消息公開之後、因爲這兩王部隊都經過多年的訓練、軍容整齊、紀律嚴明、而作戰經驗、

尤爲豐富

所以大家都相信他們這次出川抗敵、一定有更英勇更壯烈的戰績出現、一定能達到他們所負的偉大任務、爲此之故、成都方面既由市商會會同各民衆團體、於五月二十二日舉行盛大的歡送會　戰時首都的重慶市、亦由抗敵會領導各民衆團體并聯合各機關於五月三十日舉行江巴渝民衆歡送大會、以錦旗贈給二期出川抗敵將士、並於是晚火炬遊行、表示鼓勵的歡送、

「五卅」本爲血的五月的國恥紀念日之一、追溯五卅慘案的起源、則以上海日本紗廠虐殺工人顧正紅爲導火線、而今年的「五卅」又爲戰時首都各界五月抗敵宣傳會的閉幕日、江巴兩縣暨渝市各界特選定這一天、將裝好了的二百餘面琳琅奪目的錦旗、來送給爲保衛民族國家生存的二期出川抗敵將士、實具有積極的意義、這一天一早起、戰時的首都到處都有國旗飄揚着、家家戶戶的門首都貼上了全是熱烈辭句的標語、午後、太陽還沒有下山、溫度雖然高到九十多度、但成千成萬的隊伍一隊一隊都開向夫子池、公共體育場、參加紀念五卅和歡送二期

川軍出川

抗敵大會、會場的佈置非常簡單、已兩面掛着數百面出色的紅綾錦旗、卻非常耀目、整個會場中擠滿了混合農工商學兵憲警官而成的、五六萬羣衆、到會的機關團體亦在二百個單位以上、正所謂萬頭攢動、旗色繽紛、大有揮汗如雨、屏息成雷之概、其情況之熱烈、可以說得未曾有、

大會於五時半開始、由『全體肅立』一直到『主席報告』、都在極有秩序而沉靜中過去、主席胡文瀾氏報告非常簡短有力、『目前每個軍人都要參加解放的民族抗戰、爭取民族的生存、川軍現在負担了抗戰建國復興民族的重任、我們應一致推崇川軍這種衛國的精神、川軍的勝利就是我國的勝利』、這些都是他報告中的警句、報告完畢、即由一個一個贈旗團體推舉代表一人、由主席台的左方持着錦旗走到右方、交給××集團軍總司令王陵基和××集團軍總司令王纘緒的代表許紹宗軍長、台上贈旗的時候、台下的軍樂有節拍地奏着、益增加

莊嚴隆重

的空氣、使到會羣衆俱肅立致敬、約經過三十分鐘、贈旗儀式隨着樂聲停止而完畢、便由中央黨部國民政府及委員長軍事行營、三高級機關的代表依次致訓詞、大意不外乎嘉許川軍過去參加抗敵的英勇和勗勉川軍今後應有的努力、繼由王陵基總司令暨許紹宗軍長致答詞、王總司令全副戎裝、架黑色眼鏡、態度雍容、他首對各機關社團及各界的歡送熱忱、代表其所統率的集團軍全體將士表示謝意、次即申述他和全體官兵對抗戰所下的決心、他說抗戰是劉故主任(湘)對他部屬所定的教育方案、多年以來、以此訓練部屬、未嘗間斷、今奉中央命令出川抗戰、更當努力奉行、接着他分析日本現在的危機、以與我國愈抗戰愈團結的情形作比較、斷定最後勝利必屬於我、希望全體同胞對

長期抗戰

、人人持必勝的信念、同時全體抗戰將士、個個抱必死的決心、以完成神聖抗戰的任務、最後亦說他今日敢以誠懇相告、本集團軍此次出川、當格外努力殺賊、以期勿負國人的期望」、許紹宗軍長的演說、亦簡單而有力量、他說此次奉命出川參加抗戰、人人都抱定有敵無我、國土不復、誓不生還的決心、故希望後方同胞、今後在精神上時予以鼓勵、他個人敢代表全體官兵、鄭重申言、川軍在外決不爲川人丟臉、末後由重慶市長李宏琨代表各界致詞、主要意旨、一在欽佩出川將士的吃苦精神、一在希望後方民衆對出川將士多多幫助、俾人力物力都能源源

得到補充

、李宏琨詞畢、全場呼口號、王許兩氏同時舉手、引吭高呼、并與羣衆合唱義勇軍進行曲、一時、『打倒敵人的砲火前進』的洪亮聲激雲霄、王許二氏亦於此歌聲之後、在羣衆搖旗歡呼中、先行離開大會會場、時已晚間七時左右、主席台乃指揮羣衆、開始遊行、沿途高舉火炬、排成一字長蛇、有的唱歌、有的喊口號、整個戰時首都、都充滿抗敵空氣、而一連出征軍之代表、復持各界贈送錦旗、三人一列、由音樂隊鼓導前進、經過之處、沿途觀衆均報以極熱烈的掌聲、至八時半遊行隊伍始行解散、第二天、時事新報勉勵第二期出川殺敵的將士說、『你們接受了軍旗、軍旗是象徵責任、你們照耀了火炬、火炬是代表着光明、責任在你們的肩上、光明在你們的前面、你們應該嚴肅的負起責任勇敢的奔赴光明』(重慶通訊)

五月三十一日寄、

山東游擊隊怎樣鬥爭着（第二段）

有三百個「綠林豪傑」還有四十多個青島紗廠工人、以及濟南兵工廠工人和膠濟鐵路警察等等、這正是一種不可擊破的游擊統一戰線、最可注目的是那三百個『綠林豪傑』、以前他們原是斷山截徑打家劫舍的好漢、現在竟一變而爲抗日民族英雄、這不能不感謝我們的仇敵、它使待我們團結了、統一了、進步了、另方面主要還是得之於我們政治教育的說服的力量、

凡是有了游擊組織的地方、那一帶民衆跟着將堅強地組織起來、在魯東南游擊隊的政治工作人員、爲了喚醒廣大的人民、使對於中國抗戰有明白深切的認識、並大量掃除文盲計　他們、在露天裏創辦了民衆學校、自行編製「抗戰識字課本」、「救國四字經」輪流教授、另外還創設了兒童歌詠隊、婦女班、一方面在敵人的後方、因交通阻塞、不通內地消息、書報不消說是看不到的、因此他們自已收到無線電新聞、出版了一種油印的「游擊日報」、每日一出版、必爭相傳誦、

游擊隊的主要任務、是襲擊敵人、擾亂敵人、切斷敵人的後路、二月五日敵軍二百餘人、進犯諸城、游擊司令蔡×率衆據城抵抗、擊斃敵八名、後全軍退出、這時有四個弟兄、仍與強敵相持五時之久、其勇敢之精神、於此可見、二月九日敵三百餘、復折向高帽山百尺河回擊、我集青旗會數千餘後挺槍吶喊、前面『綠林豪傑』大顯身手、持槍與敵赤搏大戰、一連三進三出、殺傷敵人卅餘名、於是敵陣大亂、俱各抱頭鼠竄、經過這場激烈的戰鬥、結果我奪獲敵步槍六支、燬汽車四輛、這時我游擊戰士、眞是人人興奮　個個歡躍若狂、

從這些維精的事實裏、首先給了『恐日病者』以鐵的明證、日本帝國主義並不是不能擊毀、擊破的

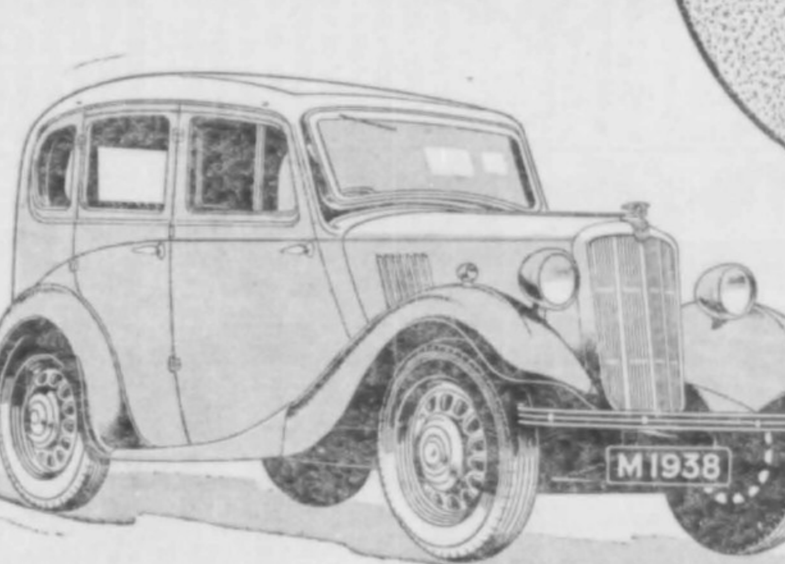
五．敵人不退不罷休

除了魯西北、東北、東南等廣大游擊地區、我游擊隊不斷地予敵人以打擊外、而且在膠東半島上一帶、也時常有我游擊隊蹤跡出現、並已經開始建立了新的根據地．沿××一帶的游擊活動、亦在日益迅速地發展着、據說已經由三十幾人發展到了××餘人、我們的力量愈大、敵人的困難愈多、

中國、永遠是中國、敵人要想征服我們　事實已經說明是不可能、敵人每個佔城市的四周、來往走動着的那些不正是中國人嗎？但每個中國人都有這樣地自信、『敵人不退不罷休』、是的、中國它永遠生活在動和的戰鬥裏！　(續完)

The Improved MORRIS

MORRIS '8' SALOON



MORRIS '8' TOURER

摩里士八轎式車　摩里士八開蓬式

摩里士八汽車三年內銷路十六萬輛確不愧輕身汽車中最受人歡迎之車　車身大體有十馬力車之大　身車架輪掣加額猛力燒油極輕一加侖走五十餘英里　一點鐘能走六十英里車身好看美觀機器猛力

今年新車大加改良

新款摩里士八

本號通譯員講中國話貴客光顧直接面議價錢相宜

馬來因摩多有限公司

Malayan Motors Ltd. 新嘉坡烏節律電話五四八五號

馬來亞聯邦各埠：溫兄弟有限公司

國醫　姚仲璜

138 South Bridge Road, Singapore

石叻長泰街口大馬路普

國醫　陳翼雲

No 14 Maxlarbar Street, Singapore.

石叻小坡馬拉巴街門

要聞 八

蔣委員長對外國記者談
今後戰事我得天時地利
在作戰上不必以一城一地的得失進退爲重 而要在自動選擇有利的作戰地區

(九日漢口通訊)蔣委員長九日因外國通訊社記者之詢問、對於今中國抗戰前途的形勢、曾予以詳盡解答、委員長首先縱論、日前軍事所處之地位、謂中國軍隊之戰鬥力量、較前增加不止一倍、武器的質量與數量之增進、均爲衆所共知之事實、目前中國民氣之發揚、及民衆對於前途樂觀的原因、與友邦共盡條約的義務、切實援助中國之必要、其詞如次、過去十一個月抗戰的結果、增加了我們全民抗戰的決心、同時也增加了我們對於抗戰勝利的信心、一則因爲中國全民已經實現空前的團結、此種團結、到處都可以看出、在敵人佔領地區內、更爲明顯、敵人在其佔領地域、只能拉引若干地方匪徒、與在社會上信用破產的政客、扮演

傀儡組織

至於地方正人、即以前對國民黨不滿者、今亦與全體民衆一致擁護國民政府、反抗敵軍及其傀儡組織、二則因爲我們底軍事力量、較前培增、戰事初起時、敵人預計我們戰鬥能力、必一天衰減一天、據其判斷、最多決不能支持到三個月之久、今乃適得其反、敵人侵略一日不止、我們抗戰一日不休、決不可以年月計、我民族鬥爭持久性之強烈、在歷史上可以證明、況今日民族意識、已普遍發揚於全民、三民主義實已深入於人心、吾民族對外鬥爭力量之強烈、更當倍徙於往昔、凡吾國民、莫不自信吾偉大之民族、決無被敵滅亡、或屈服之理、加以兵力士氣與武器質量數量、均較前

軍事認識

之進步、使軍事當局、得以完全根據軍事上最高策略而決定作戰計劃、動止進退、可完全以減少我軍無謂消耗、而有效的打擊敵人爲基準、中國在初時戰爭時、因守據點之壯烈犧牲、已鍛出強勁的士氣民心、已往作戰的經過、更足證明在陣地戰上我軍力量之堅強、此在上海與魯南各陣地戰中、皆足證明、故作戰上不必以一城一地之得失進退爲重、而要自動的選擇有利的作戰地區、此已爲一般軍民之常識矣、敵軍到處殘殺平民、轟炸城市、以爲如此必可威脅我民抗戰的心理、消滅我民族抗戰的力量、不知此種不人道的行動、只有激起我四萬萬五千萬同胞、共生死同存亡、與敵

拚死到底

之決心、何能減弱我抗戰的心理於萬一、以後陣地戰轉移、更必能強韌堅持、愈戰愈強、我軍民上下深信必得最後之勝利、委員長繼又備述戰事

增進數倍

更非敵軍想之所及、三則今後作戰地域的形勢、利於我而不利於敵、現在戰局關鍵不在一城一地之能否據守、最要緊的是一方面選擇有利地區、以擊破敵人主力、一方面在其他地區、以及敵軍後方、盡量消耗敵人的力量、凡我軍放棄地點、皆所以減少無益之犧牲、避回敵人的企圖、同時逼迫敵人人以我方自動選擇決戰地域、予以打擊、長期抗戰此爲最大要着、今後戰事即將轉入山地與湖沼地戰、

天時地利

均於我們爲有利、即敵人之害也、以上諸種事實、使我們對於戰事前途的樂觀、確實增加、無限的自信心、不過戰事本爲人類的慘劇、中國爲爭國家民族生存而戰、本非得已、但爲使抗戰勝利、即正義人道之勝利早日實現、中國國民、同當加倍奮鬥、同時希望以我們之努力、能促進諸友邦盡其對華援助之義務、國聯援助中國決議案、通過已經數月、此項決議案之切實實施、自可縮短中國抗戰所需之時間、日軍轟炸平民、虐殺俘虜、甚至使用毒氣、均中外共見共聞的事實、此種行爲、顯然

違背國際

公法、及各種國際公約、各友邦之出而反抗×行、對于被侵略的損害國、可說是負有條約的義務、對於侵略的施害國、可說是賦有條約的權利、況日本今日侵略的行爲、不僅爲中國一國之敵人、而實爲公約各簽字國之共同敵人、各友邦若由抗議進而施以制裁、不但減少中國人無故之犧牲、實爲增進世界人類正義之保障所必要、至于我各友邦人民、迭經要求其政府、禁止軍用品往日本、或發起排斥日貨運動、在在足也代表人類之同情、與正義人道之主張、令日本×行日益加甚、想各友邦政府、對此要求與運動、必不漠視也、

山東游擊隊怎樣鬥爭着

三·魯東北的游擊戰(二)

在韓復榘未退出山東以前、魯東北的游擊隊是被壓迫着不能公開活動的、但自韓離開山東以後他們才自由地活動起來、現在他們活動的區域有廣饒……第七縣、敵人最初由青城強渡小清河、猛撲周村切斷膠濟交通線、侵據魯東北各縣、自此不時地經常與我華北××游擊支隊發生遭遇戰、在這中間××支隊經過三十次以上的戰鬥

第×、游擊支隊最初由幾百人、飛快地展到×××餘人、同樣他們和民衆的關係也弄得異常親密、在每次戰鬥裏都得到民衆的很大的幫助、如偵探、嚮導等等、在每個被收復的縣城、他們首先就要廢除苛捐雜稅、照抽最輕微的出賦、使人民不至感受捐稅的痛苦、這樣人民對游擊隊的愛護、就更加親切了、

在二月二十日左右敵軍復由益都經縣合兩股兵力約二千餘人、對我實行夾擊、我即迅速轉移新陣地、由廣饒直下利津南支泥溝水套、趁機出其不意予敵以嚴重打擊、這時候敵人的炮火、却只能對着茫茫的大水乾耍威風、結果連我們一個人也沒有打到、說來也眞叫敵軍失「體面」！但在這個老百姓爲怕我們的戰士餓肚皮、常常冒險送飯送菜、正所謂、『簞食壺漿』、人跡往來如織、這就更給英勇的游擊戰士們、以莫大的興奮與鼓舞、

直到最近膠濟路常常被破壞、切斷、或不時予魯東西進的敵軍以襲擊、常常陷敵人於是進退維谷的境地的、恰恰又是我們這隊游擊戰士們建立的奇勛！

四·「綠林豪傑」大顯身手

時常出沒於×××××××和×××中間的魯東南游擊隊、往往在敵人疲於奔命、顧及不周時、迅速機動地出現在翼側或後方、在敵人無力招架的優勢攻襲上、總是常常打勝仗、佔上風、每次都讓敵人吃一個不小的虧、因爲在地理的條件上、我們佔絕對優勢、所以這支人馬很快地在××建立了堅固的游擊根據地、人數亦不下××餘人、這一魯游擊組織的成份很複雜、有農民、有學生、

(轉入第四張第三版)

機會云爾不廢君之分文而獲得大量華美之小物品而此有用之物品正祈待君拾取之也文美爾哥咭罐中之贈券予君各種欵式不同之物品由家庭用品而至皂璽玩身如欲禮物小冊函索即奉任憑選擇其中鮮艷奪目之物品

請記謹當君收存贈券時而君又可以世界上最佳飲料滋味之文美爾哥咭献與家庭

如欲贈券請購文美爾哥咭

文美爾哥咭

BOURNVILLE COCOA

鰲頭堂藥行

秘製靈驗 痧薑 修餅精丸

掃除寒胃痧症
抵抗食積吐瀉
消滅氣痛肚痛
妙藥靈丹至寶
肅清一切標病
保護君家健康
本外埠各大小藥店均售

總發行所星洲二馬路橋街八十三號

安富公司 止頭痛餅

安寧止頭痛餅立止各種頭痛背痛兼能退熱去寒暑效神速環球馳名請試用之各藥房均售

每日談話

猪的故事

舒澤

這已經是幾個月前的事了，我相信以後再不會發生這樣的事，某地傷兵醫院受了民衆慰勞的五隻元旦豬，受傷的弟兄們事後，誰都忘了這件元旦猪的事，新年這一天，便大嚼了一頓，

一天，有個多事的傷兵忽然在醫院廚房裏發現一頭白猪，血漬已經凝結，這證明猪宰了不止一天，猪身沒有屠宰捐印，又證明這必定是免稅的民衆慰勞品，傷兵吵了起來，逼住問廚役，廚役說那是副官交下來的，預備給院長做菜吃的，

逼問院長，院長也祇得承認那頭猪是侵呑的贓物，不過，他却推諉這是副官的舞弊，

於是，副官被傷兵綑綁了起來，正像那天民衆送來的猪一般，他被押送到送猪的那個民衆團體去，

在他的身上貼着這樣一張紙條，

「逕啓者，前承惠賜慰勞猪五頭，已食其四，茲將餘猪一頭，仍行奉還，即希檢收，第×傷兵醫院全體負傷官兵同啓，」

貪污的算盤竟打到傷兵的身上，官僚主義的橫行可謂無微不至了！猪的悲喜劇！

模範縣禁壯丁出口

羅漢

模範縣當局爲應付非常局面計，乃於去月之廿三日，由防軍團部團隊長伍少武，中山縣長兼地方守備總隊部總隊長張惠長，副隊長薛漢光等會銜發出戒嚴令，此爲非常時期至普通之辦法也，但有不宵之徒乘此機會，佈散謠言，以致人心惶惑，頭腦簡單者，竟爲所惑，紛紛覓地遷避，當局除發出佈告，剴切勸諭民衆勿相驚擾外，并有禁止壯丁出口之令，蓋非如此，不足以平漢奸之謠言也，故令甫發出，即派出檢查員多名，分駐車輛來往之區，隨時檢查，如有適齡壯丁，一律阻止出口，而各地壯丁，亦能了解當局禁止壯丁出口之意，是以連日來已無壯丁出口折回之事矣，而邑中民衆，亦明白倘未入於戰事狀態，臨時戒嚴，實非嚴重性質可比，此乃有備無患之措施耳，因此人心大定，不復如前之張惶，觀此，則漢奸之造謠惑衆，不足以牽動邑中治安者，行見心勞日拙，徒徧告窮焉，

粵海員工會之全武行

廣州海員工會，有會員數萬，爲二大團體中之有力者，自革命軍興，海員亦嘗協助政府，對內對外，靡不自任艱巨，而對于杯葛仇貨一事，尤能竭力以赴，若輪船運輸之事，均海員所負責也，廣州海員工會會員，包括粵省及其他部份，無異華南海員之總機構，故主持其事者，亦多具有深長歷史，該會自去年改組後，其主任委員黃惠龍，乃聯義海外交通部之主要人物，亦即孫總理之衛士長，曾爲總理陵園守衛者，自抗戰軍興，黃惠龍主持其事，倡導華南海員，協助政府，參加抗戰工作，尤致力於檢查仇貨，惟敵艦封鎖海岸以還，本國輪船之海員失業者甚衆，失業海員中，多富於航海技術與經驗者，此種人才，亟需予以安插，使爲國家効力也，最近中央任命前淞滬警備司令楊虎爲全國海員總會特派員，負責指導全國海員，參加抗戰，楊虎南來過港，特派梁國英爲辦理改組，日前梁國英奉令派員到長堤海員工會接收，因黃惠龍不在省，會中辦事人不知緣何拒絕交代，即發生毆鬥，結果接收不成，越兩日，梁國英仍率衆到會接收，又發生毆鬥，演全武行，椅棹木器文具均作武器，秩序大亂，聞衆當互毆中，且有露械相向者，誠大不幸事也，互毆結果，有傷者數人云，聞此事并非武力所能解決，警局與黨部均注目之，已切實彈壓及調解，特派員楊虎在港，已電省當局查詢眞相，聞省主席吳鐵城亦已飭屬爲之查辦矣。

敵陣中之壘球選手

小乜

日前有電，云敵人中吾伏後，驚魂甫定，乃再來攻，先以百餘頭羊爲導，恐吾地雷再發也，然吾地雷亦不發，百餘頭羊遂安然歸我矣，於是吾健兒於飽餐羊肉之餘，士氣大盛，遂獲勝利焉，敵能不喟然歎曰，賠了夫人又折兵也耶，頃據自前方歸來之黃君言，魯南首次大會戰時，吾健兒早欲刃敵以爲快，故衝鋒令一發，吾健兒即如潮湧，手溜彈如雨般下，據黃君言敵斃于吾手溜彈下者至夥，而吾軍之拋擲手溜彈之技術，素爲敵所不能爲，惟台兒莊戰時，敵人間亦有精于擲手溜彈者，然數不夥，終不能收大效，後經吾偵查後，則悉敵人之精于拋擲溜彈者，乃某國中之有名壘球健將也，敵人爲欲速戰速決，不惜爲重大之犧牲，故乃強迫國內之壘球健將來華，爲擲手溜彈之用，豈知寡不敵衆，卒全數覆滅，無一生還，是則與送羊與我一事，亦同爲一大蝕本生意歟。

粵市組織毒瓦斯棍警隊

秦鏡

敵陷廈門，其所以謀根據地者，爲南侵計劃之目的，故松井石根抵廈，日來籌劃甚忙，而我粵局諸公經八九月來之積極訓練，謀固防土，粵民敵愾同仇之心，熱血沸騰，而篡逐陰謀，每攻下一地，必唆使漢奸竄入市區散播謠言，誘惑人心，其詭譎奸險，洵可謂毒辣矣，一般喪心狂病之徒，竊敵成性，殊爲可殺，今廈門失陷，市區垂鏃，奸徒大肆活動，粵局有見及此，爲摧絕此輩奸徒計，督促警察嚴密織查外，今復組織毒瓦斯棍警察，俾奸徒無所施其技，查毒瓦斯棍之組設，有類於催淚彈之効能，一經施術，即失却知覺，乘經相當時間，始能復甦，日者粵當局爲訓練此輩毒瓦斯棍警察，挑選優越學識之警察爲之，編練成隊，但爲實地試驗，先將死囚權作奸究，施以毒斯棍，觀其成績何若，果也囚犯一經施毒瓦斯棍後，咸入昏迷狀態，經十數分鐘後，始徐徐復回原狀，若施之奸徒，當能收絕大功効，曾市長養甫與督察處長黃榮闓二氏，現已積極加緊訓練，想他日訓練完竣時，即奸詭之徒，無所遁形矣，

「話到尾都去」——粵桂健兒之豪語

太乙

自全面抗戰開始以來，我各省健兒，均以國家存亡，繫在此一舉，故捨身爲國者，爲數不少，此種壯烈犧牲之精神，眞有驚天地而泣鬼神者也，我粵桂健兒之在戰場捨生忘死，以與敵人相搏命之情狀，尤足使人爲之感泣，南京陷時，粵鄧孤軍奮鬥，陷重圍者十數日，竟能突圍而出，此非有相當之英勇，當不能也，在粵桂健兒中，其英勇之情狀，及大無畏精神，有出人意料之外者，而軍中最盛行之一語，則爲「話到尾都去」也，此語爲粵中流行語之一，其意義即爲無論如何都去者，此次我敵決戰，敵人盡量利用其砲火威力，以爲向我威脅，故每一據點之爭奪，敵砲常在千數百發以上，我軍武器不如人，而全賴士兵以血肉爲長城，故其中壯烈犧牲者，當在不少，然我粵桂健兒對此，乃殊不以爲意，每在衝鋒之時，則互相告語，而僉以『話到尾都去』爲口頭禪，絕不畏敵軍砲火之犀利也，此爲帶花歸來戰士兒參戰之所言，據稱在有粵桂健兒參戰之區，此語即成爲極流行之口頭禪語，亦戰場中之趣事也。

香江之叠床架屋

黃鐘

抗戰以還，香江人口驟增，九龍半島及香港，原有强半之房舍空餘，無人過問，今則滿坑滿谷，隙地難尋，異地遷來，卜居匪易，業主既居爲奇貨，相與加租勒遷，於是一舖位一樓房之爭奪，時有所聞，鼠牙雀角，都爲樓身問題，而目前租值之昂貴，尤足驚人，上中環一帶，求一斗室，月租亦十元以上，至於普通房屋居住概況，則叠床架屋，無處不然，蓋有斗室而居六七人至八九人者，多席地而臥，盤膝而坐，飲食寢處，炊爨浣濯，均此方寸之地，儼如難民收容所，與腐敗之監獄中，此外則所謂床位尤爲擠擁，床位之租賃，爲本港特有之現象，與極貧苦中人，無力賃居一室，於是僅容一榻，而爲居住之附屬者，情實可憐也，今各地赴港者，亦多貧苦無以自存，則賃居床位，尚勝於露宿街頭耳，於是島上樓房所有餘地，凡一罅隙，足以容榻者，亦招人賃，賃床位者，亦紛至沓來，有以一樓之餘地設床位七八者，床位相連，直無餘隙，而一榻之中，有三四人大被同眠者，雖父母兄弟妻子，均無論矣，床位與床位之間，無絲毫障隔，舉目睽然，臥榻之旁，果有鼾睡者矣，處此環境，則雖老叟稚子，猶覺不安，然而少婦弱女，亦難逃此例，其更甚者，則有叠架床，床上有床，與軍警營地工場宿舍無異，人滿之患，一至於此，

冷熱集

紅嘯

最近在香港扶輪社演講『中國語言文學』之江亢虎先生，最初組織『社會黨』時，風頭最健，袁世凱倒怕江公三分，後來即被袁世凱勒令解散，袁世凱還加以『洪水猛獸』的罪名，理由看上去非常有根據，說是『江，洪水也，虎，猛獸也，』不知江先生現在思之作何感想？

× × × ×

在中日局勢緊迫之時，敵國各種雜誌討論中日問題者甚多，而駐華敵國大使有吉明，亦著一文曰，「中國可統一乎？」載於當地某雜誌，裏面有一段談到中日國民性不同之點，他說，『即中國人氣長，而日本人氣短，例如日本人，今日約定，明日非履行不可，但中國人氣長，所約之事，隨時可以履行，往往從日本方面看，已放棄此種約定，但中國人於未忘記之時，又往往履行起來，』即此可以看到敵國民蠻橫無理之心理，

從叔本華說到胃病與公債

麥柯侖

有人想，爲甚麼叔本華會那樣厲害的憎恨女人？與他『同黨同派』的史賓塞爲甚麼成爲一派悲觀哲學的大師？一個生理學家很爽快的給一個回答說：『他倆都有胃病的毛病』。

這是值得注意的，有時候我們的胃在那裏作怪，我們就覺萬事皆不如意，人人都與我們作對，但等到消化一變復原，就覺得人家還不壞。

原來我們的飲食，對於我爲人，我們的思想，和我們的感覺，却有深刻的關係，快樂雖然外面來，但必須裏面有力量來迎接進去，你若是有一個健康的身體，一個最正的人生觀和一顆們之無愧的良心，自然而然就會快樂了，假如你又沒有胃病，但還覺得不大快活，那是因爲你還沒有實過公債的緣故，這是良心的不安，與身體無涉。

總之，除了很少的例外（一如遺傳性的精神病外）身體健康的人，內心是很少憂鬱的。

魔島殘櫻錄——銀座的嫖

晨風

日本是個淫國，誰也曉得的，銀座，在東京西區，樓房并不齊整，夜裏燈色倒多，這兒什末商店都有，什末玩意都有，而且許多是出乎平常的『嫖賭飲吹』範圍之外的，但，日本人却視此爲東京精華所在了，

現在先談談銀座的不平常的嫖，

在街頭的暗處，有時有人在後面一把將你拉着，蒙了你的眼，強推你到一個不遠的地方，等你眼睛放亮，面前排着十多個裸體的女人，將你包圍，袋裏有錢，不由你不銷魂眞個，沒錢，則要把你的尊頭扶在那些裸女的胯下逐你出去，

另外有些賣淫所在，就是在黑暗的地上鋪了蓆，圍了綠簾，裏面有無限的春光，

又有些街頭畫家，專替人即時寫油畫，但他所寫的，多是那些出賣皮肉的女人，她偏着作媚態，甚而除去了上衣給畫了，給了兩錢手工，就向旁觀者兜售，往往因此會讓幾元錢，但這末就要和買畫者攜手到兩台去了，其他怪事，不勝書，總之，銀座不過是一個罪惡的淵藪吧，

妾名贅述

昨閱本報同文梅孫君大作，有「妾名述趣」一文，言之成趣，因憶與此相類者，更爲續貂，以資談助，讀者或不以此見誚也，或好招君，早年嘗爲余言其所親某，爲粵城北橫沙望族，早好作狎邪遊，於花界中賞識一妓，爲之脫籍，十斛明珠，千金買好，在所不吝，比及還歸，循例由妾跪大婦前，請予命名，此亦不能例外，大婦出名門，知書識義，乃命其妾名爲『貴德』，蓋取四書中賤貨而貴德之句，義殊正大，名又復典雅，惟德與得同音，俗稱妓婦爲貨，人皆曉之，故字面則曰『賤貨而貴得』，實則貴德二字，原極莊重，無敢非之，但以其出身娼妓，易一音同義別之「得」字使成如許笑話，該大婦亦可謂謔而虐哉，女子量淺而善妒，大概皆然，但以蘭消時代，妾之地位甚卑，有子姑稱妾，無子則與婢等耳，又何怪報大婦之作威作福耶，此節未免太不平等，受者難堪，必致發生齟齬，如欲家庭安樂，仍以不納妾爲佳，其如田舍郎，多收十斛麥，亦思納妾何，一笑，（發今是晉）

觸痕踏感

鄧夢痕

蕭蕭風雨滿羊城、
鼓角頻催遍髮旌、
千古冤魂悲夜月、
頓聞處處苦哀聲、

有感

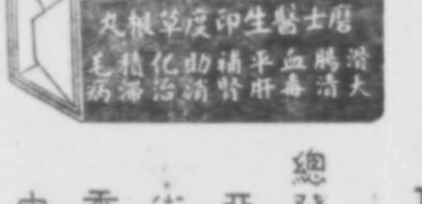
前人

世緣終淺道非深、
日月徒消負赤心、
但願橫磨劍在手、
新仇宿恨血中尋、

▲　□　▼

磨士醫生
印度壽根丸
滑大腸
清血毒
平肝健胃
行世百年
經驗老牌
補瀉第一
聖藥

認眞商標



提防假冒
總發行所石叻亞巴必麒街四十七號
香港干諾道中十八號
金士鋒有限公司
盧巨謙總經理

軟光眼鏡—光學界最大貢獻

此鏡係美國名廠最新發明，根據光學原理，以極微的玫瑰色素，能抵抗最強烈的光線，雖在暴日下亦能張目自如，此鏡珍貴，同業批發，以對數爲限

南星眼鏡製造所

小坡大馬路三二五號（紅晉鋪隔壁）　電話六三六三

中醫勞慾生

內外全科方脈

星洲丹戎百葛律門牌一百零一號

岐和堂藥材行專揀擇地道各省馳名生熟藥材參茸珠珀丸散膏丹完全上等藥料諸君光顧無任歡迎

勞醫士專醫上面各科著名中外男女老幼皆知勞先生之醫術藥到病除誠再世華陀也

中醫勞慾生寓岐和堂內

植尿・失眠・胃弱・便閉・惟有服

萬壽果

四粒見功

癮君子服之功效更快

各埠各藥商均有代理

經理中樞行

救國猷須挽利權

數號濃內丁．各貨經斷市．今恢復工場．新貨繼續起．
惠顧諸商翁．祈留心注意．梁瑞生桂味．生切靚煙絲．
揀揀超等葉．監工嚟泡製．不防買一包．將味道嚟試．
味道確清香．有桂花嘅味．醒腦又提神．食過香留鼻．
倘若在山林．能辟暑疫氣．能保不傷喉．價廉兼味美．
請到食紅烟．亦必須謹記．那隻嘜頭好．五蝠牌骨子．
完全係國貨．梁福生煙絲．好味且純喉．清香能潤肺．
常食兩隻煙．毒蛇都走避．最有益衛生．獨一確無二．
貨靚價相宜．馳名遠近知．發行梁瑞生．舖在怡保市．

怡保梁瑞生煙莊謹啓

臨時寫字樓暫設馬結街三十六號樓上

中華民國廿七年六月四日　（卅）

本坡大馬路　怡保列治街　檳城新街

會豐商店總代理

各埠藥店均有代售

SAVARESSE'S CAPSULES INCORPORATED IN ENGLAND

五淋白毒菌之敵

士巴禮士五氏五淋丸

檀香油為五淋白毒病之特效藥為世界藥學士及醫學士所公認奕然粗製劣品不但效能不著且有損害腸胃之虞故患者不可不愼於選擇也士巴禮士五氏五淋白毒丸係以監製純淨之膜包檀香油而成能治急性及慢性白毒病與婦女白帶成膀胱炎等症其功效之靈驗及穩妥已經世界上各大醫院大醫師所稱道而許為患白毒五淋病之妙劑故天下之五淋白毒病菌俱惡視此丸為彼之敵者祈注意焉

英京倫敦立雪洋行發行

南洋各大藥房俱有發售

伊尹氏喉症葯餅

名馳天下者久矣

蓋凡欲免外感傷風喉癢喉痛一切病症而殺除喉內各微生物者應常備而又常用此藥餅便能自保無虞又入影戲場或入大隊人叢之中須先將此藥餅一枚放入口內含之可無慮微生物由空氣中浮泛淸而入口中矣若於每晚臨睡時口含藥餅一枚亦可免各種喉症之發生焉

此藥餅各處藥房商店皆有發售

惟須小心提防僞貨假冒而已矣

SINGAPORE, S.S

The Union Times

EVENING EDITION

FRIDAY, JUNE 17, 1938

總滙新報晚版

林德輝

中華民國二十七年六月十六日 (第一百五十八號)

新嘉坡絲絲街門牌一五七 電話六二六九

黃河洪水不停伸漲
豫東數千寇卒難逃鬼門關
◎糧食告罄重兵器盡被大水捲去◎
◎開封城轉瞬亦難免被大水掩沒◎

(本報香港專電)鄭州訊．數千寇軍．現被黃河洪水困於豫東．西面則有我國實力上佔絕對優勢之大軍堵住去路．現該數千寇卒．已陷於進退維谷之絕境　寇軍之糧食　坦克車大炮以及其他各種軍用品　已悉被大水衝去．而洪水猶仲漲如舊．刻已漸漸淹及寇軍之陣地．該批寇卒之命運．實際上業已完全舉莹．更以開封一地而論　該城雖有牆垣之保護．但洪水繼續升漲．全城轉瞬將告沉淪　城內寇卒．將不攻自滅．

豫東倭寇 紛紛向東逃竄
△委棄軍用品無數

(本報香港專電)鄭州訊．黃河洪水．已奔至河南中部許昌以東之鄢陵．中牟．尉氏及長葛諸地之寇．已紛紛向東逃竄．委棄軍用品無數．平漢路及隴海路之聯運交通．業已恢復常態．

寇机猛炸下 東流已成焦土

(本報香港專電)漢口訊．寇機九架．昨日猛烈轟炸安徽貴池附近之東流．寇艦入纏．同時開炮百餘門．向該處轟擊．結果東流縣城已變成一片焦土．

抗戰不力軍官 數十名受刑罰

(本報香港專電)漢口訊．軍事委員會今晨宣佈．曾違長及其他作戰不力之軍官共數十名．有已被軍事法庭判死刑者．有被判監禁者．監禁期限．久暫不一．

蔣委員長發表 告全國青年書

(本報香港專電)漢口訊．蔣委員長今晨以三民主義青年團團長之名義．發表告全國青年書．略謂該團不久將成立全國新生活青年先鋒隊．乃至該團之目的．在訓練全國之新青年．從而集中新軍以救國．

人民政治議會 議員名單通過

(本報香港專電)漢口訊．中常會昨日通過人民政治議會二百議員之名單．國民黨副總裁汪精衛及張百苓任正副議長．

平漢路 寇已肅清
漢口隴海之間 直透交通恢復

具軍事意味．

敵國困難日增

據日本之戰地記者稱．各地被大水所困之無數日軍部隊．其給養問題．已有飛機由空間拋落予以解決．惟被水災波及之日軍數目．則無法阻遏．

(漢口二日路透電)據官場消息稱．平漢路日軍．業已肅清　漢口隴海間之直透鐵路交通．業已恢復矣．

法西斯控制全國

(中央社上海電)東京訊．坂垣就任新陸相後．連日與各方面．尤其是陸海空軍首腦部作重要協商．聞大部上軍部之意見已歸一致．故坂垣擬於日內與近衛作單獨會晤．代表少壯派軍人向近衛作更進一步之要求．不論施政或作戰上均擬要求近衛加以改革云．又據莫斯科訊　真理報國際檢討稱．「上月底改組成功之日本內閣官僚聲譽不佳．但頗堪注意．此次改組乃最近在中國疊遭慘敗．國內怨聲載道之結果．自屬毫無疑問．軍閥方面擬欲將此種失敗之責任．推諸內閣中文職閣員．「此次改組完全證實侵略的日本國內弱點．反映日帝國主義之困難日增．別方面．新內閣之成份則表明在日本統治階級中．主張侵略之極端派勢力已更加強大．」

軍閥已陷泥淖

機關報共和報評論中日兩國戰事．標題為日本軍人在中國境內陷于泥淖之中．其言謂日本軍人以為無論何項問題．均可用指揮刀予以解決．誠屬怪人怪事．蓋以中國為人類文明發源地．縱以日本戰士之指揮刀加之．未見有何用處．實際上戰事曠日持久．中國之必獲勝無疑．加之現代武力仰仗于商務金融者遠過昔日．戰爭各種武器．既由外國源源輸入中國．而英美俄三國亦決不聽任日本攘奪其所保有之利益．日本此際所謂勝利．實乃漂渺之談云．

英下院議員 反對英日親善

(上海十七日路透電)過去廿四小時之內．黃河長江二流域．大雨仍連綿下降．長江洪流．則尚未至汎濫　惟黃河之汎濫洪水．則仍若脫韁之馬．浩浩蕩蕩．勢不可遏．自從黃河汎濫以迄今日．此間日本當局．始作第一次報告　謂彼等並未接到水災區域之消息云云．論者對日方此種表示．咸覺較以前對於日軍所遭過之種種難關．始終守口如瓶之態度更

援華運動

英援華委員會推動 籲請金融助華
除禁油供給日本外 在經濟上施以壓迫

(倫敦十六日路透電)英國援華委員會．今晚在下議中．發動援華運動．促請英國各政黨之黨員．實行禁止英帝國之煤油運赴日本．並請英國之運油船．不應載油赴日．此外．彼等又促各政黨．在金融上．予中國以援助．對於日本．則施以經濟上的壓迫．

外次謂上海方面 不得不與倭敷衍

倫敦十六日路透電)英國下議院中保守黨議員摩摩托氏．今日在下議院中．請下議院注意所傳上海英日軍官敦睦交歡之情形．並謂此種互相傾側之情事．已在華人方面造成不幸之印象．故以避免爲妙．

外次布特拉致答摩氏之意見．謂摩氏所言者．當係指英國駐日大使館武官訪問上海之事而言．繼稱．英國在上海方面　乃英國利益之所在．而英國當局　必須與日本當局保持密切之交誼．抑尤有進者．在目前之環境中．上海英日當局並將英日間之關係建立於融洽基礎之上．實具重要之意義也云．

香港國聯同志會 開會通過 聲討倭寇議決案
促世界有心人 —動員公意反抗獸行—

(香港　七日路透電)香港國聯同志會．於昨晚在此間開會．與會大衆．對於日本轟炸廣州之暴行．咸懷同仇一致聲討．會中之無數發言者．其中亦有目擊廣州慘禍之官情者．莫不發爲憤激．將城市慘遭蹂躪及恐怖之種種慘象．最後大會一致通過議案如下．

「本會本一人道之名旨．抗議日本轟炸廣州時加諸無辜平民之驚人屠殺及毀害之暴行．並促請每一以慈善無滅爲懷之人．動員公意．以反抗此種威脅文化基礎之戰爭」．

昨晚該會之發言者．計有瓦爾托達主教．哈爾主教．牧師以及曾參加扶危濟傷等工作之醫生．

「猶太之獅」引起阿人復仇之念

羅馬十五日路透電．由阿比西尼亞京城參加意大利征服阿比西尼亞第二週年慶祝大會之阿人酋長．今日暫見意大利於阿勝利後由阿京阿的斯亞比巴取來之「猶太之獅」之鍍金銅像後．一時大發瘋狂．擊所佩劍當街行兇．結果若干人受傷．嗣被法西斯軍人以短槍擊倒．料難生還．

希德拉騎上黑馬 再起用佛烈茨
▲畀以陸軍要職

(柏林十五日路透電)前任德國陸軍總司令佛烈茨氏．已獲希德拉重新起用．希氏畀以炮兵團司令之職．過去佛氏締造陸軍之勳功．已獲希氏之賞識矣．

當佛烈茨上校向有德國陸軍傑出之黑馬之稱．乃德國陸軍界之大器．曾登道夫與西克特於此後．佛氏頗稱爲德國最有才幹之軍人矣．

西叛軍又佔一小城
叛軍政府慶祝勝利

(沙拉哥沙十六日路透電)西班牙叛軍佛蘭哥之部隊．已於今日．佔領加斯泰倫南部六英里之維拉利爾．該城居民約二萬人．叛軍此次佔加斯泰倫使叛政府歡喜若狂．佛蘭哥將軍已接到不少賀電．

英國本部 五月出口貿易 不如去年同月

(倫敦十六日英官電)英本部五月分之出口貨．總值三千八百一十一萬四十八百一十鎊．四月分出口總值．不過三千七百二十六萬六千三百零七鎊．一九三七年五月之出口貨總值．四三百七十三萬二千六百四十一鎊．今年爲多．至於入口貨總值．五月分七五．三九三．七七三鎊．四月分三．六七九．五七鎊．去年五月分[illegible]．一七三．四一二鎊．五月分之轉口貨總值七．一七七．[illegible]．四月分．五．〇一〇．五[illegible]．去年五月分七．三九二．六[illegible]四鎊．

一九三八年前期五個月內之出口貨．較去年同期．減少一〇．五五一．[illegible]．其總值爲一九六．三〇六[illegible]．至於今年一月至五月[illegible]入口貨．總值三九三．四二七．三[illegible]．較去年同期減少一．八一七[illegible]三七八鎊．同期轉口貨總值二七．[illegible]三二．六一七鎊．較去年同期減少[illegible]一七八．三四二鎊．

五月分入口貨較去年同月減少將近[illegible]百萬鎊以上係屬於原料方面者．而[illegible]棉及羊毛之減少尤甚．棉織品及毛織品亦爲出口減少之主要貨物．至於機器之出口．則反而有[illegible]量之增加．

法總揆譴斥空襲 謂係破壞文化行爲

(巴黎十五日路透電)法總揆達拉第氏．向急進社會主義派執行委員會演說稱．「吾人對於侵略者及叛亂者分在中國及西班牙施行之非人道轟炸．認爲係破壞文化之行爲」．並稱．『余(達氏自稱)相信任何衝突．如其中一方不突然遭受襲擊．皆可用和平方法解決之．因此．由於倫敦談議結果．吾人乃擬具一項外交行動之計劃．使吾人在捷克方面．克服首先遭遇之困難』云．(閱有要電轉入要聞一[illegible])

林德利顏料行

星洲十八間後街門牌五號：電話三九九三

本行親自督辦各款油漆料及漆粉．無論何色．時備．諸君惠顧．請認孔雀標及八馬標為要！

總匯新報晚版

要聞壹

中日戰事以來
廣州一隅已被炸八百次
廣東一省被轟炸一千餘次 死傷至少五千人多屬婦孺
吳主席稱答覆敵人厥爲血戰

此間消息・頃有接某友人在粵省政界任職者來函・報告粵省被敵機轟炸之慘狀・以敵軍飛炸我非武裝區域・大肆殘殺・皆天人所共憤也・據稱・自中日戰事發生後・廣東一省・先後共被日機轟炸二千餘次・而廣州一隅亦被炸八百次・自五月廿八日起・日機繼續轟炸廣州・市民死傷或被壓者・至少達五千人・而遭犧牲者多數爲婦孺云・省主席吳鐵城對此極表憤慨・稱曰「答覆敵軍屠殺之方法・厥爲血戰」云云

自由西報載
我僑某聞人 呼籲當地政府
容納中國難民
墾殖荒地糧食自給 可使馬來亞繁榮

本坡自由西報・今晨發表一項消息・謂本坡華僑某聞人昨向該報記者發表稱・「設馬來亞當局能採取容納中國難民之計劃・分配入口中國難民・在各部墾地與飼畜・則馬來亞在兩年中・糧食可以自給・彼以爲馬來亞政府現有唯一機會・可以聯合熟練種植之勞工力量・而加以改良・容納中國難民之問題・已由立法委員斯密氏在最近立法會議中・一度提出・並呼籲當地政府・應勿限制可憐之數百萬中國戰地難民入口・殖民地輔政司斯摩爾氏・答稱・此種建議・應由政府加以考慮・同時指出此係關係馬來亞其他政府之問題・華僑贊成星架坡有・容納中國難民之提議・謂可給予彼等以墾殖之工作・引用專家・指示科學種植辦法・在以後兩年中・中國難民・在馬來亞有充份之工作・可以從事・此時馬來亞可以糧食自給・時常入口・但吾人有地可耕・可使入口難民耕種糧食・抑有進者・中國難民・大部係農佃階級・彼等熟練之勞力・可使馬來亞繁榮・其或可以供給其他國家・最少・可教授馬來土人以耕種之方法云・」

同事已久何苦乃爾?
陳細班鄭金木
因細故事兵械相見 結果陳頭破血湧流 警局拘鄭留待查究

潮籍人陳細班・年逾而立・操小販爲活・且設攤於本坡中士街某號屋內・有友同籍人鄭金木・最近陳涼將所積儲出頂・平日兩人過從甚密・鄭則有意乘其承受・昨日兩人經已交割清楚・詎料今日上午十二時許・兩人因細故即起吵鬧・陳於乘怒之下・乃持械向鄭所擊・鄭因避不及・手遂爲所傷・因皮破血流・鄭視狀・怒火衝冠・奮勇上前・將陳手中之武器奪取・然後向陳反攻・陳因窒手難敵・頭遂爲鄭所擊・結果頭穿血流・並失去戰鬥之力・且呼痛不已・鄭以陳已不能抵抗・亦告休戰・因目睹陳傷口血如泉湧・恐生意外・乃棄武器趨前將陳扶起・並偕其至中央區警局內投報・局內職員獲訊後・即代召救傷車將陳載入醫院救治・鄭則被留警局內查究云・

星洲洋服同業行
明天舉行週年紀念 同時慶祝先師寶誕

星洲洋服同業行・成立以來轉瞬一年矣・頃悉該行定明日(十八日)上午十一時假座本坡新世界大東酒樓開茶會・舉行一週年紀念・同時慶祝先師寶誕・並新職員交代典禮・經發出請柬・邀請佳賓及報界記者臨席云・茲錄其來文於下・敬啓者・本月十八號爲本行一週年紀念及先師寶誕・同時舉新職員交代典禮・是日十一時假座小坡新世界大東酒樓舉行紀念・謹具茶點・恭候光臨指導 洋服同業行

志願投効救國之 英空軍中尉
泰勒氏由粵抵星
因被英當局警告 未獲加入我志願空軍

前月經星赴華志願投効我國之英國空軍中尉泰勒氏・擬抵粵後加入我國爲空軍志願軍・但被港粵兩地英國當局阻止・故勒氏已於本星期三搭大英郵船卡泰治號・重抵星洲・按泰氏前任大英帝國空軍飛行員・曾在倫頓及牛津受教育・未來華前曾向我國駐英使館請求・准其來華效力・並獲照准・泰氏抵叻後・希望最近將來中・可在馬來亞爲樹膠植家之助手・當泰氏抵粵時・曾由我政府加以招待・允給月俸國幣一千五百元・擊墮日機・並另給賞・當時港督羅夫哥特爵士・事前已通知廣州英國當局・除非泰氏願入籍中國之證牒・即將其逮捕・泰氏告人稱：「余未立意喪失英國公民之權利・故迫得放棄余個人計劃・其他國籍之留華飛行員・似並未受此同樣之限制」・當泰氏由廣九鐵路前往廣州時・火車被日機轟炸・彼與搭客多人・伏於草場間・直至日機停止轟炸爲止・據稱：『有炸彈數顆 炸中余等後面之路軌 但苦力大批・立即修復鐵路』・事後彼告人稱：「日機之轟炸術誠劣・余以爲廣州缺乏空防之抵抗力・但日機當向險要地位空襲時・其拋炸彈又最無效也」云・

英巡洋艦「冒險號」明晨由港抵星

英國巡洋艦「冒險」號由港開來・作行軍海航・將于明晨駛抵星洲・並在此間泊留至本週末云・

有車階級注意
萊佛士書院區 停車新律逐步施行

關於限制在萊佛士區學院區停車之新律・最少在兩星期以內・不遽施行・此後・將逐步施行之・該新律規定・由上午九時至下午四時卅分內之時間中・駕駛者不得在該區東部一帶停車過一小時・在西部停車・則將被限至兩時云・

出席國際錫委會代表
格蘭里斯德辭職
電陳辭職理由

馬來亞出席國際錫委會代表格蘭里斯德氏・昨日發表其辭職之理由・彼相信國際管錫協定所擬具將馬來亞准量增加七點五巴仙之辦法・認不公平・彼之所以突然辭職者・蓋緣於此・彼稱・接受此項辦法・勢必損害馬來亞錫商要求平等待遇之計劃・格氏辭職後・其電文已由馬來聯邦礦商會社由怡保發出・茲意譯電文如下・「余以國際錫委會決意修正產錫准量・此項辦法・與余個人之意見・及巴黎前次會議某一顧問者之意見不同・經已辭去馬來亞出席國際錫委員代表職・余曾屢次反對目前採取之步驟・藉使馬來亞礦商・在管錫協定下獲取合理公允之條件・余意馬來亞代表大部份所接受之增加准量辦法・完全不適合馬來亞之公允權利及需要・在新協定第三項之規定下・馬來亞對于產錫准量方面・可與國際錫委會談議・要求重訂管理辦法・今接受上述增加准量辦法・勢必嚴重損害其要求・同時各簽約國根據生產力量而要求討論彼等產錫准量之重要問題・亦將受影響」云・查格氏辭職・一般錫業界引爲憾事・因彼爲馬來亞代表中具有專門錫礦學識之唯一人・目前尚難預料何人替承格氏之乏・有人提議以海峽貿易公司關係人・國際錫委會顧問威爾科遜氏代之・及前任馬來官員戈特氏代之・

巴生巫人三碼 控岳父行騙案
理由不足案注銷

巫籍人三碼・于本月十六日上午十時・在巴生法庭控告其丈人亞剌加拉・于本年三月四日下午三時半・在爪亞社路其住宅盜取物品罪・反要求賠償損失案・審訊時・由三碼上台供稱如上述・而先後登台作證者・亦有二人・被告亞利加拉・並延有律師出庭辯護・法官錄取各方口供後・認爲原告理由不足・乃將案注銷云・(巴生記者稿)

丹麥學者三名
昨經星前往內蒙
考察蒙民狀況

丹麥學者克里士丹遜・高普安伯泊及詹古遜三民 昨乘丹麥東亞輪船公司旨船阿菲利如號經星前往內蒙・考察該處居民狀況・彼等係高本哈根城丹麥帝國地理學會所派出之中亞遠足隊之代表・克氏爲該隊隊長・過去曾在內蒙一時・民間學識及民間歌謠乃彼專長・彼有新式不用器具可以收取蒙古人之歌曲・高氏爲一人種學及方言學者 亦將採用此種採音器具・據稱蒙語之發聲與構造 過去未有歐人曾作如是嚴密之研究・彼等將以留片寄往他國專家・以使比較云・至於簡氏・則將集中研究人種・與人體構造・據稱・中日此後・繼續戰爭・彼不知將如何達抵目的地云・

廣福學校
明日舉行畢業典禮 柬請佳賓記者參加

本坡廣福學校・訂期於本月十八日(星期六)上午十時・在該校禮堂・舉行前期小學畢業典禮・該校昨日復發出請柬・邀請佳賓及報界記者參加・茲將其請柬及秩序・錄之如下・謹訂民國廿七年六月十八日(星期六)上午十時・本校舉行前期小學畢業典禮・恭請 蒞臨指導・此致 廣福學校董事長・校長・(校址星洲十字路四號)

▲秩序 一・全體肅立・二・唱國歌・三・向國旗校旗暨總理遺像致最敬禮・四・恭讀總理遺囑・五・靜默・六・主席致詞・七・訓詞(僑務委員・)八・報告校務(黃校長)・九・來賓演說・十・本校教職員演說・十一・頒給畢業證書及獎品・十二・畢業生致謝詞・十三・餘興・十四・唱校歌・十五・拍照・十六・禮成・十七・茶會・(本校總理甘紀官先生)

金保日群酒樓打架案
提審後各罰五元 女主角無事省釋

(本報金保記者十六日) 本埠昨日上午十一時許・日群酒樓發生之桃色打架案・略情已誌本報・此案於今日在法庭提審・案中女主角朱鳳屏・被告程勳・等均依時到堂・由警長依沙爲主控・指被告等在茶樓打架・有觸當地法律・當時並詳細該案內之經過・各情略載昨報・案提訊後・被告等自認有罪・官判每罰五元了事・朱鳳屏無罪遣去・並限被告等南此後不得有同樣之事發生云・

譯英華報 抗議後
開放長江問題
倭(有)將屈服說
上海倭報!記載一惹眼消息

(上海十七日路透電)據通常靈通界之消息・相信日本當局・經英國抗議之結果・現正擬運用可以顧全體面之方法・藉此開放長江・俾外國輪船恢復通航・一變其拒絕開放長江之初衷・(一件點見六月十日本報電)上海之日文報・今日有一段神秘之記載・因而堅一般關心於此問題者之信念・該段消息云・長江之日本艦隊・在過去三二月中・業已進行肅清長江水雷之工作・此項工作・已完成者・其範圍已及于安慶・由是觀之・日本海軍當局・大約將准許輪船川行于長江・直至安慶爲止云云・路透社記者・特爲此事往訪日本當局・詢問之下・日本當局所透露之態度・似甚審慎・初猶欲加以否認・謂未見有該段新聞發表也・記者乃以由日本報刊下之該段新聞出示・始改口云「我人對於此事・不欲加以批評」・云云・日本之態度是否已有所改變・聞英國當局・尚未獲得通知・但一般人之意見・則信今日日本報所記載之新聞・或爲日本不久將改變其對開放長江問題之態度之一種預兆云・

鋤奸別動隊公鑒

據傳單敝公司因於本二月間曾向敵人採辦蘇打藥三百桶由爪亞祕密運入事關救國大計應當格外慎重方免反受反貴別動隊再進一步之嚴查該莫須有之三百桶劣蘇打係是二月之某日由何船運到向何洋行土庫採辦因蘇打每桶九百斤非輕易可攜帶之物倘有實在憑證敝願受公衆懲罰決不後悔最好由貴團派人前來確實調查蓋敝廠自去年入月開辦以來所買入之蘇打藥儘係卜力門英國出品現尚存敝廠一百外桶儘可請來調查以免誤中敝同業互妬之奸計先行調查屬實而遽行加以不合理之懲戒實使親者痛而仇者快且冷了真正愛國者之心而阻救國之前途是所切盼

△懸賞一萬員▽

敬啓者無論任何人士如能證實上述敝公司採辦敵人蘇打藥者如果證據確鑿願以叻幣一萬員爲獎貯款以待決不食言

民國廿七年六月十七日 丘宗庭公司啓 (六)

林文煙老牌
花露水
用以浴身能使周身舒適倍長精神非常有益

此花露水發明以來可謂香露中最佳之品故社會中凡文人雅士貴婦名姝無不喜用此露爲助粧之精美香料

美國出品

近因仿冒之品甚多購用者倘不細察易被所欺倘蒙各界賜顧請認明包瓶紙及紙上招牌字樣庶不致誤

△各大洋貨店均有發售

代理處 新嘉坡蔴木街 廣安號 電話一六二

鷓鴣標：立止牙痛水

有已備嘗牙痛之味乎？何不立即設法解除之・其法極簡 只須購備——
鷓鴣牌立止牙痛水
一瓶・即可使苦痛得其消除之效果也・
凡曾患過牙痛而吃己痛痛者・無不深知鷓鴣牌立止牙痛水之靈效・鷓鴣牌立止牙痛水・鎮痛殺菌・功效奇偉・兩價格則極廉・

總代理 瑞昌西藥行 香港永樂街
總經理 石叻大馬路 會豐商店
新街 會豐商店
吉隆坡 列治街 會豐商店

要聞 二

星華僑團援助黃梨失業工友
遊藝會宣告結束
門票與新世界均分各得千餘元
調查失業工友事移交下屆會議

星洲僑團援助黃梨失業工友委員會第六次會議・于昨晚八晚假愛同校友會舉行結束此次新世界遊藝會事宜・到有愛同校友會黃保丹・建築工友黃獻謀・石行工友互助會・李繼明・業餘話劇社陳觀榮・黃梨工友互助會容耀鴻・青年樂心社楊申・愛華音樂劇社吳盛育・愛華體育社許文蔚・個人參加者陳伯三・余推吳盛育爲主席・黃保丹爲紀錄・計議程爲・一・報告・二・結束遊藝會收入及開支・三・結束遊藝會票務・四・調查失業工友事・五・其他先由財政股報告：遊藝會開支計交際股干支去一四元六角・總務股干支去四六角九占・總共五五元一元九九・票務股報告・六一一・由新世界交來門票一萬張經查票檢查差有四西一六號西四・七六二號三張抵數上號七六二號三張抵數爲九九九七張・二・社團銷去計七四四ㄅ張・門票・三・在新世界銷去二一六四張總共銷去九六一三張尚剩下三八四張・計九六一一三張售得千九百廿二元六角正・四・遊藝大會的當晚因大會所印之門票不夠銷售・先用新世界的入場券計售去一五七〇張・計三百一四元・五・新世界的大東酒權票券四百八九張・律貼來四八元九角・六・新世界的奇珍酒權票券二二張律貼來二元二角・總共票券五條售得二千二百八七元七角・販賣股報告・承各學校及社團幫助賣花物品計有崇華女校三隊・愛華體育社一隊・競育一隊・亮育一隊・業餘話劇社二隊・牡業聯華社二隊・民衆學校四隊・青年樂心社四隊・理髮公會一隊・石行工友互助會四隊・茶業工友互助會一隊・計二十五隊・二・售花售物計收入八百八十五元五角一占正・遊藝股報告 承愛華音樂獻劇社・愛同學生口琴隊・青年口琴會・光華口琴隊・銀月音樂社・參加音樂大會・又電車工友參加表演脚車技術・文書股報告・辦理各種信件又擬好事項・佈置股報告 會有完善佈置・交際股報告此次承各學校社團參加・售花及售物 以及各商號報効商品・ 音樂會參加舉行音樂大會應邀兩向之鳴謝・又承新世界主人報効一晚・爲本會作籌款遊藝大會・亦應由文書股函達道謝意・第二・結束遊藝會收入與開支・收入計一門票應得一千數目爲一千一百一十八元三角・二・大東酒權及奇珍權之律貼共五十一元一角・三・售花及售物計收八九五元五角一占統計收入二千零六十四元九角一占・支出・一・總務股干支四一元零九分二・交際股干去一四元六角・計五五元六角九分・收入及開出對抵得實二千零九 二角二占・第三結束遊藝票務・由新世界交來門票九九九七張・承愛華音樂劇社代銷去四五張・愛華體育社五一八張・愛同校友會一九一張・魚商公益所八〇張・醒華體育會八張・維揚體育會五張・輔女學校四 張・電車工友公會五〇張・海島郊公局五四張・華僑書記公會二三四張・鑑東體育會四二張 香港體育會一百張・來業勵藝研究社 百張・韓行勵志社一百張・青年樂心田四三三張・業餘話劇社二三七張・工商校友會五七張 南華體育會五七四張・陳俊三先生二二四張・華星建築工友一六一張・南一校友會(未結束)五十張・茶業工友互助會二七〇張・僑星學聯社四三七張・星華理髮公會二九六張・黃梨工友互助會一六四七張・白鐵同業公會一九四張・鞋業勵華社九九張・金銀藝公會九予張・石行工友互助會四一四張・計二九條共七四四九張 售銀一四八九元・當場銷出二一六四張・四三二元八角・總後不敷銷售・臨時先用新世界入場券一五七〇張三一四元・面大會向剩下三八四票張充作廢紙 第四・決議定總務股輝錦交際與查有票務文藝三位・與新世界主人商理票務・除大會所收來外・應交與新世界主人三七一元五角・第五・關於調查失業工友事・議定移交委員會第七次會議・再作討論進行・第六・決定本月廿二日(星期三)下午八時・仍假愛同校友會召開第七次委員會議・商討今後各項進行事宜・議至十一時半・始由主席宣佈散會云・

昨丙組足球賽
工部局敗英商
乙印務局不勞獲勝

本屆丙組全星足球錦標循環賽・昨日下午・復輪値工部局對英商乙・在小坡紀念碑前英商足球場舉行・球戰結果・英商隊終以氣力懸殊・上下場之成績・以一比六向工部局隊低頭・又昨日乙組賽・原定印務局隊對升旗山・在港務局球場交鋒・嗣悉升旗山隊・因特殊關係・未克到場・故讓印務局隊不勞而獲得勝利・

板城閩僑銀信局
通過籌組信業公會
已推舉五人爲籌委負責辦理
組織章程限期七天起草完竣
對於匯率通過劃一接收民信

(本報駐檳特約記者彼六月十五日)

板城閩僑銀信局・因日寇之侵擾廈門・以致營業 受及重大之打擊・爲謀應付非常的局勢・故進行徵求同業・共商對 接收銀信匯率・同業對此・甚表同情 已有十四家簽押・訂期開談話會・此情記者已皆屆稿・投寄於日前之總匯新報・今晚(七時半)被等假天南樓・舉行同業談話會・結果甚爲圓滿・茲將開會之經過情形・紀述如下・以告本報讀者・

到會者・計有天理棧戴佑海・泰源孚文偏・福建信局吳殷恕・成吉利李淸黎・駱年記謝壽怡達・德郭友樞・長興右長保・裕美謝裕德・新裕豐李苑池・東升公司葉津嶽・東南局甄聯茂・正通張德才・新益勝駱程春・瑞記黃炳煌・及吉行埠順美黃俊香等十五家信局代表・衆推張德才爲臨時主席・李淸黎爲紀錄・首由主席宣佈開會・繼乃開始討論・

第一議案爲劃一接收銀信匯率事・經長時間之討論・結果通過劃一匯率接收・

第二議程爲籌組信業公會事・此種信業之組織・旣可聯絡同業之感情・又可謀同業之福利・關係異常重大・衆皆贊成組織・案遂通過・甲定・名爲「板城閩僑信業公會」・乙・推選五人爲籌備委員・進行一切事宜・票選之結果如下：籌備主任駱年記・財政新裕豐・文書四通公司・委員成吉利・新益勝・丙・交由籌備委員負責起草公會章程 限於一星期內完竣・提交大會審查 而通過之・丁・臨時辦事處・設在中街成吉利號內

第二議案爲臨時動議・各參加之閩僑信局・每字號應先繳出五元・以作籌備經費(如進行註冊等費用)如不敷應用・另月再行相題・開會至十時左右・方告散會云・

萊福士書院
將遷往牙籠曠場

本坡萊福士書院・其必治路原址・原係由萊福士爵士選定・茲悉・該校將遷往牙籠曠場之新闢地云・

英叻膠市轉靜
紐約市況勁俏
錫價再起五角

膠市・昨英倫市又轉靜・叻市頗受影響・據今日電稱 倫敦市靜・現貨及各期貨皆落半打里・現貨及七月期貨値五便士七打里・八月期貨値五便士七打里半・十十二月期貨値六便士・正三月期貨値六便士半打里 紐約早市依然堅俏而略靜・現貨及各期貨再起半打里・閉市時仍穩・價不動・現貨値一角 占半打里・七九月期貨値一角二占一打里半・十十二月期貨値一角二占二打里半・

本坡步英倫後塵・市況甚爲靜寂・自開市後行情乾然不動・

現貨	一角九占五打里	一角九占六打里
六月期貨	一角九占七打里	二角
七九期貨	二角零三打里	二角零半占
十十二月期貨	二角零六打里	二角零七占
正三月期貨	二角一占一打里	二角一占二打里
華人一號煙花	一角八占七打里	一角九占
二號烟花	一角八占五打里	一角八占六打里
三號烟花	一角七占五打里	一角七占六打里
四號烟花	一角七占一打里	一角七占二打里
屑條	一角六占三打里	一角六占半
C疏	一角七占二打里	一角七占三打里
老木	一角四占六打里	一角四占七打里

錫五司令・本坡土產每担三元・

星洲舊米市價八十八元五角 起五角

椰市急轉直下
歐價狂跌五司令

椰市疲軟・歐方一度沉寂後・昨突然急轉直下・上庄猛跌五司令・總庄則落一司令三便士・叻市頗受激動・買客寒心・上庄狂跌一角・總庄亦落五占・包落水仟情亦各降五占・上庄現僅値三元六角半・總庄則値三元二角半・茲將今日市價列下・

歐洲上庄每丹十鎊十三司令九便士・總庄每丹十鎊三司令九便士・本坡上庄每担三元三角・總庄每担二元九角半・

碩粉市勢挺俏

叻市成交價漲五占

碩莪粉今日入口計有龍牙粉五百四十五包・因前日歐價漲升・客心穩定而向前・於是市勢挺俏・龍牙粉行情提升五占・乃獲得交易・餘乏貨未有交盤・價亦平・茲將今日市價列下・

歐洲硏磨碩莪粉每噸七司令三便士・本坡龍牙粉每担一元九角・硏庄粉每担一元七角二占半・砂磨碩粉每担一元七角二占半・

膠園必備良藥

歡迎代理

飛機標「力蘇」紅黑膠樹藥油

實業家至寶

膠園中良醫

膠樹治療功效

新傷刀損
舊傷結瘤
白蟻侵蝕
樹根朽腐
樹膠枯萎
新傷舊損
一律有効

總代理星洲龍川公司發行

白玫瑰眼露

眼痛奇藥

各埠藥店均有代售

新舊眼痛 一搽色好

廣西僑胞！！！

敝行爲便利桂省僑胞滙款起見除在(梧州)自設分行外並特約廣西銀行爲代理下列各地均可通滙

梧州 賓陽
南寧 上思
柳州 博白
桂林 恭城
鬱林 三江
龍州 灌陽
貴縣 都安
百色 平樂
懷集 全縣
橫縣 桂平
蘆 平馬
靖西 八步
鹿寨 荔浦
慶遠 長安
容鄉 藤縣

滙價低廉 收交快捷

備有滙款說明承索卽寄

中國銀行新嘉坡分行
經理黃伯權啓

新嘉坡分行絲絲街十二

繁華日刊招登廣告啓事

本刊出版以來・至今不過月餘・銷紙已達一萬五千餘份・遠屆各方・爲屬內諸商號所屬目・以本刊宣傳力廣宏・紛紛來函磋商・訂登各類告白・本刊有見及此・特由卽日起 開始接登一切祝詞與及其他各類廣告・不論長期短期・一律歡迎・但因篇幅所限・每版祗以二十方寸爲額・諸君如蒙賜顧・請以電話通知本刊・當卽派員前往接洽也・此啓・

出版預告

請留意繁華日刊繼「大脚六艷史」後又一長篇小說大貢獻

艷情小說

蝶嗅餘香

雙淸館主著

本篇爲南中國著名艷情小說作家雙淸館主之精心傑作・內容冶艷・畢盡紈袴子形相・其中如「月移花影過牆來」及「淫伶魂斷一聲槍」諸篇・情文並妙・可謂極盡綺婉風流針砭警世之能事・全書凡五萬餘言・按日刊登・知味雙淸館主文筆者・尙祈留意・

繁華日刊徵稿啓事

本刊現爲充實內容起見特廣徵外稿條件如下

(一)舉凡一切純有興趣之散文・小品・均表歡迎・但具時代價值者・不在此例

(二)本刊以「趣」爲旨・理論文章・恕不接納

(三)長篇小說・已專聘有南中國小說名家撰述・現所需要・約在六百字間之短篇

(四)稿類範圍無限定・大約以當地風光・或外地趣談・以及其他物致・人誌等俱無不可

(五)來稿以文字暢淺爲本・但請勿流於幼稚・

(六)來稿發表後・每千字的酬現金五角・

(七)各稿有增刪權・至於作者筆名・則任便・但仍須附以眞姓名・及地址・以便通訊・

做一個大時代的父母

劍鋤

在過去，一般父母都以放債式的態度來撫育兒女，希望的是『養兒防老』，這種的封建家族觀念和私有觀念，在進步的社會中，早就被否認了，同樣在我們個人所寄附的民族，正處在這危亂動盪的時代，還是除了自己的孩子之外，對於那些厄運的兒童，仍然視若無睹，不加過問，這在客觀上不仍是和『養兒防老』一般的自私，一般的可鄙，一般的急應加以否定嗎？

孩子不是私有品，我們養育他們，是在盡我們應負的責任，社會是大衆的集團，我們養有孩子，便是在爲延長這個集團的生命，並使這個集團日增繁榮，所以，孩子是下一代繁榮這集團的負責人，因而，廣義地說來，個個孩子都負有這個任務，我們對于每個孩子都有養育的責任，在眼前這大時代中，我們更應該認清，更應該毫不躊躇地就肩負起來，我們這個國家處在次殖民地的地位，要想解脫一切的羈絆，得着眞正的自由，不知要經過多少艱難的鬥爭，現在不願做奴隸的戰鬥已經開始了，兒童是這些必須的後備軍，也是在幾時解放後新社會的建設者，我們爲了取得最後的勝利，當然不得不格外重視這些後備軍，爲了要堅殖自由幸福的中國，過一點「人」的生活，更不能不格外重視這些後備軍，而這偉大的後備軍，決不單是自己有數的兒女，應該是那廣大的幼小者羣，所以我們不能只重視圍繞自己膝前的孩子，我們應該重視社會上所有的幼小者，幸福的孩子，已由他們父母照料，不必我們去爲他們操心，我們現在要趕快起來救濟那直接受了戰災的孩子，看啊，不知有多少殘肢斷臂，呼喚無人的孩子，不知有多少還在炮灰中守着父母死屍而索食的孩子等我們的救助呀，把我們懷抱中的嬌兒看看罷，設若他們一旦到了那種境地，我們將是如何的心痛呢！

我們知道，在社會的意義上看，雖當使是我們的兒女，而且我們要這樣，才能算是一個大時代的父母！

向內性和向外性的人

擇業者的南針

在政治，商業與社交上，人與人的誤解，常常是由於向外性和向內性的衝突，

這兩種人對於職業要詳密加以考慮，像抱着遠大的理想，置身實驗室中的科學家和埋頭書堆中的理論家，都應該是向內性的人，像辛勞得法的股票經紀人和辯才無礙的大律師，都非向外性的人不能勝任，有一次，有一個向外性的女子，起先當電話接線員，對于她的工作很是厭倦，後來有人介紹她做百貨店售貨員，她自己覺得非常的滿意，另外有一個當公司推銷員的人，營業失敗，後來改業照相師，常常一個人在暗室中孜孜苦幹，終於獲得很大的成功。

專稿　戰時的廣州文化

——（本報特約記者侯夫自廣州）——

廣州是華南國防的最前線，同時也是華南文化的中心，自抗戰以來，京滬相繼淪陷，文化的精華已逐漸由上海移集到武漢和南方的廣州，如雨後春筍的出版物，呈現着蓬勃的氣象，許多上海南京的文化人如祝秀俠，祝白英，石不爛，鄔人，阿英，胡春冰，等（即石爾球，潮州人）楊因京滬之失陷而流到廣州，負起文化運動的責任，書店，書報攤，我們隨處都看到各種各樣新出刊物，抗戰以後，言論出版自由了，除了漢奸之外，誰都有言論著作的自由，這是造成廣州文化運動活躍的因素，

戲劇運動及藝術運動，都有新姿態的表現，抗戰戲劇，播音劇，街頭劇，漫畫，救亡小調都是十分普遍地深入於城市的各階層民衆，在十天來敵機繼續不斷地狂炸廣州的市民，演成有史以來未有的慘劇，炸毀學校機關，敵人是很注意摧毀華南文化先鋒的廣州的，可是在敵人轟炸下的廣州文化運動絕不因此而停止他向敵人的反抗，它，好像一架機器般的不停工作，新聞紙天天發行，學校不停課（空襲時避開），談座會在空襲下舉行，出版物依舊按期出版，這是表現了廣州文化戰的精神多麼偉大，敵人的炸彈可以摧殘我們的文化建設和工具，但不會毀滅我們的精神，記者把戰期的廣州文化動態向讀者報告如下，

（未完）

日落

記號的悲劇

你跟她的性格絕不相同，何以會陷入她的情網呢，這不屬于神秘的學理，而是與你的童年時代得到的印象有關．比方他稚齡時代喜歡一個白皙面龐的人，及其長也，相類的形象顏色，便會叫他陷落情網了．這是童年得來的愉快的記號，他與執着直至他懂得接受異性魔力的時候，他便常常在不知不覺中拿來跟今日看見的人比較．

陷入情網的誤錯，往往就是此種可愛的記號，不一定是幸福的記號，因爲在兒童時代，面龐皙白的人給你的好感，並不一定是說每個面龐皙白的人都可以叫你幸福的意思，假如你祇注意那可愛的外表，而且與對方陷入情網，而結婚了，那麼也許你有一天會醒轉了來，感覺到對方並不是你標準的意中人，曉得當初是把可愛的記號誤認爲幸福的記號了。

當這種不幸的事件發生時，你往往不以爲這是你當初的錯誤，於是你就開始指摘對方，你想要改良對方了，你爲什麼會冒犯了這種錯誤呢？正因爲你是與理想的影像陷入情網了。你想改變與你結婚的人，叫他有你理想中的人所有的特點，對方當然不喜歡你這樣的，因爲她相信你所愛的是她，而不是你想理中的意人

如此名人

陳友仁，以鐵腕外交家見稱於世，未任外長時，嘗從事於新聞事業，以文章馳譽於時，其文，文質並茂，有氣有力，尤能大膽立論，以是由作禍要，致身陷縲絏者凡數次，不知者讀其文，觀其行，多視爲偏激豪邁，詎知陳實一文質彬彬，和藹可親之人物，論人之難，於此可見，

× × × ×

郭復初泰祺，吾國當今駐英大使也，其人頗有休休之度，而尤好爲才，且無甚官僚習氣，故留學界後輩頗多組之，

× × × ×

劉文島，吾國駐意大使也，劉本駐節羅馬，然常游那波里出入各大旅店，侍役多識之，劉對侍役輩，絕無階級觀念，故每至旅店，恆與寓稀小童，茶房，老媼，談笑風生，如老友焉，橫覽東西，外交界能此者，除劉氏外，當無第二人，

——猶者——

炸彈的對白

（陸地）

（炸彈甲）：下面這戰艦是支那的嗎。

（炸彈乙）：不，聽司令說是我們日軍的，且被中國空軍炸了。

（炸彈甲）：原來，還使我們去炸它做甚麼呢。

（炸彈乙）：因爲日軍怕外人見了嘲笑呀。

湘陽舊夢（一）

弱冠時，聞諸人言：湘人無信，湘女多情，伊時心坎中總縈縈於多情二字，客春因公調湘南，當成行之前夕，夢寐中彷彿置身多情地，而鼓舞歡欣於余之四週者，多情之女在在表示其天賦多情之深，而不覺夢魂之飛越到湘江矣，

旣抵湘，駐于署，署有樓，公暇孤臨樓圍窗臨，遙瞰市衢，藍服玄裳而過者，近校之學寃也，每當夙之興，日之暮，三五聯羣，載言載笑，載奔載逐，花枝招展，盡態極妍，每每神爲之奪，署之巔有平天台，試登臨，縱目西顧，學寃校舍因脈脈可辨也，每際東風殘送，或微聞歌聲與讀書聲相和，嬌喉燕嚀，飛鳥遏音，舍後有園樓，諒爲學妹之寄宿處，樓東盡地，闢一小平台，每當日出，則有紅綠點點懸貫空際，其像紀念日所懸之萬國週香旗，蓋此中學寃納晾襯褲也，五色足令目迷，況其富有誘軔性之物，物豔治點如此，則人不更愈其嬌美耶，聞聲對物，不禁心旌之搖搖，初不必佳麗當前也，

一日，於途邂逅舊由綠君，綠因來湘已二年矣，向在鐵者，他鄉逢故舊，其喜可知也，因共赴酒家樓晚膳，席間，綠君忽然曰，吾與子睽隔歡塲，夢十載，前塵影事，依約縈心，羚歸來，不幾有取次紅樓獨過顧之感耶，余頷辯曰，否，情根多庸何傷，人生貴及時行樂耳，又頃，復低個太息曰，流浪異鄉，知心難覓矣，友聞而拍案起曰，君仍欲惹來煩惱，好，我來作一次紅娘，有情人易成好事，我亦樂得觀人熱鬧也，隨言隨取紙筆作一箋，由識其知，而識面近，不知作何語，畢，召伴以去，久久，漸聞小蠻轉洵的懸，可人兒也，而登樓，倏現頎身玉立者止梯口，流波四盼，悸致嬌口入頷首微笑，綠君矞然起，操國音呼曰，黃小姐，請這兒來，梯署女校之高材生，嬌嬌曲剃，因共起讓坐，經綠君介紹，始知其即近共的，辭以剛吃過，小字美兒，款以茗，復款以烟捲，頻稱謝謝，請快，連進數献，酡然半醺矣，不客氣，請你使，語時婉轉如黃鸝之音，余大

（待續）

意大利女性的新裝飾

意大利女性最近盛行的新裝飾，是莫索里尼親筆寫的三字胸針，羅馬女化粧店，設有特別的陳列窗來飾這新的胸針的，（星）

「大義滅親」

振成

「前任福建省政府之交涉署長蘇崇儀，業已在滬參加日本傀儡式之華中政府，其子蘇立邦曾在廈門，福州，漢口，香港等地登報正式聲明與其父宣告脫離關係，據稱：其父之「不法叛逆行爲」，實有以致之。

▲看了上面一段新聞，誰也感覺興奮，因爲「認賊作父」的忘八之徒，凡是中華的兒女們，就可得而誅之，蘇立邦可謂有血性的青年，「大義滅親」，快人快事。

▲本來肅清漢奸，是抗戰時期後方最重要工作，如果每一戰區，敵人的炮火雖利，斷不能衝破我血肉築成的長城。

▲蘇崇儀身爲中華堂堂外交官，竟公然朋比爲奸，扮演傀儡，其肉殆不可食！

▲雖然，大義滅親是件最痛苦的事情，但是爲了國家民族之生存，是一件最光榮的行爲。

▲吾人不但欽敬蘇立邦之剛毅行爲，吾人還要希望國人效法蘇立邦「大義滅親」之勇敢精神，去肅清一切無恥的漢奸！

古話商丘

商丘介魯蘇皖之間，當江淮入汴之要衝，形勢險要，古蹟特多，茲談之，

成湯伐夏而有天下，卽都於此，古名亳，本秦睢陽縣，明升爲歸德，清因之，今商丘城內，尚有商湯陵墓，伊人墓也，伊尹放太甲於桐三年，太甲悔過，復歸於此，遂王天下，伊尹勇殁於此，其墓至今向存，殷村庶兄微子陵墓亦在商丘，每逢香火會時，商湯，伊尹，微子之陵墓，人山人海，燒香禮拜，遠地亦必趕至，絡繹不絕，墟稱盛舉也，其地古蹟旣多，交通亦便，隴海路經其北，商亳汽車路始於此，與皖北歸德宿亳諸線相接，商務甚爲繁榮。

（行行）

五路軍中之獨腿英雄

懷聖

抗戰軍興，八桂以人人均經兵役，遂分期揮戈北指，威名彪炳遐邇，桂林富商白某之子崇明，爲白健生將軍同族兄弟行，首期抗戰，卽隨徵出發東戰區，以機警雙允斥候兵，廣德之役，其間有孔道，敵人遍守甚嚴，見徵必無幸，而崇明之往來，則每取荒僻小徑，以避耳目，或潛行稻田中，起伏無定，每見敵影，則立匿無滯，坐是脫險者屢，其間且曾擾敵而牒二，以剪敵人物篇，厥功甚偉，後因勇猛過度，重傷其足，致被刖去，這返後方休養，瞬已多月，遍斷一足，亂怕好冒險，膽力過人，李德鄰將軍飯座兩徐州，傷日袍澤多轉戰皖魯各地，台兒莊一役大捷，崇明心切愛國，躍躍欲試，惟以一腿廢，不能荷戈赴戰，悒悒弗樂，嘗上書長官，請調充前線擲彈兵，俾殘廢餘生，得遂殺敵之願，長官不能決，後崇明不俟許可，逕轉前方，請求編隊，司令嘉其忠勇，僅許頗任小職，崇明不能詘，司令知其好戰，終允其請，被旣如願，勇乃無藝，能發槍手擲彈，其發槍也，支槍於右臂之下，支其全身，以斷腿之拐杖，全身彈藥，頗多命中，後再受傷，醫院，現仍治于漢，稱之爲軍人，今其父已抵漢，欲迎之歸，未審此斷腿英雄，寬否願行矣云

十七字詩

▲亭立▼

日本軍閥者，侵略迅瘋狂，三島兵抽盡，招亡！

敵車困似甯，最忌過深謀，交通多斷斷，回頭！

寇軍入腹地，四處受包圍，死亡和枕籍，魂飛！

暴日強徵兵，民心起激變，生來挽屍去，反戰！

八十年來恨，今朝未能平，歸還奪去利，算清？

若是要和平，何侵我領土，東北共台灣，還我！

信不信由你

貴婦僕

英國特比城貴婦白堅士，在家常作僕役，六十四年如一日，

馬來亞華僑籌賑祖國殘廢傷兵義金委員會

（第六次發表暫代保管收據）（六月六日至十日）

第六次送交中國銀行臨時暫代保管（收據如後）

新加坡中國銀行臨時收據五一八號

馬來亞華僑救濟祖國殘廢傷兵義金委員會交來本行所發下列救國公債收據一百八十六張共計面額五千二百五十元訂明憑貴會來函指示辦法辦理此據

計開

百元十四張　五十元十四張　十元七十三張（內廣益二張）　五元八十四張

（內廣益一張）　度行二千元一張

代襄理郭振坤　代出納主任莊文顯

中華民國廿七年六月十六日（二）

收據五一九號　各種收據二百九十三張四千二百五十元

計開　華僑銀行一百元十二張　五十元十二張　十元十二張　五元十四張

吉隆廣益銀行五元一張

福建會館五十元廿一張

收據五二零號　各種債票四百九十九張

計開　十元債票八張　四三〇四九　四三〇五三　四三〇三五

五元債票四張　二〇二〇一　二〇一〇一　二二九五五八〇　二二五九

八　〇二九

玻璃市籌賑會二十元一張　星洲日報五元一張　幣委員會五元四張

靈當籌賑會五元二張　十元四張　柔佛文律區籌賑會百元一張　五元一張

張　卅元一張　廿元二張　十元四張　五元七張　統計國幣九千九百九十

連上第一至五次國幣五萬零六十元

合國幣六萬零零五十元

中華民國廿七年六月十六日（一）

商標註冊廣告

暹京榮成利公司

成興利大白米　榮興西施六白米　三光YHC　SHL A

啓者：上列註冊商標乃係本公司榮興成興利兩號所專有，本公司此兩號出產之暹京自置最新式機米機器，碾坤西施正地道上等品之靚白米，三光成興利紅西施兩號大白米色澤靚，品質純良，銷行各國，久著

陳元利鮮和盛記

代表商標註冊星洲勞那中畢敬蘇律師

星洲總代理批發處陳元利鮮和盛記米行

各知照慎重特此佈告

暹京榮成利公司啓

面友

白嬸去斑

▲各藥房發售均有出售

各埠三利公司代理

鹽鵝雙料　狗久廣嗣精

各埠藥店均有代售

鹿嘜麥精魚肝油

各界喜服四十餘年老牌

內含甲乙二種維他命最豐富的滋補妙品

敬享家庭快樂幸福者請速服之

老人家服　中年男服

老當益壯白髮紅顏　與髮健康睡事敏捷

中年女服　小孩童服

止咳潤肺助長壽命　補髓養氣健腎添精

補血潤顏乳汁潮旺　術精開胃補助發育

產除暗病霞易受孕　記憶力強天眞活潑

各埠藥房藥店均有代售

石叻怡保　會豐商店總代理